

جامعة محمد الصديق بن يحي  
كلية الحقوق والعلوم السياسية  
قسم الحقوق

تنفيذ القرارات والاحكام القضائية الإدارية  
في الجزائر

مذكرة مكملة لنيل شهادة الماستر في القانون العام

تخصص : القانون العام الداخلي

تحت اشراف :

\* بوشو ليلي

من اعداد :

• بوقلالة مايسة

لجنة المناقشة:

- أ- أ/جبابلة عمار ..... رئيسا  
ب- أ/بوشو ليلي ..... مشرفا ومقررا  
ت- أ/بوشكيوة عبد الحليم ..... ممتحنا

السنة الجامعية : 2015/02014

## كلمة شكر

لى من ريباني صغيرا

لى كل من علمني، وخذ بيدي، وانا لي طريق العلم والمعرفة

لى كل من شجعني في رحلتي لي التميز والنجاح

لى كل من ساندني، ووقف بجاني

لى كل من قال لي: لا، فكان سببا في تحفيزي

لى كل من كان النجاح طريقه، والتفوق هدفه، والتميز سبيله

ايكم جميعا الشكر والتقدير والاحترام

## قائمة المختصرات:

ق.إ.م.إ : قانون الإجراءات المدنية والإدارية

ق.ع : قانون العقوبات

ق.إ.ج : قانون الإجراءات الجزائية

ق.م : القانون المدني

ج.ر : الجريدة الرسمية للجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية

ص : صفحة

## مقدمة :

### تمهيد للموضوع :

تقوم الدولة الحديثة على مجموعة من الأركان الثابتة ، ولعل اهم هذه الأركان هي القضاء فهو الذي يبعث الأمان لدى الافراد ويضمن حمايتهم من تعسف الدولة (الإدارة) ، الا ان دور القضاء في الدولة الحديثة لا يقتصر على مجرد على مجرد اصدار حكم او قرار يؤكد حق الدائن بل يمتد الى السعي الى تنفيذ ذلك من خلال تحويل مضمون القرار او الحكم من مجرد حبر على ورق الى ارض الواقع وذلك من خلال تغيير الواقع العملي وجعله متلائما مع الحكم او القرار القضائي الإداري وذلك حتى لا يكون حق الدائن وهما لا قيمة له بل يصبح واقعا ملموسا رغم إرادة المدين التي قد يسودها روح المماطلة والتقاعس عن الوفاء.

والمشرع الجزائري اعترف للأفراد بحق اللجوء الى القضاء برفع دعاوى ضد الإدارة ، وذلك بموجب نص دستوري (المادة 143) ولعل اهم ما يتوخاه الافراد من رفع دعوى قضائية لدى القضاء الإداري هو استصدار حكم او قرار لصالحه يحمي حقوقه المعتدى عليها من قبل الإدارة ، الا ان هذه الحماية تبقى نظرية ما لم ينفذ القرار او الحكم القضائي الإداري وما لم يجد القاضي الإداري الوسيلة لإجبار الإدارة على تنفيذه في حال امتناعها عن ذلك ، لان هذه الأخيرة كثيرا ما تمتنع عن التنفيذ وتتجاهل التزاماتها اتجاه القانون.

وعليه فالأحكام والقرارات القضائية تعد من بين اهم السندات التنفيذية لأنها تمثل كلمة القانون في النزاع المعروف على القضاء ، ومن ثمة يعتبر تنفيذها تنفيذا للقانون ومخالفتها مخالفة للقانون بالمفهوم العام .

وقد بات من الواضح ان المنازعات التي تعرض على القضاء الإداري في شكل دعاوى كدعوى الإلغاء ودعوى التعويض وهما الدعويين التي سنتناولها بالدراسة تثير إشكالات هامة سواء اثناء سير الخصومة القضائية لتتعدد اكثر فاكثر بمجرد صدور القرار او الحكم القضائي الإداري الذي فصل في تلك المنازعة ، اذ اصبح امتناع الإدارة عن التنفيذ يمثل ظاهرة ويشكل هاجزا لدى الفرد المتقاضى الذي لا يجد بديلا سوى انتظار امتثال الإدارة لتنفيذ ما صدر ضدها من احكام قضائية .

وحتى يعطي الدستور الجزائري مهابة لأحكام القضاء ويضمن لها حسن التنفيذ ، جاءت المادة 145 من دستور الجزائر لسنة 1996 ، وقد جاءت هذه المادة عامة فهي تتعلق بجميع احكام القضاء دون استثناء ، سواء ما تعلق منها بالأحكام الصادرة لصالح الإدارة في مواجهة الافراد ، او تلك الاحكام التي تصدر لصالح الافراد ضد قرارات الإدارة ، وهو الموضوع الذي ستقوم عليه دراستنا ، غير اننا سنركز فيها وبشكل أساسي على الاحكام والقرارات القضائية الإدارية الصادرة في كل من دعوى الإلغاء ودعوى التعويض دون غيرها من الدعاوى المقامة ضد الإدارة والكيفية التي يتم بها تنفيذ هذه الاحكام ، وبما ان التنفيذ هو حلقة الوصل بين القاعدة القانونية والواقع ، وهو الوسيلة التي يسير بها الواقع على النحو الذي يتطلبه القانون ، والاصل ان يتم تنفيذ بصورة تلقائية وفقا للإجراءات القانونية المطبقة في هذا الشأن غير انه في بعض الحالات لا تقوم الإدارة بتنفيذ ما عليها من احكام قضائية طواعية ، فيضطر من

صدر الحكم لصالحه ان يقوم بالتنفيذ الجبري ، وقد كرس المشرع الجزائري أسلوب التنفيذ الجبري من خلال إصداره لقانون الإجراءات الإدارية والمدنية مخصصا فيه احكام مميزة للجهات القضائية الإدارية في الكتاب الرابع الباب السابع تحت عنوان الإجراءات المتبعة امام الجهات القضائية الإدارية .

أهمية البحث في الموضوع :

من خلال ما سبق تتجلى أهمية الموضوع في كونه من احداث الساعة ومن المواضيع المتجددة وما يتضمنه من مشاكل معاشة في الواقع اليومي اذ لا يكاد يخلو يوم والا هناك منازعة بين الإدارة والافراد وكما سبق وقلنا ان الإدارة تتعنت في تنفيذ الاحكام والقرارات الصادرة ضدها مما يجعل الفرد متخوف من مدى جدوى ونجاعة رفعه للدعوى اذا كان مصير الحكم او القرار الصادر لصالحه هو عدم التنفيذ وعدم التزام الادرة به ما دفعنا للبحث في طرق تنفيذ هذه الاحكام والقرارات والطريقة التي كفل بها المشرع الجزائري تنفيذها رغما عن الإدارة .

### أهداف البحث في الموضوع:

وعليه من اهداف الموضوع :

- معرفة الاطار القانوني الذي يحكم تنفيذ القرارات والاحكام القضائية الإدارية بالتحديد دعوى الإلغاء والتعويض .
- البحث والتعرف على الإجراءات والوسائل المتاحة والتي تؤدي الى ضمان تنفيذ الاحكام والقرارات القضائية في المادة الإدارية الصادرة ضدها.

- توضيح الإجراءات التي يتبعها المحكوم له للحصول على حقه وتحويل منطوق الحكم من ورق الى ارض الواقع .
- توضيح الحلول التي تبناها المشرع التي يمكن للمحكوم له اللجوء اليها لضمان حقه المطالب به جراء عدم تنفيذ الإدارة .
- الوسائل التي تجبر بها الإدارة على التنفيذ ويتضح له من خلال ذلك الحلول البديلة في حالة عدم التنفيذ الاختياري من طرف الادارة .
- التعرف على الوسائل التي تؤدي الى اجبار الإدارة على تنفيذ القرارات القضائية الإدارية.

### أسباب اختيار الموضوع:

الرغبة في اعداد بحث في المجال الإداري نظرا لأهمية الموضوع ورغم وجود دراسات سابقة فيه الا انه مزال محل اشكال

### الإشكالية :

منح المشرع الجزائي للأفراد حق رفع دعوى ضد الإدارة ، فإلى أي مدى كفل تنفيذ الاحكام والقرارات الصادرة لصالحه في مواجهة الإدارة ؟

### المنهج:

للإجابة على التساؤلات السابقة ارتئينا اتباع المنهج التحليلي تارة باعتباراه الأنسب لمعالجة مثل هذه المواضيع المتضمنة مشاكل عملية وذلك بالاعتماد أساسا على القراءة التحليلية لمضمون النصوص القانونية

على الأخص ق.إ.م.إ.ومعرفة القصور في بعضها ، لان بلوغ غاية هذا البحث لا تكون باستقراء وصفي لظاهرة النصوص التشريعية فقط ، ولكن بتحليل مضامينها وكيفيات تطبيقها .

واتبعنا المنهج المقارن تارة أخرى لمعرفة موقف التشريعات المقارنة في هذا الموضوع والطريقة التي عالجته بها .

### الخطوة:

ولمعالجة هذا الموضوع والاجابة على الإشكالية المطروحة قمنا بتقسيم بحثنا وفق الخطة التالية :

الفصل الأول : تنفيذ الإدارة لأحكام وقرارات القضاء اختيارا

المبحث الأول : تنفيذ قرار أو حكم الإلغاء

المبحث الثاني : تنفيذ حكم أو قرار التعويض

الفصل الثاني : تنفيذ الإدارة لأحكام وقرارات القضاء اختيارا

المبحث الأول : التهديد المالي

المبحث الثاني : المسؤولية كجزاء على عدم التنفيذ



## الفصل الأول :

### تنفيذ الإدارة لأحكام وقرارات القضاء اختيارا

يعتبر الحكم أو القرار القضائي النهائية الطبيعية لأي نزاع على اختلاف الجهة المصدرة له سواء كان قضاء عاديا أو قضاء إداريا ، وفي المنازعات الإدارية التي يختص بها القضاء الإداري يكون احد أطرافها شخص عام (الإدارة ) في مواجهة شخص خاص وذلك إما بدعوى الغاء ضد قرار أصدرته أو دعوى تعويض عن مسؤوليتها.

وفي كل الأحوال فالقرار أو الحكم الصادر من الجهة القضائية المختصة يكون اما لصالح الإدارة او ضدها ، ويقع عبء التنفيذ على الطرف الذي صدر الحكم ضده فإذا صدر الحكم لصالح الادارة وقع عبء التنفيذ على الفرد الذي غالبا ما يكون ”أحد عمالها أو من المتعاقدين معها أو فردا عاديا<sup>1</sup>، وهذه الحالة في الغالب لا تثير أي اشكال حيث تسخر كل الوسائل لتنفيذ الحكم وقد تصل إلى الاكراه البدني<sup>2</sup> .

أما في حال كان الحكم او القرار لصالح الفرد أي ضد الإدارة فعبع تنفيذة يقع على الإدارة وهو ما سنلقي الضوء عليه في هذا الفصل

---

<sup>1</sup> - هنيش فتيحة ، ضمانات تنفيذ الاحكام والقرارات القضائية ، مذكرة مكملة لنيل شهادة

الماستر ،تخصص القانون الإداري ،كلية الحقوق والعلوم السياسية ،جامعة محمد خيضره بسكرة ،  
2013/2012، ص8.

<sup>2</sup> - انظر طاهري حسين ، شرح وجيز للإجراءات المتبعة في المواد الإدارية ، د.ط ،دار

الخلدونية للنشر والتوزيع ، الجزائر ، 2005، ص 119.

حيث ان الأصل ان تقوم الإدارة بمجرد صدور حكم أو قرار قضائي مستوفي لجميع شروط التنفيذ عليها ان تقوم باتخاذ جميع الإجراءات التي تؤدي الى تنفيذ هذه<sup>1</sup> بصفة اختيارية وتلقائية دون أي مماطلة أو تأخر ، وإلا فما الفائدة من الاعتراف للأفراد بموجب نص دستوري بحق اللجوء الى القضاء ورفع دعاوى ضد الإدارات (المركزية ، المحلية ، المرفقية ) ثم عندما يحسم القاضي الاداري النزاع وينصف رافع الدعوى بإلغاء القرار الإداري المطعون فيه أو الحكم له بتعويض عن الأضرار التي تعرض لها تبادر جهة الإدارة لعدم التنفيذ<sup>2</sup> ، وهو الأمر الذي يثير عدة إشكالات باعتبار أن هذه الأخيرة شخص عام ويتمتع بامتيازات السلطة العامة الامر الذي يجعل التنفيذ الجبري عليها مستحيلا الا أن المشرع أوجد حولا لحمل الإدارة على التنفيذ وهو ليس مقامنا في هذا الفصل اذ خصصناه للتحديث عن تنفيذ الإدارة لأحكام وقرارات القضاء اختيارا وبصفة مباشرة دون أي مماطلة وفي المواعيد المحددة قانونا وذلك من خلال مبحثين حيث خصصنا المبحث الأول لتنفيذ حكم او قرار الإلغاء والمبحث الثاني خصص لتنفيذ حكم او قرار التعويض.

---

<sup>1</sup> - طاهري حسين ، مرجع سابق ، ص 119

<sup>2</sup> - انظر عمار بوضياف ، المرجع في المنازعات الإدارية :القسم الثاني الجوانب التطبيقية

للمنازعات الإدارية ،جسور للنشر والتوزيع ،ط1 ،الجزائر ،2013،ص75.

## المبحث الاول:

### تنفيذ قرار او حكم الإلغاء

تجد دعوى الإلغاء مصدرها في المادة 143 من الدستور والتي تنص على ان : " ينظر القضاء في الطعن في قرارات السلطات الإدارية<sup>1</sup>، كما نصت عليها المادتين 801 "تختص المحاكم الإدارية كذلك بالفصل في دعاوى الإلغاء القرارات الإدارية... " و 901 "يختص مجلس الدولة كدرجة أولى وأخيرة ، بالفصل في دعوى الإلغاء... " من ق.إ.م.إ.<sup>2</sup>، والمادة 9 من قانون مجلس الدولة . "يفصل مجلس الدولة ابتدائيا ونهائيا في :الطعون بالإلغاء المرفوعة ضد القرارات التنظيمية أو الفردية..."<sup>3</sup>، الا أن المشرع لم يضع لها تعريفا ولذلك نستعرض بعض التعريفات :

---

<sup>1</sup> - مرسوم رئاسي رقم 438/96 مؤرخ في 7 ديسمبر سنة 1996 ، يتعلق بإصدار نص تعديل الدستور ،المصادق

عليه في استفتاء 28 نوفمبر سنة 1996، في الجريدة الرسمية للجمهورية الديمقراطية الشعبية ، معدل ومتمم بالقانون 02/03 المؤرخ في الموافق 10 ابريل سنة 2002 والقانون رقم 08/19 المؤرخ في 15 نوفمبر سنة 2008.

<sup>2</sup> - قانون رقم 09-08 مؤرخ في 18 صفر عام 1429 الموافق 25 فبراير سنة 2008 يتضمن قانون الإجراءات

المدنية والإدارية (ج.ر 21 مؤرخة في 23-04-2008)

<sup>3</sup> - القانون العضوي رقم 01/98 مؤرخ في 4 صفر عام 1419 الموافق 30 مايو 1988 يتعلق باختصاصات مجلس

الدولة وتنظيمه وعمله ، ج.ر 37 مؤرخة في 10-06-1988

تعريف د. سليمان الطماوي : " دعوى الإلغاء هي الدعوى التي يرفعها أحد الافراد الى القضاء الإداري يطلب اعدام قرار اداري مخالف للقانون 1. "

تعريف محمد الصغير بعلي : هي الدعوى القضائية المرفوعة أمام إحدى الهيئات القضائية الإدارية التي تستهدف إلغاء قرار إداري بسبب عدم المشروعية لما يشوب أركانه من عيوب<sup>2</sup>.

تعريف عمار بوضياف : "دعوى قضائية ترفع امام الجهة القضائية المختصة بفرض الغاء قرار اداري غير مشروع طبقا لإجراءات خاصة"<sup>3</sup>

وعليه يمكن أن نعرف دعوى الإلغاء أو دعوى تجاوز السلطة بأنها دعوى قضائية الغرض منها إلغاء القرار الإداري المعيب والمخالف للقانون من طرف القاضي الإداري المختص ، أي "هي تجاوز السلطة الموجهة ضد القرارات الصادرة عن السلطات الإدارية في الدولة سواء كانت مركزية أو لا مركزية ، إقليمية أو مصالحة أو هيئات عدم التركيز الإداري (المصالح الخارجية ، الوزارات) من أجل إلغائها من قبل القاضي الإداري

---

<sup>1</sup> -سليمان محمد الطماوي ، الوجيز في القضاء الإداري ، دراسة مقارنة ،دار الفكر العربي ، القاهرة ، 1985، ص

.151

<sup>2</sup> - محمد الصغير بعلي ، القضاء الإداري ، دعوى الإلغاء ، د.ط، دار العلوم النشر والتوزيع ،

عناية ، 2007 ، ص 31.

<sup>3</sup> - عمار بوضياف ، الوسيط في قضاء الإلغاء ، دراسة مقارنة مدعمة بتطبيقات قضائية حديثة في كل من الجزائر

فرنسا تونس مصر ، دار الثقافة للنشر والتوزيع ، ط1، عمان ،2011.

المختص لعدم مشروعيتها<sup>1</sup> فهي دعوى موضوعية هدفها مخاصمة القرار الإداري لإصابته بعيب وليست دعوى شخصية .

وتتماز دعوى الإلغاء عن قريناتها من الدعاوى القضائية الأخرى الإدارية والعادية بكونها تتمتع بالحدة والقوة والفعالية في مجارات ومعاينة الأعمال الإدارية غير المشروعة والقضاء عليها نهائياً وإلى الأبد ، ولذلك ويعتبر حكم الإلغاء الصادر من القاضي الإداري ذو حجية مطلقة ويجب على الإدارة الالتزام بتنفيذه حتى ولو كان ضدها وذلك بإعادة الحالة إلى ماكانت عليه ، أي أنه يمتد بأثر رجعي حيث تقوم الإدارة بإزالة أثر هذا القرار وإعادة الأوضاع إلى ما كانت عليه قبل صدوره ومن امثلتها : الغاء قرار عزل موظف ، الغاء قرار اداري يقتضي بتوقيع عقوبة تأديبية على موظف ، الغاء قرار يتضمن غلق مؤسسة ، لذلك فإن قرار الإلغاء لا يحدث آثاره بنفسه إنما يتطلب تدخل أو مساعدة إيجابية من الإدارة<sup>2</sup> باعتبار هذه الأخيرة هي الملزمة بالتنفيذ .

ولذلك فنتائج وأثار تنفيذ حكم أو قرار الإلغاء القانونية والقضائية والاجتماعية والسياسية قيمة وقوية ، حيث أن القضاء بصفة نهائية على الاثار القانونية للقرارات الإدارية غير المشروعة الصادرة من الإدارة (المركزية واللامركزية في الدولة ) تحمي بصورة فعالة ونهائية وجدريية مبدأ الشرعية كما تولد شعور بالقناعة والاشباع والرضا والعدالة في مواجهة أعمال الدولة (الإدارة ) لدى كافة أفراد المجتمع ، مما يحقق في

<sup>1</sup> - هنيش هنية ،مرجع سابق ، ص12.

<sup>2</sup> - انظر حمدي ياسين عكاشة ، الاحكام الإدارية في قضاء مجلس الدولة / منشأة المعارف ،

الإسكندرية ، 1997 ، ص 306.

نهاية الأمر الاستقرار والسلامة الاجتماعيين في المجتمع والدولة ولذلك فدعوى الإلغاء أصبحت ضرورة لتجسيد وتطبيق فكرة دولة القانون ومبدأ الشرعية وحماية النظام القانوني وحفظ الاستقرار والسلام<sup>1</sup>.

وعليه ومن خلال ما سبق سنحاول توضيح كيفية تنفيذ حكم أو قرار الإلغاء من خلال تقسيم هذا المبحث إلى ثلاث مطالب الأول يتحدث عن كيفية التنفيذ المفهوم والحجية والثاني لتوضيح الآثار المترتبة عن تنفيذ قرار أو حكم الإلغاء والثالث يتحدث عن مبادئ الالتزام الواقعة على الإدارة في تنفيذ قرار أو حكم الإلغاء

## المطلب الأول :

### تنفيذ حكم او قرار الإلغاء

سبق وأشرنا إلى أن دعوى الإلغاء تهدف إلى إلغاء القرار الإداري وأن الإدارة ملزمة بتنفيذ حكم أو قرار القضاء ، وتنفيذ هذا الأخير يعني إعدام القرار الإداري المطعون فيه واعتباره وكأنه لم يكن وإعادة الوضع إلى ما كان عليه سابقا قبل إصداره وذلك تنفيذًا كاملاً وغير منقوص وأوضحت ذلك محكمة القضاء الإداري في مصر بقولها : "يجب على

---

<sup>1</sup> - انظر د.عوابدي عمار ، النظرية العامة للمنازعات الإدارية في النظام القضائي الجزائري ،

ج2: نظرية الدعوى الإدارية ، ط2 ، ديوان المطبوعات الجامعية ، بن عكنون الجزائر ، 2003، ص 341

وما بعدها .

الإدارة الا تنفيذ الحكم تنفيذًا صورياً أو تنفيذًا مبدئياً ، بل يجب أن تنفذ تنفيذًا حقيقياً كاملاً<sup>1</sup> .

وعليه فأحكام وقرارات الإلغاء تعتبر كغيرها من الأحكام القضائية الأخرى تصدر في جلسة علنية وتشمل الصورة التنفيذية على الصيغة التنفيذية<sup>2</sup> ، ويجب أن تنفذ وتطبق على أرض الواقع بشكل كلي لا جزئي ، وذلك لما لها من حجية ولتمكين الشخص الذي جاء الحكم لصالحه من الاستفادة منه كما يجب .

## الفرع الأول :

### تنفيذ حكم الإلغاء

يترتب على حكم الإلغاء اعدام القرار المطعون فيه واعتباره وكأنه لم يكن ، ومقتضى ذلك زوال جميع الآثار القانونية التي رتبها في الماضي وكل ما بنى عليه من اعمال قانونية وأعمال مادية<sup>3</sup> لأن كل ما يقوم على باطل فهو باطل .

---

<sup>1</sup> - فهد عبد الكريم أبو العتة ، القضاء الإداري بين النظرية والتطبيق ، د.ط ، دار الثقافة للنشر والتوزيع ،الأردن ،2005 ، ص412.

<sup>2</sup> -انظر محمد رفعت عبد الوهاب ، القضاء الإداري : الكتاب الثاني : قضاء الإلغاء (أو الإبطال )، قضاء التعويض واصول الإجراءات ،د.ط ، منشورات الحلبي الحقوقية ، بيروت لبنان ،2003،ص 342.

<sup>3</sup> - انظر على خطار الشنطاوي ، موسوعة القضاء الإداري ،ج2 ،د.ط ،دار الثقافة للنشر والتوزيع ،2008 ،عملن ، ص 963.

وقول الأستاذ لوربادير : عندما ينطق قاضي تجاوز السلطة الإدارية بإبطال القرار الإداري المنفذ يكون الإبطال بطبيعته رجعياً أو يعتبر القرار وكأنه لم يوجد أبداً ، ويجب أن يقضي على الأثر القانوني الذي تولد عنه <sup>1</sup> ، وتلتزم الإدارة بتعطيل ومحو كل قرار له علاقة بالقرار محل حكم الإلغاء <sup>2</sup> كما يتوجب عليها الامتناع عن القيام بأي عمل يتعارض ومضمون حكم الإلغاء أو يتناقض معه ، كما تمتنع عن بعث الحياة في القرار الملغى سواء كان ذلك في صورة قرار جديد يحقق ذات الآثار التي حققها القرار الملغى .

”أما فيما يخص الرجعية في أحكام الإلغاء فإن هذه الرجعية تفرض أن يتضمن القرار الذي تصدره الإدارة تنفيذاً لحكم الإلغاء أثر رجعي ، بحيث ينسحب من تاريخ صدور القرار الملغى وذلك استثناء عن القاعدة العامة في عدم رجعية القرارات الإدارية وعدم ترتيبها لآثارها إلا في المستقبل ، وقد أكد مجلس الدولة الفرنسي على هذه النتيجة في حكمه في قضية roidieré بتاريخ 1925/12/25 <sup>3</sup>“ ، حيث تلخص وقائع هذه القضية في كون السيد رويادير كان يشغل منصب رئيس مكتب الأولى وزارة المناطق المحررة الفرنسية ، وقد نازع أمام مجلس الدولة

---

<sup>1</sup> - العقون أسماء ، مرجع سابق ، ص 28 نقلا عن de laubader andré renzia et gaude

,tome 1 , 14 eme edition L.G.D.J imet traité de droit administratif

.28,1996,p59

<sup>2</sup> - انظر العقون أسماء ، مرجع سبق ، ص 29.

<sup>3</sup> - العقون أسماء ، المرجع السابق ، ص 29 .



لتسجيل بعض زملائه في العمل في قائمة الترقيات لعام 1921 ، وقد استجاب المجلس لطلبه وذلك بموجب قرار صدر في 13 مارس 1925 ، والغى تسجيل الموظفين المعنيين في القائمة وبالتالي الغاء القرارات اللاحقة لترقيتهم ، وبناء على ذلك قام الوزير بتنفيذ ذلك القرار بإعادة تشكيل المسار الوظيفي لهؤلاء الموظفين وذلك على أساس عدم تسجيلهم في قائمة الترقيات لتلك السنة ، اين اعتبر السيد روباير ان الوزير لم ينفذ قرار الإلغاء على الوجه الصحيح ، وخصوصا انه لا يستطيع إعادة تشكيل مساره المهني وطرح الامر على مجلس الدولة الذي لم يوافق على هذا الطرح واعتبر ان القرارات الإدارية حقيقية ليس لها أثر رجعي كأصل عام غير أنه لهذه القاعدة استثناء اذا كانت هذه القرارات ناجمة عن تنفيذ قرار المجلس والذي حين يقضي بإلغاء قرار ما فانه يترتب عليه اثر رجعي للماضي على أساس ان القرار الملغى يعتبر وكأنه لم يكن أصلا وعليه فان الوزير في القضية قد نفذ قرار الإلغاء تنفيذا صحيحا .

وتنفيذ حكم الإلغاء لا يقتصر على الغاء القرار المحكوم بإلغائه فقط بل يمتد الى كل قرار يستدعي في وجوده الى القرار الملغى ، وهو ما تحرص عليه محكمة القضاء الإداري على توكيده في قضائها باستمرار ، أي ان الحكم الصادر بإلغاء قرار اداري معين يترتب على تنفيذه الغاء هذا القرار بالذات إضافة الى جميع القرارات التي بنيت عليه حتى ولو لم يطعن فيها بإلغاء<sup>1</sup> .

---

<sup>1</sup> - انظر سليمان محمد الطماوي ، القضاء الإداري : قضاء الإلغاء ، د.ط ، دار الفكر العربي

وخلصه هذا الكلام أن واجب الإدارة المعنية (الذي أصدر في حقها قرار أو حكم قضائي) هو واجب مزدوج إذ عليها من جهة أن تقوم باتخاذ الاجراءات اللازمة لتنفيذ الحكم القضائي اذا كان القرار يستلزم أو يتطلب إتخاذ مثل تلك الإجراءات ، ومن جهة أخرى يجب عليها الامتناع عن اتخاذ أي اجراء من شأنه تعطيل تنفيذ الحكم القضائي<sup>1</sup>

### الفرع الثاني :

#### حجية قرار أو الحكم الالغاء :

‘حجية الامر المقضي فيه معناه ان للحكم حجية بين الخصوم وبالنسبة الى ذات الحق محلا وسببا ، فهو حجة لا تقبل الدحض ولا تنتزح الا بطريق من طرق الطعن في الحكم وتثبت هذه الحجية لكل حكم قطعي ، أي لكل حكم يفصل في الخصومة سواء كان حكما نهائيا او ابتدائيا او غايبيا ، وتبقى للحكم حجيته الى ان يزول الغائه في المعارضة اذا كان غايبيا ، او بالاستئناف اذا كان ابتدائيا ... الخ.<sup>2</sup>

‘وحجية الاحكام الصادرة بالالغاء تعتبر من النظام لعام وتهدف الى استقرار الأوضاع الإدارية وعدم زعزعتها بعد حسمها بأحكام نهائية حازت

---

<sup>1</sup> - انظر محمود خلف الجبوري ، القضاء الاداري(دراسة مقارنة ، ط1، مكتبة دار الثقافة للنشر

والتوزيع ، عمان الأردن ، 1998 ، ص 147.

<sup>2</sup> - انظر عبد الرزاق السنهوري ، الوسيط في شرح القانون المدني الجديد 2 الاثبات واثار الالتزام

، ط 1 ، منشورات حلبي الحقوقية ، بيروت لبنان ، 1998 ، ص 632

قوة الشيء المقضي به<sup>1</sup> ولذلك الحكم الصادر بالإلغاء يتمتع بحجية الشيء المقضي وله حجية على كافة وذلك ان دعوى الإلغاء دعوى عينية<sup>2</sup> موضوعية تخصم القرار في ذاته لعدم مشروعيتها<sup>3</sup> وبذلك تكون حجية مطلقة<sup>4</sup>.

كما أن حجية حكم الإلغاء حجية قوية متميزة لأنه ذو حجية في مواجهة كافة وبالنسبة لجميع المحاكم والسلطات الإدارية ، وليس فقط على أطراف الدعوى ، بل يمتد الى الغير كذلك وفي كل الدعاوى ولو اختلف موضوعها ، فالحجية يستفيد منها كل من له مصلحة بالقرار الملغى<sup>5</sup> ، وذلك أنه ليس من المعقول أن يلغى بالنسبة لبعض الناس ويبقى قائما بالنسبة لغيرهم ، لأن المنطقي أن الغاء القرار هو هدم القرار في ذاته بالنسبة للجميع والكافة في مواجهتهم<sup>6</sup> ، وهنا تجب التفرقة بين أنواع الإلغاء وذلك لأن حكم الإلغاء قد يمس القرار ككل ، أي انه يرد على القرار بجميع عناصره ويؤدي الى اختفائه من النظام القانوني وهو

---

<sup>1</sup> - محمد وليد العبادي ، القضاء الإداري : شروط قبول دعوى الإلغاء والاثار المترتبة عن الفصل

فيها ، ج2 ، ط1 ، مؤسسة الوراق للنشر والتوزيع ، الأردن ، 2008 ، ص733

<sup>2</sup> - انظر فريد علوش ، اليات حماية القاعدة القانونية الدستورية في الجزائر ، د.ط ، دار الجامعة

الجديدة ، الجزائر ، 2010 ، ص181.

<sup>3</sup> - انظر محمد رفعت عبد الوهاب ، مرجع سابق ، ص339

<sup>4</sup> - انظر عبد الحكم فودة ، الخصومة الادرية - دعوى الإلغاء والصيغ النموذجية لها ، ج1 ،

د.ط ، منشأة المعارف ، الاسكندرية ، مصر ، 2003 ، ص306

<sup>5</sup> العقون أسماء ، مرجع سابق ، ص31.

<sup>6</sup> - محمد رفعت عبد الوهاب ، مرجع سابق ، ص340.

ما يسمى بالإلغاء الكلي<sup>1</sup>، كما قد يقتصر الإلغاء على جزء من القرار فيكون الإلغاء جزئياً<sup>2</sup>، و حالات الإلغاء الجزئي تكون أكثر نسبية في شأن القرارات الفردية وبالذات القرارات المتعلقة بالوظائف العامة كأن تصدر الإدارة قرار بالتعيين أو الترقية مع وجود من هو أحق منهم ومع صلاحية الشخص الذي عين أو رقية للتعيين أو الترقية فهنا ليست مصلحة الطاعن الغاء قرار تعيين أو ترقية الموظفين المطعون في تعيينهم أو ترقيتهم وإنما أن يعين أو يرقى هو أيضا الى جانبهم والالغاء هنا يقتصر على جزء من القرار يتمثل في عدم أحقيتها في أن تتخطى الموظف الطاعن فلم يشمله قرار التعيين أو الترقية مع زملائه ، أو كذلك في حالة الغاء القرار الصادر باعتماد نتائج الطلبة ثم يتضح ان هناك خطأ في رصد درجات طالب عندئذ يلغى القرار بالنسبة للطالب الذي وقع الخطأ في درجاته .

وفي كل الأحوال يجب على الإدارة ان تلتزم بإعادة الحال الى ما كان عليه في حدود الحكم او القرار الصادر في حقها .

وعليه وبناء على الحجية المطلقة للحكم بإلغاء القرار فانه يجوز لكل شخص ذي مصلحة حق التمسك بإلغاء القرار ولو لم يكن طرفا في دعوى الإلغاء ، كذلك يمتنع القاضي في نظر أي دعوى ترفع عن هذا القرار الذي حكم بإلغائه .

---

<sup>1</sup> - محمد وليد العبادي ، مرجع سابق ، 728.

<sup>2</sup> - فريد علواش ، مرجع سابق ، ص 181.

وما تجدر الإشارة إليه انه اذا كانت الاحكام الصادرة بإلغاء القرار الإداري تتمتع بحجية مطلقة ، فان الاحكام الصادرة برفض دعوى الإلغاء تكون حجتها نسبية لا تتعدى اطراف الدعوى والتي قد تثار مرة أخرى ان وجدت اسبابا جديدة للإلغاء<sup>1</sup> ، فليس هناك ما يمنع ان يقوم شخص اخر ذي مصلحة برفع دعوى الغاء جديدة تثير عيبا اخر لم يثره الطاعن الأول في ذات القرار كما لا يمنح من ان يكون القرار صحيحا بالنسبة للطاعن الأول خاطئا بالنسبة للطاعن الاخر كما في قرارات الترقية مثلا .

وفي كل الأحوال اذا صدر حكم الإلغاء وكان حائزا لقوة الشيء المقضي وجب على الإدارة الامتثال له وليس لها ان تمتنع عن تنفيذه بحجة صعوبات معينة<sup>2</sup> كما وجب عليها الامتناع عن اصدار أي قرار جديد يخالف حكم الإلغاء ويحدث نفس اثار القرار الملغى .

كما لا يمكن للإدارة مناقشة حكم الإلغاء اوان تمتنع عن التنفيذ بحجة انه مخالف للقانون فهي ليست رقبيا على احكام القضاء<sup>3</sup> ، وهو ما استقرت عليه محكمة العدل العليا بالأردن في قولها : " أن من المبادئ القانونية المستقرة أن الاحكام القضائية التي حازت قوة الشيء المقضي به ، تعتبر عنوان للحقيقة ، وعلى الإدارة أن تنفذ هذه الاحكام إذا صدرت

---

<sup>1</sup> - انظر حسينة شوون ، امتناع الإدارة عن تنفيذ الاحكام القضائية الصادرة ضدها ، دراسة

مقارنة في القانون الجنائي والإداري الجزائري ، دار الجامعة الجديدة ، الإسكندرية ، 2010، ص351 نقلا عن العقون أسماء مرجع سابق ص 23.

<sup>2</sup> - انظر فريد علوش ، مرجع سابق ، ص181.

<sup>3</sup> - انظر العقون أسماء ، مرجع سابق ، ص24.

من محكمة مختصة اختصاصا نوعيا ، وحيث أن الحكم محل الطعن صدر من محكمة... الخ<sup>1</sup>.

وتستمد الأحكام القضائية قوتها التنفيذية باعتبارها تصدر من المحاكم باسم الشعب وهو ما نصت عليه المادة 141 من الدستور بقولها : "يصدر القضاء أحكامه باسم الشعب " بما يضمن لها قوتها التنفيذية وان لا شيء يميزها من حيث الالتزام عن فروع القانون المختلفة طالما اقرها البرلمان هي الأخرى باسم الشعب وأصدرها رئيس الجمهورية باعتباره قائد السلطة التنفيذية باسم الشعب<sup>2</sup> ، وعليه فالدستور الجزائري هو الذي أقر للأفراد حق الطعن أمام القضاء ضد القرارات الإدارية (تنظيمية او فردية ) والصادرة من مختلف الإدارات (مركزية ، محلية ، إقليمية ) ، كما كفلت أحكامه حسن التنفيذ لكل الأحكام القضائية سواء العادية أو الإدارية على السواء ودون تمييز<sup>3</sup> ، وذلك من خلال نص المادة 145 منه التي ألزمت كل أجهزة الدولة المختصة بتنفيذ احكام القضاء في كل وقت وفي كل مكان وتحت أي ظرف<sup>4</sup>.

---

<sup>1</sup> - فهد عبد الحكيم أبو العتم ، مرجع سابق ، ص414.

<sup>2</sup> - دستور الجزائر لسنة 1996.مرجع سابق

<sup>3</sup> - انظر عمار بوضياف ، المرجع في المنازعات الإدارية : مرجع سابق ، ص77.

<sup>4</sup> - 145 من دستور الجزائر لسنة 1996 ، مرجع سابق .

## المطلب الثاني :

### الاثار المترتبة عن تنفيذ قرار أو حكم الإلغاء :

أن إبطال القرار الإداري من طرف القاضي الإداري المختص ينتج اثريين ، أثر رجعي (الفرع الأول ) ، وأثر مطلق (الفرع الثاني).

### الفرع الأول :

#### الأثر الرجعي لقرار الإلغاء :

يقول الأستاذ دي لوبادير A.deloubadere : عندما ينطق قاضي تجاوز السلطة بإبطال القرار الإداري المنتقد يكون الإبطال بطبيعته رجعيا ، ويعتبر القرار وكأنه لم يوجد ابدا ويجب أن يقضي على كل اثر قانوني تولد عنه وتلك هي النتائج البديهية للبطلان <sup>1</sup> .

وعليه سنتطرق لقاعدة رجعية قرار أو حكم الإلغاء أولا ، والاستثناءات الواردة على الأثر الرجعي لقرار أو حكم الإلغاء ثانيا.

#### أولا : قاعدة رجعية قرار أو حكم الإلغاء:

ان للحكم أو القرار الصادر بالإلغاء اثرا رجعيا كقاعدة عامة، بمعنى أن القرار الإداري الذي قضى بإلغائه يعتبر وكأنه لم يكن ويجب

---

<sup>1</sup>- العقون أسماء ، مرجع سابق ، ص21، نقلا عن delaubadere andré , rénezia et

gaudemet ,trait droit administratif , tome 1 ,14 eme ,edition L G D J ,1996 , p

أن تحمى كافة الآثار القانونية المترتبة عنه<sup>1</sup> وأن تختفي كل النتائج المنبثقة عنه ” كما تعتبر ملغاة كل القرارات الإدارية المأخوذة على أساسه<sup>2</sup>“ وعلى الخصوص القرارات الإدارية الثانوية ، واتضح هذا الرأي من خلال قرار مجلس الدولة بتاريخ 1925/12/25 في قضية رودبار (rodière) بقوله :”إذا كان المبدأ يقضي بأن تنظيمات وقرارات السلطة الإدارية باستثناء المتخذة تنفيذا للقانون له اثر رجعي ، لا يمكن أن تفصل إلا بالنسبة للحاضر ، فإن هذه القاعدة يرد عليها استثناء عندما تتخذ تلك القرارات تنفيذا لقرار صادر عن مجلس الدولة ، والذي بواسطته الابطالات التي يصرح بها تنتج بالضرورة بعض الآثار في الماضي بسبب أن القرارات محل الابطال لتجاوز السلطة تعد وكأنها لم تصدر ابدا ...<sup>3</sup>” .

وتجد قاعدة الأثر الرجعي للحكم بالإلغاء مجالا خصبا لتطبيقها في منازعات الوظيف العمومي ، أين يجب على الإدارة إعادة الأمور الى حالتها الأولى وكان القرار المبطل لم يصدر أبدا ، وعلى ذلك الأساس يعتبر الموظف الذي أبعده بطريقة غير مشروعة وفصل فصلا تعسفيا من وظيفته مثلا ”صدر حكم إداريا بأحقيته في الترقية او بإعادته الى وظيفته اعتبر هذا الحكم نافذا ليس فقط من يوم صدوره ولكن

---

<sup>1</sup> - عبد الحكم فودة ، مرجع سابق ، ص ، وشادية إبراهيم المحروقي ، الإجراءات في الدعوى

الإدارية -دراسة مقارنة ، د.ط ،دار الجامعة الجديدة للنشر ، الإسكندرية ، 2005 ، ص290.

<sup>2</sup> -رشيد خلوفي ، قانون المنازعات الإدارية : الدعوى وطرق الطعن الإدارية ، ج2 ، د.ط ، ديوان

المطبوعات الجامعية ، 2011، ص164.

<sup>3</sup> -لحسن شيخ ات ملويا ، دروس في المنازعات الإدارية ، وسائل المشروعية ، ط3 ، دار هومة

للطباعة والنشر ، الجزائر ، 2007 ، ص452.



أيضا باثر رجعي بحيث يجب على الإدارة ان تعيد تنظيم موقفها من الموظف وتعيد اليه كافة حقوقه كما لو لم يتم تخطيه في الترقيّة او كما لو لم يترك وظيفته أصلا<sup>1</sup> وتجب بناء مساره المهني على أساس القوانين السارية المفعول<sup>2</sup>.

### ثانيا : الاستثناءات الواردة على الأثر الرجعي لحكم أو قرار الإلغاء:

من المعلوم ان لكل قاعدة استثناء يرد عليها كذلك الامر بالنسبة لقاعدة رجعية أحكام الإلغاء فإنها ترد عليها بعض الاستثناءات :

**1 - إبطال قرار تعيين موظف :** "بديها يعتبر الموظف الذي أبطل قرار تعيينه أو ترقيته وكأنه لم يشغل ذلك المنصب ابدا ، وإذا طبق هذا المبدأ بقسوة ، فإن الكثير من الوضعيات القانونية سوف تكون محل نظر بدون سبب<sup>3</sup> ، اذ أنه من غير المعقول اعتبار القرارات التي اتخذها هذا الموظف في الفترة ما بين تاريخ تعيينه وتاريخ الحكم بإلغاء التعيين كأن لم تكن نظرا لكونه ترتب عليها مراكز قانونية<sup>4</sup> ، وعليه وخروجا على مبدأ الرجعية قرر قاضي تجاوز السلطة اعتبار القرارات والاعمال التي قام بها هذا الموظف في ذلك المنصب خلال تلك الفترة صحيحة ، استنادا الى

---

<sup>1</sup> - انظر شادية ابراهيم المحروقي ، مرجع سابق ، ص 291.

<sup>2</sup> - انظر رمضان فريد ، مرجع سابق ، ص 45.

<sup>3</sup> - انظر لحسن شيخ ات ملويا ، المرجع السابق ، ص 454.

<sup>4</sup> - انظر شادية إبراهيم المحروقي ، مرجع سابق ، ص 292.

نظرية الموظف الفعلي وان سنوات الخدمة المنجزة من طرف المعين في ذلك المنصب توضع بعين الاعتبار لحساب منحة التقاعد والاقدمية<sup>1</sup>.

2- **ابطال قرار عزل موظف**: بمقتضى الأثر الرجعي للحكم بالإلغاء يعتبر الموظف وكأنه لم يترك منصبه البتة وأن مساره المهني عادي ونتيجة لذلك يجب أن يحصل على راتبه كاملا ومزاياه المادية خلال فترة إيقافه عن العمل وكأنه لم يتم عزله وكان هذا هو موقف القضاء لغاية صدور قرار مجلس الفرنسي الدولة في 7 افريل 1933 في قضية دبرلس *deberles*، اين اعرض المجلس عن هذا المسالك وغلب فكرة إعطاء الموظف أجرا فقط على ما قام به من أعمال على مبدا رجعية البطلان، كما فتح المجلس للموظف إمكانية الطعن في قرار عزله الذي الغاه المجلس لكي يتمكن من الحصول على تعويض عن الاضرار التي اصابته من جراء هذا الفصل<sup>2</sup>، وذلك استنادا الى نظرية او قاعدة الخدمة المؤدات (الخدمة الفعلية<sup>3</sup>) *theorie du service fait*.

3- **ابطال امر غير مشروع**: وجد هذا الاستثناء أساسه في ضرورة الالتزام بطاعة أوامر الرؤساء الإداريين، غذ يجب على العون (الموظف) الذي نقل إلى مكان آخر غير مكان عمله الأصلي، الالتحاق بمنصبه الجديد ضمانا لحسن سير المرفق العام حتى ولو كان يعلم بان قرار النقل جائر وغير مشروع وحتى ولو ابطال النقل بعد ذلك، وإحجام

<sup>1</sup> - انظر لحسن بن شيخ ات ملويا، المرجع السابق، ص 454.

<sup>2</sup> - انظر لحسن با شيخ ات ملويا، المرجع سابق، ص 454 وما بعدها.

<sup>3</sup> - شادية إبراهيم المحروقي، مرجع سابق، ص 293، نقلا عن R.chapus, la théorie

الموظف عن طاعة أوامر رئيسه قد يجرمه من راتبه ومن المزايا التي كان يمكن ان يحصل عليها لو نفذ القرار كما قد يتعرض لعقوبات تأديبية.

ولكن ذلك لا يمنعه من رفع دعوى تجاوز السلطة والحصول على الابطال ، وان الحكم القاضي بذلك وان كان يقع على الماضي الا ان الفترة التب عمل فيها الموظف تطبيقا لأمر النقل تعتبر قائمة فعليا وتحسب له اثناء النظر في اقدميته واستحقاقه للترقية<sup>1</sup>.

### الفرع الثاني :

#### الأثر المطلق لتنفيذ حكم الإلغاء

يحوز القرار القضائي الإداري القاضي بالإلغاء على القوة المطلقة للشيء المقضي به ، ويعد بمثابة اعدام للقرار الإداري وذلك بالنسبة للجميع اذ من غير المعقول ان تكون اثاره قائمة للبعض ومعدومة للبعض الاخر<sup>2</sup> ، وهذا معناه ان الابطال لا يفيد فقط العارض بل يمتد الى كل الأشخاص المعنيين<sup>3</sup> ، وبالتالي يستفيد من نتائج هذا الإلغاء المدعي وكل من هو معني بالقرار الإداري الملغى<sup>4</sup>.

---

<sup>1</sup> - انظر لحسن بن شيخ ات ملويا ، المرجع السابق ، ص457.

- شادية إبراهيم المحروقي / المرجع السابق ، ص293.

<sup>2</sup> - انظر سليمان محمد الطماوي ، القضاء الإداري ، الكتاب الأول : قضاء الإلغاء ، د.ط ، دار

الفكر العربي ، القاهرة مصر ، 1976 ، ص1025.

<sup>3</sup> - انظر لحسن بن شيخ ات ملويا ، المرجع نفسه ، ص458.

<sup>4</sup> - انظر رشيد خلوفي ، مرجع سابق ، ص164.

وما يبرز: هذه النتيجة (الاستفادة) هو ان دعوى الإلغاء دعوى موضوعية موجهة ضد القرار الإداري نفسه يمارسها الشخص باسم المشروعية وليس لحل نزاع بين طرفين .

وهذه القاعدة كغيرها يرد عليها استثناء ، ” اذ قبل القاضي بان الأشخاص المعنيين بالإبقاء على القرار الإداري والذين لم يكونوا ممثلين في الخصومة المتعلقة بتجاوز السلطة (دعوى الإلغاء) باستطاعتهم الدفاع عن حقوقهم عن طريق اعتراض الغير الخارج عن الخصومة ، والذي يرفع امام القاضي الذي نظر في الخصومة الأولى<sup>1</sup> ، واذا قبل الاعتراض فالقاضي يصرح بان قراره الأول بالإلغاء كان لم يكن ويعتبر وكأنه لم يصدر ابدا . وفيما عدا هذا الاستثناء فان قاعدة الأثر المطلق للقرار القضائي الإداري القاضي بالإلغاء لها امتداد في مواجهة القرار الإداري وامتداد في مواجهة الإدارة مصدرة القرار .

#### أولا : الأثر المطلق في مواجهة القرار الإداري :

اعمالا لقاعدة الأثر المطلق فان القرار التي تم الغاؤه يعد وكأنه لم يكن ولم يجد البتة، وكذلك الأمر بالنسبة للقرارات الإدارية التي اتخذت على أساس القرار الإداري الملغى أو نتيجة له والتي من المنطقي أن تختفى لكونها غير مشروعة ولكن لما كانت إجراءات تنفيذ الاحكام القضائية قد تطول وتتعدد ، ولما كانت القرارات التبعية هي قرارات إدارية فانه يجوز الطعن فيها استقلالا (بدعوى إلغاء مستقلة عن دعوى إلغاء

---

<sup>1</sup> - قرار مجلس الدولة ، 29 نوفمبر 1912 ، قضية بوستيج boussuge ، مذكور في عن

لحسن بن شيخ ات ملويا ، مرجع سابق ، ص 458.

القرار الإداري الأصلي ) فإنه من الأفضل لكل ذي مصلحة أن يطلب من القضاء الغائها وذلك قبل أن تستقر الأوضاع بشأنها<sup>1</sup> ، ولكن حتى يترتب على ابطال قرار اداري ابطال قرارات إدارية أخرى يجب توفر شرطين<sup>2</sup> :

- يجب أن يكون هناك ارتباط أو علاقة قانونية جلية وضيقة ما بين القرار المهاجم (الملغى ) والقرارات اللاحقة له أو القائمة على أساسه ، وهذه الحالة كثيرا ما نجدها في مجال الوظيف العمومي ، فإبطال جدول الترقية يؤدي الى ابطال الترقيات المؤسسة على هذا الجدول<sup>3</sup>.

- يجب أن ترفع دعوى الإلغاء ضد هذه القرارات الثانوية خلال الآجال القانونية او في الوقت نفسه الذي يهاجم فيه القرار الأول والا أصبحت تلك القرارات نهائية ، وبالتالي كقاعدة عامة يجب توافر الشرطان المذكورين أعلاه ليقوم القاضي الإداري بالنطق بالبطلان (الإلغاء ) دون البحث عما اذا كانت تلك القرارات مشوبة ببطلان خاص بها<sup>4</sup>.

- الا انه ”في بعض الأحيان لا يشترط القاضي توفر هذا الشرط عندما يقوم عندما يقوم الابطال بطريق النتيجة التي لا يمكن فصلها عن القرار الذي وقع ابطاله ، ففي هذه الحالة تسقط القرارات الثانوية حتى ولو لم

---

<sup>1</sup> - انظر محمود خلف الجبوري ، مرجع سابق ، ص 130.

<sup>2</sup> - انظر لحسن شيخ ات ملويا ، مرجع سابق ، ص 459.

<sup>3</sup> - انظر رشيد خلوفي ، مرجع سابق ، ص 165.

<sup>4</sup> -انظر لحسن بن شيخ ات ملويا ، مرجع سابق ،ص460 .

- هنيش فتيحة ، مرجع سابق ،ص14 و رمضاني فريد ، مرجع سابق ،ص48.

تكن محل مهاجمة<sup>1</sup> ، ومن امثلة ذلك ابطال القاضي لمسابقة وعليه وبالتبعية فقرارات التعيين الناتجة عن المسابقة تعتبر باطلة ، أيضا ابطال مخطط مفصل للعمران يرتب ابطال التصريح المنفعة العامة ، أيضا ابطال تفويض خاص بالنتيجة ابطال انتخابات المجلس البلدي ... .

- واستثناء بإمكان قرار صحيح ان يتحول الى قرار غير صحيح نتيجة لعدم مشروعية قرار لاحق، كان يبطل قرار تعيين موظف ما والذي ينتج عنه بالضرورة عدم صحة ابعاد الموظف السابق<sup>2</sup> .

**ثانيا : الأثر المطلق في مواجهة الإدارة :** عند صدور الحكم بالإلغاء فانه يقع على عاتق الإدارة الالتزام بتنفيذ الحكم الصادر بالإلغاء ، وفي حال مخالفتها توقع عليها عقوبات معينة ومع ذلك فان تنفيذ حكم الإلغاء لا يكون سهلا وميسورا في جميع الأحوال ، اذ كثيرا ما يقابل التنفيذ صعوبات ومشاكل من الناحية العملية<sup>3</sup>.

**1-التزام الإدارة بالتنفيذ :** بمجرد صدور قرار أو حكم الإلغاء عن المحكمة الإدارية أو مجلس الدولة المختصين ، فان الدولة (الإدارة ) ملزمة بتنفيذه تنفيذا كاملا وغير منقوص وبدون أي تعمد الى التراخي أو الابطاء أو التحايل على التزامها بالتنفيذ .

وبالرغم من أن تنفيذ قرار أو حكم الإلغاء يكون فورا وبمجرد صدوره ودون انتظار ، الا أن الإدارة نادرا ما تحترم هذه القاعدة وتنتظر

---

<sup>1</sup> - لحسن بن شيخ ات ملويا ، المرجع نفسه ، المكان نفسه.

<sup>2</sup> - انظر المرجع نفسه ،ص461.

<sup>3</sup> - هنيش هنية ،مرجع سابق ، ص 14.

ما سيسفر عنه الاستئناف لتنفيذ القرار القضائي الأول ، بل يجب عليها المبادرة الى تنفيذه بمجرد صدوره واتخاذ جميع التدابير اللازمة لتنفيذه ، وذلك لان الاستئناف ليس له اثر موقوف للحكم القضائي الصادر عن الجهة القضائية الإدارية الدنيا (المحكمة الإدارية) .

ويمكن أن ينهى قرار الابطال النزاع ولا يتطلب تدابير من طرف الإدارة وذلك عندما لا يكون القرار الفردي أو التنظيمي المتخذ من طرف الإدارة غير ملزم اذ باستطاعتها الامتناع عن اعادة اتخاذ مثل هذا القرار فقط.

وبعد تنفيذ الإدارة للقرار القضائي يكون لها حرية التصرف في شؤونها، اذ باستطاعتها معاقبة الموظف الذي اعيد ادراجه في منصبه و اتخاذ القرار نفسه لكن على أساس قانوني مختلف وذلك اذا لم ينطق بالبطلان الا لوجود عيب في الشكل او في الإجراءات.

**2- النتائج المترتبة عن عدم التنفيذ:** اذا صدر الحكم القضائي القاضي بالإلغاء فان اثر الحكم هو اعدام القرار باثر رجعي وكأنه لم يكن ، ويعد تنفيذها للقرار الملغى عملا من اعمال العنف والتعدي مما يثير مسؤوليتها<sup>1</sup> ، كما انها اذا بدأت بتنفيذ قرارها وصدر حكم القضاء بإلغائه فانه يجب عليها ان تتوقف عن التنفيذ كما لو اصدرت الإدارة قرار يهدم مجموعة من المباني وبدأت في التنفيذ على جزء منها وصدر حكم قضائي يقضي بإلغاء قرار الهدم فانه يجب عليها ان تكف فورا عن التنفيذ بمجرد صدور الحكم.

<sup>1</sup> -انظر لحسن بن شيخ ات ملويا مرجع سابق ،ص 465.

اذ يعد عدم تنفيذ الإدارة لحكم الإلغاء مخالفة لقوة الشيء المقضي فيه ، وهي مخالفة قانونية لمبدأ أساسي واصل من الأصول العامة الواجبة الاحترام ، كما انه ينطوي على قرار اداري سلبي ،ولكن في المقابل للعارض وسيلتان للحماية ضد هذا الموقف :

- من جهة يعتبر القاضي بان انكار الحكم الحائز قوة الشيء المقضي فيه يشبه مخالفة القانون ويكون رفض الإدارة مشوبا بتجاوز السلطة .
- ومن جهة أخرى ، عندما تمتنع الإدارة عن تنفيذ القرار القضائي القاضي بالإلغاء فان للعارض ان يرفع دعوى المسؤولية للمطالبة بالتعويض عن الضرر الذي لحق جراء هذا الامتناع .

وقدم الأستاذ مسعود شيهوب ملاحظة حول هذا الحل (رفع دعوى المسؤولية ) مفادها أن التعويض المحكوم به لصالح الشخص رافع دعوى المسؤولية جراء فعل الامتناع من الإدارة تتحمله خزينة الشخص المعنوي وليس ممثله القانوني الذي رفض التنفيذ ،مما يفسح المجال امام ممثلي الإدارة للتهاون في تنفيذ قرارات القضاء الإداري<sup>1</sup> .

ولتفادي هذا التهاون والامتناع وجب ربط الامتناع عن تنفيذ الأحكام والقرارات القضائية الإدارية بالمسؤولية الشخصية للموظف الذي رتب بامتناعه هذا صدور حكم بالغرامة على الشخص المعنوي<sup>2</sup> .

والمسؤولية الشخصية والغرامة التهديدية سوف نتطرق اليها بنوع من التفصيل من خلال الفصل الثاني .

<sup>1</sup> - انظر مسعود شيهوب ، المبادئ العامة للمنازعات الإدارية ، ج 2 ، 2005، ص344.

<sup>2</sup> - انظر لحسن بن شيخ ات ملويا ، مرجع سابق ، ص 466..



## المطلب الثالث :

### مبادئ التزام الإدارة بتنفيذ حكم أو قرار الإلغاء

عرف القضاء الإداري بأن هناك مجموعة من المبادئ التي تحكم عملية التنفيذ وبالرغم من وضوح هذه المبادئ التي تحكم تنفيذ دعوى الإلغاء من الناحية النظرية إلا أن تنفيذ الحكم غالباً ما يثير إشكالات جمة من الناحية العملية والقانونية ، إذ أن حسن سير تنفيذ حكم الإلغاء يتوقف على مدى معاونة الإدارة وحسن نيتها<sup>1</sup> ، وبالنظر إلى الطابع التنفيذي للقرارات الإدارية (القرار المطعون فيه) وكذا قصور منطوق الحكم أو القرار القاضي بالإلغاء وغموضه في بعض الأحيان ، فالغالب أن يكون منطوق الحكم واضحاً وتنفيذه ميسوراً كالقرار بإلغاء فصل موظف أو برفض ترخيص فهذا مثلاً لا تثار أي صعوبة في التنفيذ إلا إذا خرقت الإدارة قرار أو حكم الإلغاء بتعننتها وسوء نيتها .

أي أنه يترتب على دعوى الإلغاء اعدام القرار الإداري وإعادة الأوضاع إلى ما كانت عليه باثر رجعي من تاريخ صدور القرار الملغى ، إذ تلتزم الإدارة بإزالة اثر هذا القرار وإعادة تصحيح الأوضاع التي كانت عليه قبل صدوره<sup>2</sup>.

وترتيباً على ذلك فإنه يقع على عاتق الإدارة عند تنفيذها لأحكام الإلغاء التزامين أساسيين أحدهما التزام إيجابي والآخر التزام سلبي .

---

<sup>1</sup> - انظر إبراهيم عبد العزيز شيخا ، الوسيط في مبادئ واحكام القانون الإداري ، د.ط ، مكتبة

القانون ، بيروت ، 1997 ، ص 610 ورمضاني فريد ، مرجع سابق ، ص 52.

<sup>2</sup> - انظر حمدي ياسين عكاشة ، مرجع سابق ، ص 306.

## الفرع الأول :

### التزام الايجابي للإدارة في تنفيذ حكم أو قرارا الإلغاء

لا يقتصر واجب الإدارة في تنفيذ حكم الإلغاء على مجرد اتخاذ موقف سلبي واعتبار القرار الملغى معدوما والامتناع عن تنفيذه فحسب، بل يتعين عليها قانونا اتخاذ جميع الإجراءات التنفيذية الإيجابية التي يستلزمها الأمر<sup>1</sup> ، لتنفيذ حكم الإلغاء تنفيذا كاملا بكل ما يلحقه من اثر<sup>2</sup>.

وتجدر الإشارة الى أن اغلب أحكام الالغاء تتطلب تدخلا إيجابيا من الإدارة لأنه يتضمن عنصر الالزام<sup>3</sup> كأن تلتزم هذه الأخيرة بإصدار قرار اداري اخر يقضي بإعادة الأمور الى ما كانت عليه وذلك تنفيذ حكم الإلغاء .

فمقتضى تنفيذ حكم الإلغاء يوجب على الإدارة القيام بالعديد من الاعمال القانونية التي تقتضيها إعادة الحال الى ماكانت عليه ، فيتعين عليها ابتداء إزالة القرار الملغى وبالتبعية إزالة جميع الاثار المادية التي رتبها وابطال او سحب جميع الاعمال القانونية التي صدرت استنادا الى القرار الملغى<sup>4</sup>.

---

<sup>1</sup> - انظ محمد وليد العبادي ، مرجع سابق ، ص 738.

<sup>2</sup> - انظر فهد عبد مرجع سابق ص 415.

<sup>3</sup> - انظر حمدي ياسين عكاشة ، المرجع السابق ، ص 737.

<sup>4</sup> -انظر على خطر الشنطاوي ، مرجع سابق ، ص 964.

ويمكن ان نجمل هاته الالتزامات الإيجابية في :

**أولا : التزام الإدارة بإزالة القرار الملغى و الاثار المترتبة عنه :**

يجب على الإدارة ان تزيل القرار الملغى من الوجود وتمحو اثاره من الناحيتين :

1 - إزالة الاثار القانونية للقرار الملغى : يعتبر القرار المطعون فيه ملغى ومعدوما تلقائيا بمجرد صدور حكم الإلغاء ، فحكم الإلغاء وحده يكفي لتحقيق النتيجة التي يتوخاها الطاعن ، وحقه ثابت بغض النظر عن قيام الإدارة بسحب القرار الملغى أو لا ، اذ أن عملية السحب لا تعتبر قرارا إداريا وانما هو في الحقيقة مجرد عمل مادي لا ينتج أي اثر قانوني ، حيث تتجلى فائدة السحب في نقل مضمون حكم الإلغاء من نطاق القضاء الى المجال الإداري دون إضافة او تغيير في مضمون الحكم فهو مجرد تأكيد لما جاء في الحكم فقط ، وحت يتسنى العلم بمضمون القرار أو الحكم لذى دوي الشأن<sup>1</sup> ، وبالتبعية يترتب على عملية السحب الغاء جميع الاثار القانونية التي جاءت تنفيذيا للقرار الإداري لملغى باثر رجعي .

أي أن ما نقصده هنا أن الإدارة ملزمة بالقيام بعمل وذلك لتصحيح خطائها الأول الذي الغى وهذا العمل هو غالبا ما يكون اصدار قرار آخر يرجع الأوضاع الى ما كنت عليه قبل صدور القرار الملغى وإخفاء كل النتائج المنبثقة على صدوره وكان القرار الملغى لم يكن من قبل ، كقرار الغاء عقوبة موظف فيجب على الإدارة إعادة الموظف المنقول او

---

<sup>1</sup> - المرجع نفسه ، المكان نفسه.

المعزول الى وظيفته وسحب القرار التأديبي من ملفه الوظيفي نهائيا<sup>1</sup> ،  
ويدرج في رتبته وجدول الترقيّة من جديد حيث أن الإدارة أرجعت الوضع  
الى ما كان عليه من قبل وذلك بأثر رجعي وكأن العقوبة لن تسلط عليه  
لأنها ألغيت ، وهنا تعتبر الإدارة ساهمت في تنفيذ حكم الإلغاء بالإيجاب.

أما اذا كان القرار الإداري الملغى سلبيا ، فان تنفيذ حكم القضاء  
(حكم الإلغاء ) يوجب على الإدارة في هاته الحالة اصدار قرار إيجابي  
بالموافقة على طلب صاحب الشأن الذي سبق وأن رفضته وحكم بإلغائه  
، كحالة امتناع الإدارة عن تلبية طلب صاحب الشأن بخصوص الحصول  
على ترخيص معين وحكم القضاء بإلغاء هذا الرفض فإنه يتوجب على  
الإدارة وتنفيذا لحكم القضاء اصدار قرار بموافقتها على الطلب المرفوض.

**2 - إزالة الآثار المادية للقرار الملغى :** الاعمال المادية للقرار الإداري  
الملغى هي أعمال تنفيذية ناتجة عن القرار الملغى ، كنزع الملكية أو  
حجز الأموال ، ومن مقتضيات التنفيذ السليم لحكم الإلغاء أن تقوم الإدارة  
بوضع حد لجميع مظاهر التنفيذ مستقبلا كما تستلزم بإزالة جميع مظاهر  
التنفيذ المادية للقرار ومعالجة جميع الآثار التي تولدت عنه في الماضي ،  
وذلك بتمكين الموظف من العودة الى وظيفته وإعادة إدراج اسمه في قائمة  
الموظفين ومحو آثار العقوبة ، أو التزام الإدارة برد ما انتزعته أو رفع  
الحجز عن الأموال<sup>2</sup> ... .

---

<sup>1</sup> - على خطر الشنطاوي ، المرجع السابق ، ص 965.

<sup>2</sup> - انظر على خطر الشنطاوي ، مرجع سابق ، ص 966-967

ويجب على الإدارة ان لا تتحايل في تنفيذ حكم الإلغاء وذلك باللجوء الى التنفيذ غير الحقيقي (أو الصوري) أو اللجوء الى بعض الوسائل لعرقلة التنفيذ من خلال التباطؤ أو التراخي في التنفيذ أو تنفيذه تنفيذاً ناقصاً أو رفض التنفيذ رفضاً صريحاً أو التماطل عن التنفيذ في الوقت المناسب<sup>1</sup>.

الا أن هناك حالات يكون فيها تنفيذ حكم الإلغاء ضرباً من ضروب الاستحالة اذ يستحيل على الإدارة إزالة كافة الآثار المادية لقرارها الملغى او في جزء منه كما في حالة قيام الإدارة بتنفيذ قرارها الإداري تنفيذاً كاملاً او استنفاده للغرض الذي اصدر من اجله وذلك قبل صدور قرار او حكم الإلغاء ، كقرار هدم منزل او منع احد الأشخاص من ممارسة مهنته الحرة مدة معينة او اغلاق محله التجاري مثلاً ، فهذه القرارات لا يمكن اعتبارها كان لم تكن ، مما يجعل حكم الإلغاء لا يكتسب سوى قيمة نظرية بحتة ولا يجد سبيلاً لتطبيقه<sup>2</sup>.

وللخروج من هذا المأزق قام القاضي الإداري بتوسيع صلاحياته واعتماد وسيلتين : الأولى وسيلة قانونية تتمثل في وقف تنفيذ القرار الإداري المطعون فيه الى حين صدور الحكم فيه ، والثانية وسيلة علاجية تخفف من حدة القيام بمثل هذه الأعمال و وطنئها ، مما يحفظ لقضاء الإلغاء قيمته وأهميته .

---

<sup>1</sup> -انظر نواف كنعان ، مرجع سابق ، ص 389.

<sup>2</sup> - انظر على خطر الشنطاوي ، المرجع السابق ، ص 967 ، و رمضاني فريد ، مرجع سابق

## ثانيا : التزام الإدارة بإبطال الاعمال القانونية المسندة للقرار الملغى :

قد تصدر الإدارة استنادا الى القرار المعيب عدة قرارات قبل الغائه ، وقد يكون القرار الملغى جزءا من عملية قانونية مركبة، فكيف سيتم تنفيذ قرار أو حكم الإلغاء في هذه الأحوال؟

وللإجابة عن هذا التساؤل يجب أن نفرق بين ما اذا كان القرار الأصلي الذي حكم بإلغائه قرارا تنظيميا أو قرارا فرديا او قرار داخل في عملية قانونية مركبة<sup>1</sup>.

### 1- كون القرار الأصلي قرار تنظيميا : وهنا نميز حالتين :

1.1 اذا طعن بالقرارات التابعة مع القرار الأصلي في آن واحد : فالقضاء لا يجد أي عناء في الغاء القرار الأصلي والقرارات التابعة له التي بنيت عليه على أساسه لعدم مشروعيتها.

2.1 اذا طعن في القرار الأصلي وحده: هنا لا يترتب على الغاء القرار الأصلي الغاء القرارات الفردية التابعة له لأنها مستقلة عنه ، والحكم بإلغائه لا ينسحب اليها لأنها رتبت حقوقا مكتسبة للأفراد ، اما وجه الطعن الى القرارات الفردية الصادرة بناء على لائحة ولم يطعن في اللائحة فيتصدى القضاء الإداري لفحص مشروعية اللائحة وان وجدها غير مشروعة فانه يمتنع عن تطبيقها ويحكم بالتالي بإلغاء القرارات الفردية المطعون فيها والمستندة لها<sup>2</sup>.

<sup>1</sup> - انظر بديار خالدية ، تنفيذ القرارات القضائية الادارية ، مذكرة لنيل إجازة المدرسة العليا

للقضاء ، الدفعة السابعة عشر ، 2006-2007 ، ص 27.

<sup>2</sup> - انظر رمضان فريد ، مرجع سابق ، ص56

2- حالة كون القرار الأصلي قرار فردي : وهذا الافتراض يثير عدة احتمالات:

1.2 اذا كان القرار الأصلي والقرارات التي بنيت عليه تمثل وحدة لا تقبل التجزئة فان الغاء القرار الأصلي يؤدي بالضرورة الى سقوط القرارات التابعة له بصورة الية دون الحاجة الى الطعن فيها بالإلغاء ، كأن يتفق اثنان من الموظفين على ان يحل احدهما محل الاخر في الوظيفة بناء على موافقة الإدارة ، فان الغاء قرار احدهما يؤدي بالضرورة والتبعية الى الغاء قرار زميله دون الحاجة الى الطعن فيه بالإلغاء .

2.2 اذا كان القرار الأصلي هو السبب الدافع لإصداره القرارات التابعة له ، فالغاء القرار الأصلي يؤدي بالتبعية الى الغاء القرارات القائمة على أساسه اليا دون الحاجة الى الطعن فيها بالإلغاء ، كصدور قرار تأديبي بخصم مرتب موظف ثم تبعه قرار اخر بتأجيل علاوته ولمدة ستة اشهر استنادا الى القرار التأديبي فان الغاء القرار الأول يؤدي الى سقوط القرار التابع دون الحاجة الى الطعن فيه بالإلغاء لان القرار الأول كان هو السبب الرئيسي لإصداره القرار الثاني<sup>1</sup>.

### 3- الغاء قرار يدخل في عملية قانونية مركبة :

اذا كان القرار الإداري جزءا من عملية قانونية مركبة كما في حال العقود الإدارية فانه يجوز الطعن في القرارات الإدارية المستقلة عن عملية التعاقد ، فان كان صدر حكم الغاء القرار قبل أن يتم التعاقد فهذا الحكم

<sup>1</sup> - رضاني فريد ، المرجع السابق ، ص 46 .

بالإلغاء يقضي على العقد المزمع إبرامه ، أما إذا صدر بعد إبرام العقد فلا يؤثر عليه لأن موضوع الإلغاء ، ينصب على القرارات الإدارية فقط.<sup>1</sup>

## الفرع الثاني :

### الالتزام السلبي للإدارة في تنفيذ حكم أو قرار الإلغاء

يقضي بوجوب امتناع الإدارة عن تنفيذ قرارها الملغى، فإذا شرعت في التنفيذ قبل صدور حكم الإلغاء وجب عليها التوقف عن الاستمرار في إجراءات التنفيذ بمجرد صدور حكم الإلغاء<sup>2</sup>، والامتناع عن كل ما من شأنه معارضة مضمون الحكم القضائي القاضي بالإلغاء وعدم اتخاذ أي إجراء يعتبر تنفيذا للقرار الملغى<sup>3</sup> فالالتزام السلبي يكون بوسيلتين أو بطريقتين : الأولى وقف سريان القرار الإداري والثانية بالامتناع عن إعادة إصداره مجدداً.

### أولاً : وقف سريان القرار الإداري الملغى :

اذ أن الاستمرار في تنفيذه يعد بمثابة تحد صارخ للقرار القضائي الصادر بالإلغاء الذي اكتسب قوة ملزمة بمجرد إعلانه للإدارة لترتيب الأثر الفوري للقرار ، وقد ادرج الفقه الاستمرار في تنفيذه القرار الملغى في

---

<sup>1</sup> -انظر بديار خالدية، مرجع سابق ، ص 28

<sup>2</sup> - انظر فهد عبد لكريم أبو العتم ، مرجع سابق ، ص 415.

<sup>3</sup> - على خطار الشنطاوي ، مرجع سابق ، ص 980.



عداد المخالفات الخطيرة التي ترتكبها الإدارة وهي مخالفة قانونية واضحة وهذا ما يشكل اعتداءً ماليًا<sup>1</sup>.

### ثانياً : عدم إعادة إصدار القرار الإداري الملغى :

اذ تمتع الإدارة عن بعث القرار الملغى بإصدار قرار جديد بنفس منطوقه أو يرتب نفس الآثار التي رتبها القرار الملغى او يحقق نفس مضمونه ، إلا أن هذا الالتزام يتوقع على أوجه عدم المشروعية التي قام عليها الحكم بالإلغاء فاذا تم الإلغاء لعيب في الشكل أو مخالفة قواعد الاختصاص فلا مانع من إعادة إصدار القرار من جديد مستوفياً للأشكال القانونية المقررة ومراعاة قواعد الاختصاص ، أما اذا كان البطلان لعيب السبب أو الانحراف باستعمال السلطة أو مخالفة القانون فالأصل أن تمتع الإدارة عن إعادة إصداره سواء في صورته الأولى أو في صورة مقنعة ما لم يتغير أساس إصداره أو تغيرت الظروف الواقعية التي صدر في ظلها القرار الملغى.

ومن أمثلة ذلك ما صدر عن المحكمة العليا بالأردن في قولها : ""  
...ان المستدعي كان قد طعن بالقرار السابق المشار اليه وأصدرت المحكمة حكماً بإلغائه ، وذلك أن القرار القاضي بفرض عقوبة الإيقاف عن مزاوله المهنة قد صدر من غير اتخاذ إجراءات تأديبية ، ولهذا فان مجلس النقابة بعد هذا الإلغاء يملك الصلاحية لملاحقة المستدعي بنفس

---

<sup>1</sup> - انظر رمضان فريد ، مرجع سابق ، ص 47.

التهم واتخاذ الإجراءات التأديبية بحقه طبقاً لأحكام القانون وبالتالي يكون هذا الدفع حقيقياً بالرد...<sup>1</sup>

## المبحث الثاني :

### تنفيذ قرار او حكم دعوى التعويض

تعرف دعوى التعويض بأنها من الدعاوى القضائية الذاتية (الشخصية) يحررها أو يرفعها صاحب الصفة والمصلحة إذ أنها تتعدى على أساس حق أو مركز قانوني شخصي وذاتي لرافعها أمام الجهات القضائية المختصة وطبقاً للشكليات والإجراءات المقررة قانوناً للمطالبة بالتعويض الكامل والعادل عن الأضرار المادية والمعنوية التي أصابت الحقوق والمراكز القانونية والشخصية لرافعها بفعل نشاط الإدارة .

كما تعتبر دعوى التعويض من دعاوى القضاء الكامل وذلك نظراً للسلطات الواسعة الممنوحة للقاضي الإداري من سلطة البحث والكشف عن مدى وجود الحق الشخصي لرافع الدعوى وسلطة البحث عما إذا كان هذا الضرر قد أصابه بفعل نشاط الإدارة ثم سلطة تقدير نسبة الضرر إلى سلطة تقدير مقدار التعويض الكامل والعادل لإصلاح الضرر

---

<sup>1</sup> نواف جمال الدين ، الوسيط في دعوى إلغاء القرارات الإدارية ، ط 1 ، منشأة المعارف ،

، نلاحظ انها سلطات واسعة متعددة عكس ماهي عليه في دعوى الإلغاء<sup>1</sup>.

وإذا تحققت مسؤولية الإدارة استوجب الحكم عليها بناء على مسؤوليتها باختلاف أنواعها بالتعويض<sup>2</sup> ، سواء كانت عقدية او تقصيرية او قائمة على أساس المخاطر وذلك تطبيقا لنص المادة 1/ 124 ق.م "كل فعل أيا كان يرتكبه الشخص بخطئه ، و يسبب ضررا للغير يلزم من كان سببا في حدوثه بالتعويض"<sup>3</sup> ، والتعويض الذي يحكم به القاضي الإداري يكون بصفة عامة إما عينيا أي الوفاء بالالتزام كما في الالتزامات التعاقدية أو مقابلا نقدي بالنسبة للالتزامات التقصيرية<sup>4</sup> ، وهو الغالب وذلك وفقا لما جاءت به المادة 2/132 من الق.م بقولها : " ويقدر التعويض بالنقد على أنه يجوز للقاضي ، تبعا للظروف وبناء على طلب المضرور أن يأمر بإعادة الحالة الى ما كانت عليه ، وأن يحكم وذلك على سبيل التعويض بأداء بعض الإعانات تتصل بالفعل غير المشروع " .

---

<sup>1</sup> - انظر عوابدي عمار ، نظرية المسؤولية الإدارية ، نظرية تأصيلية تحليلية مقارنة ، ط3 ،

ديوان المطبوعات الجامعية ، الجزائر ، 2004 ، ص 255 وما بعدها .

<sup>2</sup> - انظر قويبي بلحول ، إشكالات التنفيذ في المواد الإدارية ، مذكرة تخرج لنيل إجازة المدرسة

العليا للقضاء ، دفعة 14 ، مجلس قضاء بسكرة ، 2003 / 2006 ، ص8

<sup>3</sup> - المادة 124 من الامر رقم 58/75 المؤرخ في 15/09/1975 يتضمن القانون المدني عدل

في 10/05 المؤرخ في 20 يونيو 2005 ج ر رقم 44.

<sup>4</sup> - انظر سليمان محمد الطماوي ، القضاء الإداري ، الكتاب الثاني :قضاء التعويض وطرق

الطعن في الاحكام ، دار الفكر العربي ، القاهرة ، 1977 ، ص 484.

وتبعاً لذلك فإن الإدارة ملزمة بتنفيذ القرار القضائي الإداري وفقاً للتعويض الذي حدده القاضي ، أما عن إجراءات التنفيذ فإنها تخضع إما لكون التعويضات المالية التي تلتزم بها الإدارة في القرار القضائي الإداري الصادر ضدها من النفقات الإلزامية أو أن تكون من النفقات العادية أو المحتملة وهنا يتحقق التعويض بإصدار أمر بصرفها ، أو غير محتملة كالتعويضات التي يحكم بها على أساس المخاطر <sup>1</sup> .

وعلى هذا الأساس فإن دراستنا لهذا المبحث سوف تقوم على ثلاث مطالب ، نوضح من خلالها مفهوم التعويض وأساس الحكم به ، والقواعد العامة التي تحكم تنفيذ القرارات القضائية الإدارية القاضية بالتعويض ضد الإدارة لنختمه في الأخير بكيفية تقدير التعويض وطرق تقديمه .

## المطلب الأول :

### مفهوم التعويض

إن التعويض نظام قديم جداً ترجع أصوله إلى حضارة وادي الرافدين وهو ما عبر عنه الفقهاء المسلمون بالضمان <sup>2</sup> .

كما أن نظام المسؤولية الإدارية أمر مسلم به في الوقت الحاضر إلا أنه مر بعدة تطورات وصراعات إذ أن المبدأ الذي كان سائداً قديماً هو عدم مسؤولية الإدارة عن أعمالها باعتبارها تمثل سلطة عامة ذات سيادة لا تجوز مساءلتها عن تصرفاتها . ولكن القضاء الإداري الفرنسي لم يقف

---

<sup>1</sup> - انظر قويبي بلحول ، مرجع سابق ، ص 9.

<sup>2</sup> - انظر فهد عبد لكريم أبو العتم ، مرجع سابق ، ص 558.

عند هذا المبدأ بل أعمل اجتهاده وقرر مسؤولية الدولة سنة 1873 في قضية بلانكو ، وبقيت مسؤولية الإدارة في تطور مستمر حتى استقرت على ما هي عليه الآن مسؤولية تقصيرية على أساس الخطأ و الضرر ومسؤولية عقدية ، وهو ما سنتطرق اليه بشيء من التفصيل من خلال هذا المطلب .

## الفرع الأول :

### تعريف التعويض المالي

#### أولاً : تعريف التعويض لغة :

عوض : العوض : البديل : قال ابن سيده : وبينهما فرق لا يليق في ذكره في هذا المكان ، والجمع اعواض ، عاضه منه وبه ، والعوض مصدر قولك عاضه عوضا وعياضا ومعوضة واعاضه : عن ابن جني : وعأوضه ، والاسم المعوضة . وفي حديث ابي هريرة : فلما أحل الله ذلك للمسلمين ، يعني الجزية ، عرفوا أنه قد عاضهم افضل مما خافوا . وتقول عضت فلانا وأعضته وعوضته إذا أعطيته بدل ما ذهب منه <sup>1</sup>.

والتعويض هو الخلف أو البديل فيقال اخدت الكتاب عوضا عن مالي أي بدلا منه وأعاض وعوضه تعويضا ، عاض أي أعطاه العوض واعتاض وتعوض اخذ العوض أي البديل فاعاض فلان كذا أي عوضا أي بدلا أو خلفا و اعتاض فلان إذا جاء طالبا للعوض <sup>2</sup>.

<sup>1</sup> - أبو الفضل جمال الدين محمد بن مكرم (أبو منظور ) ، لسان العرب ، دار الصادر ، ج 15 .

<sup>2</sup> - رائد كاظم محمد الحداد ، التعويض في المسؤولية التقصيرية ، الماجستير -قسم القانون ، كلية الحقوق والعلوم

السياسية ، جامعة الكوفة ، مجلة الكوفة ، العدد 8 .

## ثانيا : تعريف التعويض اصطلاحا (قانونا) :

لم يتعرض فقهاء القانون المدني لتعريف التعويض بوضع مصطلحات محددة تبين تعريفه ، وإنما يتعرضون مباشرة لبيان طريقته عند تعرضهم للحديث عن جزاء المسؤولية ، وذلك ربما راجع الى أن التعويض معناه واضح ولا يحتاج الى زيادة إيضاح ، ومع ذلك حاول بعض فقهاء القانون المدني تعريفه ، وندرج بعض من هاته التعريفات :

1 عرفه الأستاذ السنهوري : بأنه التزام بدفع مبلغ من النقود يكون قابلا للتنفيذ العيني في جميع الأحوال ولا يمكن أن يقال أن التنفيذ يتحول الى تعويض فكلاهما شيء واحد والأولى أن نسمي الشيء تنفيذا عينيا لا تعويضا لأن الأصل هو التنفيذ العيني ، ولا يكون عناك تعويض عن الالتزام بدفع مبلغ مالي الا إذا كان التعويض عن التأخر في التنفيذ وليس عدم التنفيذ<sup>1</sup> .

2 عرفه الأستاذ احمد زكي بدري : بأنه ما يعطي للمرء مقابل ضرر لحقه ويقدر المسؤولية التعاقدية طبقا لحجم الضرر (مبدأ الموازنة بين الضرر والتعويض)<sup>2</sup>.

3 فالتعويض المادي هو ما يعوض به الشخص المتضرر من طرف السلطة الموكل لها الحكم وذلك نتيجة لضرر مادي او معنوي ، ويدفع

---

<sup>1</sup> - انظر عبد الرزاق السنهوري ، مرجع سابق ، ص 824.

<sup>2</sup> - احمد زكي بدري ، معجم المصطلحات القانونية ، ص 29 ، نقلا عن مقال للدكتور يوسف

زكريا ، منشورة يوم 29 سبتمبر 2012 ،

التعويض الشخص الذي تسبب في الضرر طبقا لأحكام المادة 124 من القانون المدني المذكورة سابقا .

4 أو بعبارة أخرى التعويض هو جبر وإزالة الضرر الناشئ عن المسؤولية المدنية وإعادة المضرور الى الحالة التي كان عليها قبل وقوع الضرر.

والأصل في التعويض أن يكون قضائيا وأن القاضي الإداري يحكم بالتعويض بناء على قواعد التعويض الإداري وبناء على مسؤولية الإدارة باختلاف أنواعها ويجب ان تلتزم هذه الأخيرة باتخاذ الإجراءات التي تؤدي الى تنفيذ حكم التعويض كما أن حجيته (حكم التعويض ) لا تتعدي أطراف النزاع<sup>1</sup>.

## الفرع الثاني :

### أساس الحكم بالتعويض

يصدر القرار أو الحكم بالتعويض ضد الإدارة إما بناء على مسؤوليتها العقدية أو التقصيرية أو حتى ولو لم ترتكب الإدارة أي خطأ ، وقد يصدر بناء على امتناع الإدارة عن تنفيذ قرارات الإلغاء أو لا تتخذ الاجراءات الضرورية لتنفيذه ، اذ أنه الى جانب حق المحكوم له في طلب الإلغاء القرار الإداري له حق المطالبة بالتعويض عما لحقه من ضرر من القرار الإداري<sup>2</sup>.

<sup>1</sup> - العقون أسماء ، مرجع سابق ، ص32.

<sup>2</sup> - طاهري عباس منعم ، نطاق اختصاص المحاكم الادارية على ضوء قانون الإجراءات الإدارية والمدنية ، مذكرة لنيل اجارة المدرسة العليا للقضاء الدفعة 18 ، 2007، ص 14 ،

- محمد رفعت عبد الوهاب (الكتاب الثاني )، منشورات حلبي الحقوقية ، ط1 ، 2005 ، ص235.

والتعويض بصفة عامة اما يكون عينيا وهذا هو الأصل في الالتزامات التعاقدية أما الالتزامات التقصيرية فالأصل هو التعويض بمقابل ، سواء كان بمقابل نقدي أو غير نقدي وذلك طبقا لنص المادة 132 ق.م حيث تنص على "يقدر التعويض بالنقد على انه يجوز للقاضي ، تبعا للظروف وبناء على طلب المضرور ، أن يأمر بإعادة الحالة الى ما كانت عليه أو أن يحكم وذلك على سبيل التعويض بأداء بعض الإعانات تتصل بالفعل غير المشروع"<sup>1</sup>.

## المطلب الثاني :

### القواعد التي تحكم تنفيذ حكم التعويض :

تعد التعويضات المالية التي تلتزم الإدارة بدفعها والمحددة في القرار أو الحكم القضائي الإداري من بين النفقات الإلزامية بقوة القانون ، و ذلك لما لها من قوة الزامية في التنفيذ ويجب عليها أن تلتزم بتنفيذها وأن تتخذ كافة الاجراءات لتحقيق التعويض<sup>2</sup> ، ودون أي تماطل أو تأخير ، إذ أن المشرع الجزائري وعلى نظيره الفرنسي حدد طريقة فعالة تؤدي الى حتمية تنفيذ الأحكام والقرارات القضائية ذات المضمون المالي حيث نصت المادة 986<sup>3</sup> من ق.إ.م.إ على أن أحكام التعويض تنفذ طبقا

<sup>1</sup> - المادة 132 من القانون المدني ، مرجع سابق .

<sup>2</sup> -انظر رمضان فريد ، مرجع سابق ، ص 62.

<sup>3</sup> المادة 986 : "عندما يقضي الحكم الحائز لقوة الشيء المقضي فيه بالزام احد الأشخاص

المعنوية العامة بدف مبلغ مالي محدد القيمة ينفذ طبقا للأحكام التشريعية السارية المفعول " ق.إ.م. مرجع



للأحكام التشريعية السارية المفعول ، وعليه تم استحداث القانون 02/91<sup>1</sup> المحدد للقواعد الخاصة المطبقة على بعض أحكام القضاء والذي يسمح بالتنفيذ المباشر ضد الإدارة وذلك من خلال انشاء حساب خاص على مستوى الخزينة العمومية تحت الرقم 038-302<sup>2</sup> تحت عنوان "تنفيذ الأحكام القضائية والمقضي بها لصالح الأفراد والمتضمنة ادانة مالية للدولة أو بعض هيئاتها حيث يمكن للمتقاضي بعد فشل إجراءات التنفيذ عن الطريق القضائي وذلك خلال مدة شهرين أن يلجأ الى الأمين العام للخزينة على مستوى الولاية بغض النظر عما اذا كان التنفيذ لصالح أشخاص القانون العام ( الجماعات المحلية والمؤسسات العمومية ذات الطابع الإداري ) أو أشخاص القانون الخاص وذلك طبقا لما جاءت به المواد:

- المادة الأولى : " يمكن للجماعات المحلية والمؤسسات العمومية ذات الطابع الإداري المستفيدة من أحكام القضاء الصادرة في النزاعات الواقعة بينها والمتضمنة ادانات مالية أن تحصل على مبلغ الإدانات لدى الخزينة بالشروط المحددة في المواد 2.3.4 من هذا القانون "

- وجاء في المادة 5 منه : " أنه يمكن أن يحصل على مبلغ الديون لدى الخزينة العمومية بالشروط المحددة في المواد 6 وما يليها المتقاضون

<sup>1</sup> - القانون 02/91 المؤرخ في 22 جمادى الثاني عام 1411 الموافق ل 08 يناير 1991 يحدد

القواعد الخاصة المطبقة على احكام القضاء ، ج.ر 2 مؤرخة في 09 يناير 1991.

<sup>2</sup> - المادة 6 من الامر 02/91 : " يحدث في محررات الخزينة حساب تخصيص خاص رقم

038-302 ويحمل عنوان 'تنفيذ احكام القضاء المقضي بها لصالح الافراد والمتضمنة ادانة مالية للدولة

وبعض الهيئات " .

المستفيدون من أحكام القضاء التي تتضمن ادانة مالية للدولة والجماعات المحلية والمؤسسات العمومية ذات الطابع الإداري .

والتعليمة التي صدرت من وزارة الاقتصاد المديرية المركزية للخزينة آنذاك تطبيقا لهذا القانون تحت الرقم 06/034 مؤرخة في 11-05-1991 المتعلقة بتنفيذ الاحكام القضائية وتحديد الإجراءات العملية لتطبيق القانون 02/91 ، وأهم ما جاء فيها : أنه لا يطبق هذا القانون على القرارات القضائية الصادرة لصالح الأشخاص المعنوية التابعة للقانون العام المتضمنة تعويضان مالية في مواجهة الأشخاص الطبيعية او بين هؤلاء الاخرين فيما بينهم وكل القرارات القضائية الأخرى الصادرة لصالح الافراد والمتضمنة تعويضات مالية ضد هيئات أخرى غير الدولة وجماعاتها المحلية والمؤسسات العمومية ذات الطابع الإداري ، كما نص الى جانب ذلك الفصل الثاني من التعليمة على أحكام تتعلق بالمحاسبة عند تنفيذ الأحكام القضائية الإدارية والتي تدخل في النزاعات الناشئة بين الجماعات المحلية والمؤسسات العمومية ذات الطابع الإداري ، كما نص القانون 02/91 على الملف الواجب تقديمه الى أمين الخزينة من قبل المحكوم له يتضمن :

- عريضة مكتوبة : يقدم المعني عريضة مكتوبة لأمين الخزينة الولائي يتضمن تعبيراً عن رغبة المحكوم له في الحصول على المبالغ المحكوم بها ، ولكن لا تخضع العريضة لشكليات العرائض القضائية و إنما هي عبارة طلب عادي ، ولكن حتى تقبل هذه العريضة لابد ان ترفق ب :

- نسخة تنفيذية من الحكم المتضمن ادانة الهيئة المحكوم عليها .

- كل الوثائق التي تبين أن مساعي التنفيذ بقيت دون نتيجة طيلة 4 اشهر<sup>1</sup>

• يجب على أمين الخزينة العمومية وفقا للمادتين 4 و9 من نفس القانون السالف الذكر اطلاع النائب العام المشرف على الجهة القضائية التي أصدرت الحكم ، وذلك بموجب طلب التحقيق في سلامة الملف المقدم من طرف الدائن على أن لا تعتبر تلك الطلبات المبررة لتجاوز الفترة المحددة لتسديد المبلغ<sup>2</sup> .

• يسدد أمين الخزينة للطالب أو الطالبين مبلغ الحكم القضائي وذلك على أساس هذا الملف في أجل لا يتجاوز 3 أشهر والا توبع جزائيا طبقا للمادة 138 مكرر من قانون العقوبات : " كل موظف عمومي استعمل سلطة وظيفته لوقف تنفيذ حكم قضائي أو امتنع أو اعترض أو عرقل عمدا تنفيذ يعاقب بالحبس من ستة (6) اشهر الى ثلاث (3) سنوات وبغرامة من 20001 الى 10000 دج"<sup>3</sup>.

• ومن خلال ما سبق نلاحظ أن المشرع نص على الدولة والجماعات المحلية والمؤسسات العمومية ذات الطابع الإداري واستثنى المؤسسات العمومية ذات الطابع التجاري والصناعي من هذا النظام مما يعني أن تنفيذ الاحكام الصادرة ضدها يخضع لطرق الحجز المقررة في ق.إ.م.إ ،

<sup>1</sup> - المادة 2 من القانون 02/91 ، مرجع سابق .

<sup>2</sup> - المادة 4 : " يسوغ لأمين الخزينة الولائية في اطار هذه العملية ان يقدم كل طلب مفيد لأجل

التحقيق للنائب العام او مساعديه لدى الجهة القضائية التي أصدرت الحكم"

<sup>3</sup> - القانون رقم 09/01 ممضي في 26 يوليو 2001 ح.ر. عدد 43 مؤرخة في 27 يونيو

2001 الصفحة 15 المعدل والمتمم للأمر رقم 66-155 المؤرخ في 18 صفر عام 1386 الموافق 8

يونيو 1966 المتضمن قانون العقوبات.

وذلك أن أموالها تخضع للقانون التجاري ولا تتمتع بالحماية المقررة لمال العام فهي تعتبر أموال خاصة<sup>1</sup> وليست عامة طبقا للقانون 01/88<sup>2</sup> في المادة 20 منه والتي نصت صراحة على أن : " الممتلكات التابعة لذمة المؤسسات العمومية الاقتصادية قابلة للتنازل عنها والتصرف فيها وحجزها حسب القواعد المعمول بها في التجارة ، ماعدا جزء من الأصول الصافية التي تساوي مقابل الرأس مال التأسيسي المؤسسة ..."<sup>3</sup>.

الا أن هذه القواعد التي تحكم تنفيذ قرار أو حكم التعويض قد تختلف بين ما اذا كانت المبالغ المحكوم بها ضد الإدارة من النفقات العادية أولا ، كما تختلف التزامات التنفيذ باختلاف الإدارة المدينة وهو ما سنتطرق اليه تاليا .

## الفرع الأول :

### تمييز المبالغ المحكوم بها حسب نوعها

يخضع التنفيذ الاختياري للقرار أو الحكم القضائي الإداري القاضي بالتعويض المالي للإجراءات نفسها التي يتم بها تسجيل النفقات في الميزانية و صدور الامر بالصرف<sup>4</sup> ، وهنا يستلزم علينا التفريق بين

---

<sup>1</sup> - مسعود شيهوب ، المبادئ العامة للمنازعات الإدارية ، ج1 ، الهيئات والإجراءات ، ديوان المطبوعات الجامعية ، الجزائر ، 2009 ، ص 396.

<sup>2</sup> - القانون 01/ 88 المؤرخ في 12 جانفي 1988 المتعلق بالقانون التوجيهي للمؤسسات

الاقتصادية ، ج.ر 2

<sup>4</sup> - انظر بديار خالدية ، مرجع سابق ، ص30.

المبالغ المحكوم بها حسب نوعها في الميزانية الى نفقات عادية أي محتملة أو نفقات غير محتملة ، وأيضاً تقادم المبالغ المحكوم بها .

#### أولاً : نفقات محتملة او عادية :

النفقات المحتملة هي النفقات التي برمجت أو خصصت لها مبالغ مالية في الميزانية كالتعويض الذي يستحقه الدائن من الإدارة على أساس التزام تعاقدى ، أو مرتبات ومنح الموظفين أو رد المبالغ المالية المستحقة والتي تحصلت عليها دون وجه حق قانوني ك مبلغ ضريبي اخذته الإدارة زائداً عن النسبة القانونية ... ، وفي هذه الحالة التنفيذ يتحقق بسهولة ولا يثير أي اشكال اذ يتم بمجرد اصدار أمر بصرف هذه التعويضات مباشرة من طرف الموظف المختص بذلك<sup>1</sup>.

#### ثانياً : نفقات غير محتملة :

والنفقات غير المحتملة هي المبالغ غير المعتمدة في الميزانية وغير المخطط لها ، كالتعويضات نتيجة قيام الإدارة بأعمال مادية ضارة ضد الأفراد كتلك الناشئة عن قيامها بأشغال عامة أو استعمالها آلات خطيرة<sup>2</sup> هذا على أساس المخاطر فهذه لا تعتبر من النفقات العادية بل هي نفقات طارئة وتمثل التزامات على الإدارة ، وعليه فقد عالج المشرع مشكلة النفقات الطارئة من خلال قوانين المالية اذ أنه خصص لها باب في الميزانية يتضمن هذه النفقات وتلتزم الإدارة بإصدار الامر بصرف

<sup>1</sup> -انظر رمضان فريد ، مرجع سابق ، ص 63.

<sup>2</sup> -انظر نادية إبراهيم بوفقة ، البات تنفيذ الاحكام في المادة الإدارية ، مذكرة لنيل اجازة المدرسة

العليا للقضاء ، الدفعة 17 / 2006-2009 ، ص 62 .1962.

النفقة المتبقية في الميزانية المقبلة أصلية كانت أو تكميلية ، وهذا في الجزء المخصص للأعباء الخاصة باستهلاك الدين<sup>1</sup>.

### ثالثا : تقادم المبالغ المحكوم بها :

نص المشرع الجزائري على التقادم المسقط كقاعدة عامة في القانون المدني خمسة عشرة سنة (15)<sup>2</sup> وأورد عليها بعض الاستثناءات في القانون نفسه وفي بعض النصوص الخاصة.

ونورد بعض ما جاء في النصوص الخاصة :

حيث نصت المادة 201 من القانون 10/11<sup>3</sup> : "تتقادم الديون التي يأمر بصرفها وتصفيتها ودفعها في أجل أربع 4 سنوات من افتتاح السنة المالية المتعلقة بها ، وتعود بصفة نهائية لصالح البلديات باستثناء الحالات التي يكون فيها التأخير بفعل الإدارة ...".

فما يلاحظ على هذه المادة أنها قلصت مهلة التقادم الى أربع (4) سنوات بالنسبة لجميع الديون المتعلقة بالبلدية أو المؤسسات العمومية ، يبدأ سريانها من تاريخ فتح السنة المالية المتعلقة بها وهذا التقادم يكون بسبب التأخير الحاصل في تنفيذ القرار أو الحكم القضائي الإداري من

---

<sup>1</sup> - انظر مداين زوليخة ، التنفيذ ضد الإدارة ، مذكرة لنيل إجازة المدرسة العليا للقضاء ، الدفعة 18 ، 2010/2009 ، ص9.

<sup>2</sup> - انظر المواد من 308 الى 322 المتعلقة بالتقادم المسقط والاستثناءات في القانون المدني ، مرجع سابق .

<sup>3</sup> - القانون 10/11 مؤرخ في 20 رجب عام 1432 الموافق ل 22 يونيو سنة 2011 يتعلق بالبلدية، ج. ر. 37 مؤرخة في 03 يوليو 2011.

طرف الأفراد وهذا يكون في الغالب غير معقول لأن الأفراد الذين حكم لصالحهم يكونوا أحرص على تنفيذه ولا يعقل أن يكونوا السبب في تأخير التنفيذ ، إذ أن التأخير في تنفيذ الحكم أو القرار يكون من طرف الإدارة غالبا وبالتالي لا يمكن ادراج مدة التأخير في التنفيذ في حساب مدة التقادم الرباعي (اربع سنوات) المسقط للدين <sup>1</sup>.

وأیضا حسب نص المادة 162 المذكورة أعلاه ، فإن التعويضات المدعمة بقرار قضائي لا يسري عليها ميعاد التقادم (اربع سنوات) في حالتين :

- الحالة الاولى اذا كان التأخير في تنفيذ الحكم أو القرار القضائي القاضي بالتعويض من طرف الإدارة .

- و الحالة الثانية اذا كان طعن في القرار القضائي أمام جهة قضائية.

الأمر نفسه بالنسبة للولاية حيث تتقادم ديونها بعد اربع سنوات (4) ابتداء من بدء السنة المالية التابعة لها <sup>2</sup> ، وتتقضي ديونها لفائدة الولاية أو المؤسسات العمومية التابعة لها بمرور المدة المذكورة سابقا ( اربع سنوات )، كما أنها هي الأخرى تخضع لاستثناء عن عدم تقادم هذه الديون والتعويضات وذلك في حالة كان سبب التأخير راجع للإدارة أو

---

<sup>1</sup> - انظر رضاني فريد ، مرجع سابق ،ص65.

<sup>2</sup> - المادة 174 من القانون رقم 12-07 المؤرخ في 28 ربيع الأول عام 1433 الموافق 21

فبراير 2012 يتعلق بالولاية ، ج.ر 12 الصادرة في 12 فبراير 2012 : "ترفع الولاية الديون المستحقة

على الولاية التي لم يتم تصفيتها او الادن بصرفها او دفعها في اجل اربع سنوات من بداية السنة المالية

التي ترتبط بها لملم المحكمة المختصة إقليميا لمعاينة انقضاء الاجل الرباعي للديون المذكورة اعلا "" .

بسبب طعن قضائي أو وجود سبب من أسباب القوة القاهرة منعت صاحب الحق من المطالبة بحقه خلال الآجال القانونية المنصوص عليها .

## الفرع الثاني :

### تنفيذ التعويضات حسب الجهة الإدارية الصادر الحكم ضدها

ألزم المشرع الجزائري كل هيئة إدارية باختلاف أنواعها دولة او جماعات محلية أو مؤسسة عمومية ذات طابع اداري بتسجيل النفقات الإلزامية في ميزانيتها .

**أولاً : الدولة :** اذا كانت الدولة هي المسؤولة عن التنفيذ فهناك مشكل عدم وجود الوصي عليها وصعوبة إعادة النظر في الميزانية خلال السنة المالية .

وعليه فقد أجاز المشرع بأن تدرج في ميزانية الدولة جميع النفقات التي تتحملها الدولة كديون مستحقة الأداء عليها ، والتي يمكن أن يكون من بينها التعويضات التي تلتزم بتقديمها بناء على حكم أو قرار قضائي صادر ضدها<sup>1</sup>.

### ثانياً : الجماعات المحلية والمؤسسات العمومية ذات الطابع الإداري :

تتمثل هذه الجماعات المحلية والمؤسسات العمومية في كل من الولاية ، البلدية ، والمؤسسات العمومية ذات الطابع الإداري ، حيث أنه اذا كانت البلدية هي الملزمة بالتنفيذ أجاز لها القانون أن تقيّد في ميزانيتها

---

<sup>1</sup> - نادية بوقفة ، مرجع سابق ، ص 28.



اعتمادا خاصا بالنفقات الطارئة ، وذلك حسب نص المادة 200<sup>1</sup>: " يمكن المجلس الشعبي البلدي ان يقيّد في الميزانية اعتمادا لتغطية النفقات الطارئة " حيث يمكن هذا الاعتماد للنفقات الطارئة للبلدية من تنفيذ التعويضات الصادرة ضدها بناء على قرار أو حكم قضائي اداري ، وذلك عندما لا تكون هذه النفقات معتمدة في ميزانية النفقات العادية ، أما في حالة غياب الاعتماد المخصص للنفقات الطارئة أو عدم كفايته فلا مناص حينئذ كم انتظار ودراسة ومناقشة هذه النفقات في الميزانية المقبلة أصلية كانت أو تكميلية واعتماد النفقة في العنصر المخصص للأعباء الخاصة باستهلاك الدين والمدرج في قسم التجهيز والاستثمار ثم اصدار الأمر بالصرف بعد ذلك .

وبعد صدور الأمر بصرف المبلغ المحكوم به لصالح الشخص المحكوم له ، يذهب المحضر القضائي الى الخزينة لتحويل المبلغ لحساب المحضر القضائي مع ضرورة ارفاق نسخة من بطاقة تعريف المحكوم له وبعد ذلك يحرر المحضر القضائي تبرئة المخالصة ، مع توقيع المعنى ثم يعطي لهم شيك بقيمة المبلغ للذهاب مباشرة لأخذ المبلغ .

وبعد ذلك يقوم المحضر القضائي بتحرير محضر تنفيذ وتسليمه للإدارة ويبلغ للمؤسسة طبقا للقانون .

وفي حال عدم التزام البلدية باتخاذ الإجراءات اللازمة للتنفيذ أجاز القانون تدخل السلطة الوصية بصفة خاصة الوالي من تلقاء نفسها أو بناء على طلب من الأطراف ، وأن تسجل تلقائيا في ميزانية الشخص المعنوي العام (البلدية أو باقي الأشخاص المعنوية العامة ) الذي يتبعها

<sup>1</sup> - قانون البلدية رقم 10/11، مرجع سابق .

الاعتمادات الضرورية لتنفيذ هذه الاحكام (فكرة الحلول) وهذا الحل ينصرف بطبيعة الحال تنفيذ احكام قضاء التعويض دون احكام قضاء الإلغاء<sup>1</sup> ، وهو ما يستشف من نص المادة<sup>2</sup> 101 من القانون 10/11 اذ تنص انه عندما يرفض رئيس المجلس الشعبي البلدي او يهمل اتخاذ القرارات المفروضة عليه بمقتضى القوانين والتنظيمات انه يجوز للوالي بعد يطلب منه ان يقوم بتوليها بعد انتهاء الاجل المحدد والإنذار.

وما من شك أن تنفيذ الحكم يندرج في اطار الإجراءات المفروضة على رئيس المجلس الشعبي البلدي بما للأحكام القضائية من قوة الزامية ومخالفتها هي مخالفة للقانون ، وللوالي في سبيل ذلك اتخاذ جميع الإجراءات التي تحقق التنفيذ وبصفة خاصة رصد المبلغ المحكوم به في الميزانية وإصدار الأمر بصرفه.

كما يمكن للوالي أن يكتفي في البداية بإنذار البلدية لتحقيق ذلك اذا ما رأى أنه يكفي لكي تقوم هذه الأخيرة بالتنفيذ<sup>3</sup> .

أما اذا كانت الولاية أو المؤسسة العمومية ذات الطابع الإداري هي المنفذ عليها وهي صاحبة الالتزام فالأمر سواء وما ينطبق على البلدية ينطبق على الولاية أيضا، سواء من حيث إجراءات التنفيذ التي تتخذ اختيارا او بتدخل السلطة الوصية في التنفيذ ، وفي حالة عدم الالتزام

---

<sup>1</sup> - مسعود شيهوب ، المبادئ العامة للمنازعات الإدارية ، ج 1 ، ديوان المطبوعات الجامعية ،

الجزائر ، 1999 ، ص114. و مسعود شيهوب ، المبادئ العامة للمنازعات الإدارية ، 2009 ، مرجع

سابق ، ص 128.

<sup>2</sup> - راجع نص المادة 101 من قانون البلدية ، مرجع سابق.

<sup>3</sup> - انظر مداين زوليخة ، مرجع سابق ، ص 11.

الاختياري يحق لذوي الشأن اللجوء الى السلطة الوصية طالبا منها التدخل لحمل الجهة المسؤولة عن التنفيذ أو التنفيذ بدلا عنها عن طريق الحلول ، إذ يحل وزير الداخلية مكان الوالي إذا كانت الولاية هي المسؤولة أو المطالبة بالتنفيذ أو يكون الوزير المعني بالأمر غذا كانت المؤسسة العمومية ذات الطابع الإداري هي المسؤولة <sup>1</sup> .

وبالإضافة إلى ذلك (إدراج التعويضات في نفقات الميزانية ) استحداث نظام الاقتطاع من جميع أبواب الميزانية لمواجهة ما يترتب عن الدولة من مسؤولية مدنية وهذا ما جاء به المرسوم 29/68 المتعلق بالاختصاصات المتعلقة بالمسؤولية المدنية المترتبة عن الدولة <sup>2</sup> ، غذ اعطى هذا المرسوم صلاحيات للوالي عندما تترتب مسؤولية الدولة في حدود ولايته بتأدية هذه النفقات وفي حال عدم كفاية الاعتماد المخصص لتلك النفقة الإلزامية فيمكن أن يلجأ إلى وزير المالية ولاقتطاع الاعتماد في جميع أبواب ميزانية الوزارة المعنية <sup>3</sup> .

ومن خلال ما سبق يتضح لنا ان المشرع الجزائري من خلال تدخله في تحديد الإجراءات التنفيذية للحكم أو القرار القضائي الإداري المتضمن إدانة مالية ضد الدولة أو إحدى جماعاتها المحلية أو المؤسسات العمومية الإدارية يكتسي أهمية بالغة في مساعدة الإدارة كثيرا

---

<sup>1</sup> - انظر رمضان فريد ، مرجع سابق ، ص 66 .

- مداني زوليخة ، مرجع سابق ، ص 11 .

<sup>2</sup> - المرسوم 68/29 الممضي في 1 فبراير 1968 يتعلق بالاختصاصات المتعلقة بالمسؤولية

المدنية المترتبة عن الدولة الصادر في 01 فبراير 1968 ، ج.ر. 13 الصادرة في 13 فبراير 1968 .

<sup>3</sup> - انظر مداين زوليخة ، مرجع سابق ، ص 12

في عملية التنفيذ ، حيث أن الأصل في التنفيذ هو التنفيذ الاختياري وعدم الجبر ، ولكن في حالة ما إذا تقاعست الإدارة او رفضت التنفيذ ولم تجدي معها الوسائل السابقة فما هو الحل الذي يمكن للطرف المتضرر من اخذ حقه والتعويض ؟

وفي هذه الحالة أوجد المشرع حلا متميزا ، حيث أعطى صلاحية تنفيذ الأحكام والقرارات القضائية الإدارية المتضمنة إدانة مالية ضد الدولة أو جماعاتها المحلية أو المؤسسات العمومية ذات الطابع الإداري في حال امتناعها أو رفضها التنفيذ إلى إدارة أجنبية عن الجهة المسؤولة عن التنفيذ ، وهو ما جاء به الامر 48/75 المتعلق بتنفيذ احكام وقرارات التحكيم<sup>1</sup> الملغى بموجب القانون 02/91 المتعلق بالقواعد الخاصة المطبقة على بعض احكام القضاء<sup>2</sup> وهو القانون الساري المفعول حيث اوكل ذلك على الخزينة الولائية لاتخاذ الإجراءات التنفيذية الجبرية للقرار القضائي الإداري رغم إرادة الإدارة المسؤولة أو السلطة الوصية عليها .

حيث أن المشرع الجزائري باستحداثه للقانون 02/91 سمح للأفراد والهيئات العامة من تنفيذ القرارات القضائية الإدارية المتضمنة إدانة مالية ضد الإدارة في حالة رفضت هذه الأخيرة التنفيذ طواعية لمضمون القرار<sup>3</sup>.

---

<sup>1</sup> - الامر 48/75 الصادر بتاريخ 17 يونيو 1975 المتعلق بتنفيذ الاحكام وقرارات التحكيم

الملغى

<sup>2</sup> - القانون 02/91 مؤرخ في 08 جانفي 1991 يحدد القواعد الخاصة المطبقة على بعض احكام

القضاء ، ج.ر 2 صدرت بتاريخ 9 جانفي 1991 ، ص24

<sup>3</sup> - انظر رمضان فريد ، مرجع سابق ، ص67.

## المطلب الثالث :

### تقدير التعويض وطرق تقديمه

إلى جانب حق المحكوم له في طلب إلغاء قرار إداري له الحق في المطالبة بالتعويض عما لحقه من ضرر من جراء فعل الامتناع عن تنفيذ حكم صدر لصالحه أو بناء على ضرر أصابه بسبب الإدارة ، وتختلف طرق تقدير التعويض حسب الضرر الذي أصاب الشخص المضرور وتختلف أيضا طرق تقديمه من قبل الإدارة .

### الفرع الأول :

#### تقدير التعويض

أجار القانون للمتعاقدين اللجوء إلى التقدير المسبق للتعويض في العقد الذي يرتب التزاماتهما المتبادلة من خلال نص المادة 182 من القانون المدني : " إذا لم يكن التعويض مقدرا في العقد أو في القانون فالقاضي هو الذي يقدره ..."<sup>1</sup>، أي أن الأصل أن يكون التعويض محدد باتفاق الطرفين (في العقد) كما أنه يكون ملزم للقاضي ويتعين عليه الحكم به دون زيادة أو نقصان وكان هناك تناسب بين التعويض والضرر <sup>2</sup> ، أما إذا لم يتحدد الاتفاق على مقدار التعويض متى توافرت شروطه

---

<sup>1</sup> - الامر 58/75 المرجع السابق .

<sup>2</sup> - منتدى الشروق اونلاين ، echorouk ,montada

online.com/showth.read.php?t=84554 ، أنور سلطان ، احكام الالتزام ، دار النهضة العربية

للطباعة والنشر ، 1974 .

وموجباته ولم يوجد نص قانوني في هذا الشأن ، فان تقدير التعويض يخضع لسلطة القاضي الإداري<sup>1</sup> ، وله كامل السلطة لتقييم وتحديد التعويض بصفة عادلة و نهائية وهو الأصل الا أنه في بعض الحالات يمكن أن يلجأ إلى تقدير التعويض بصفة مؤقتة<sup>2</sup> ، وذلك عندما لا تتوفر الوسائل الكافية لتقدير التعويض بصفة نهائية<sup>3</sup> كما قد يلجأ القاضي الإداري إلى أسلوب الإحالة فيحيل الطرف المتضرر إلى الإدارة لتقدم له التعويض اللازم ، أي أن الإدارة هي من تقوم بتقدير التعويض في هذه الحالة وذلك لكونها المختصة أصلا بتقدير التعويض ، ويظهر ذلك جليا في قضايا الموظفين<sup>4</sup>. إلا أن عدم تقدير القاضي الإداري للتعويض وإحالته إلى الإدارة قد يرتب مشاكل وخاصة في حالة عدم استطاعة الإدارة هي الأخرى تقدير التعويض اللازم للطرف المتضرر . أو أنها قامت بتقدير التعويض بكيفية لا تتناسب مع القانون أو مع ظروف القضية ، مما يضطر الطرف المتضرر من الرجوع مرة ثانية إلى القضاء

---

<sup>1</sup> - انظر عبدلي سهام ، مفهوم دعاوى القضاء الكامل في الجزائر ، مذكرة مقدمة لنيل شهادة

الماجستير في القانون العام ، جامعة العربي بن مهيدي ، ام البواقي ، كلية الحقوق ، 2009 ، ص 308 ،  
و رمضاني فريد ، مرجع سابق ، ص 60.

<sup>2</sup> - نصت المادة 131 من القانون المدني : "...فان لم يتيسر له وقت الحكم ان يقدر مدى

التعويض بصفة نهائية ، فله ان يحتفظ للمضروب بالحق في ان يطالب خلال مدة معينة من جديد في  
التقدير<sup>'''</sup> حيث ان التقدير الذي حكم به القاضي يعتبر تقدير بصفة مؤقتة .

<sup>3</sup> - انظر رمضاني فريد ، مرجع سابق ، ص 60.

<sup>4</sup> - نفس المكان .

لتأكيد حقه في التعويض حيث يبقى الطرف المتضرر واقعا بين القضاء وعدم مراعاة الإدارة<sup>1</sup>.

أما حساب التعويض فيتم من تاريخ وقوع الضرر ويحدد بالعملية الوطنية ، كما يمكن ان يحكم القاضي بناء على طلب الطرف المتضرر تعريضا مؤقتا أو فوائدا على التأخير<sup>2</sup>، حيث أن القضاء اقر بمبدأ تقدير التعويض وفق الأسعار يوم رفع الدعوى وذلك بقرار صادر يوم 1988/01/02 في قضية وزير المالية السابق ضد ( م.ع ) ومما جاء فيه : "...حيث أن حساب التعويض يتم حسب مبدأ معمول ، وفق الأسعار المطبقة يوم رفع الدعوى أمام الجهة القضائية المختصة<sup>3</sup> ، حيث يتم تقدير التعويض حسب جسامه الضرر وليس جسامه الخطأ ، ويراعي في عملية التقدير ما لحق المضرور من خسارة وما فاته من ربح مع مراعاة الظروف المحيطة بالضرر والملابسة لشخص الضرر كحالاته الصحية والعصبية<sup>4</sup> ، وهو ما نصت عليه المادة 182 ق.م : "... ويشمل التعويض ما لحق الدائن خسارة وما فاته من كسب ...".

وفي الأخير إذا كانت للقاضي حرية واسعة في تقدير التعويض فإن إرادة المشرع أو إرادة الأطراف تستطيع أن تضع حدا لها حيث لا

---

<sup>1</sup> - سليمان محمد الطماوي ، الكتاب الثاني ، قضاء لتعويض ، مرجع سابق ، . ص 505.

<sup>2</sup> - رشيد خلوفي ، قانون المسؤولية الإدارية ، ديوان المطبوعات الجامعية ، الجزائر ، 1995 ،

ص 137.

<sup>3</sup> - رمضاني فريد ، مرجع سابق ، ص 60.

<sup>4</sup> - سليمان محمد الطماوي ، كتاب 2 ، قضاء التعويض ، طرق الطعن في الاحكام ، مرجع

سابق ، ص 498.

يستطيع القاضي أن يمنح تعويضا فوق التعويض المحدد من طرف  
المشرع في قضايا معينة ، كما تشكل إرادة الطرف المتضرر حدا لحرية  
القاضي ، بتحديد الحد الأدنى للتعويض بناء على الاتفاق المحدد بينها  
وبين الإدارة .

## الفرع الثاني :

### طرق تقديم التعويض

لا تختلف الطرق و الوسائل التي تحكم الكيفية التي يقدم التعويض  
على أساسها في المجال الإداري عن تلك التي حددها القانون المدني ،  
حيث جاء في نص المادة 132 الفقرة الأولى منه على طرق تقديم  
التعويض إذ جاء فيها : " يعين القاضي طريقة التعويض تبعا للظروف ،  
ويصح أن يكون التعويض مقسطا كما يصح أن يكون إيراد مرتبا ، ويجوز  
في هاتين الحالتين الزام المدين بأن يقدم تأمينا ...".

ومن نص المادة أعلاه نستخلص طرق تقديم التعويض حيث تكون  
مرتبطة بالظروف المتعلقة بالقضية ، وهي لا تخرج عن ثلاث طرق :

### أولا : أن يقدم التعويض بصفة اجمالية :

أي أن التعويض يكون شاملا لكافة التعويضات التي يستحقها  
المتضرر في حكم واحد سواء كان هذا التعويض عن الضرر الأصلي أو  
تعويض عن تأخير في التنفيذ أو تعويضا عن الفوائد ، حيث تلتزم الإدارة  
في هذه الحالة أن تقدم التعويض كاملا دون نقصان أو تجزئة أو تأخير<sup>1</sup>

<sup>1</sup> - انظر رمضان فريد ، مرجع سابق ، ص 61.



، أي أن الضرور يحصل على تعويض عن كل الأضرار التي لحقت به  
دفعه واحدة.

### ثانيا : أن يقدم التعويض على شكل أقساط :

وهنا لا يتم دفع التعويض دفعة واحدة ، وإنما يمكن للقاضي أن  
يقرر وتبعاً للظروف المحيطة بالقضية أو حالات معينة أن تدفع مبلغ  
التعويض بالتقسيط كأن تدفع التعويض الإجمالي على شكل أقساط سواء  
كانت أقساط شهرية أو سنوية إلى غاية استوفاء كامل مبلغ التعويض .

### ثالثا : أن يقدم التعويض على شكل إيراد مرتب :

وقد يكون هذا التعويض على شكل إيراد مرتب وذلك لمدة زمنية  
محددة إلى حين بلوغ سن الرشد مثلا ، وقد يكون هذا المرتب لمدى الحياة  
إلا أن هذا لا يتحقق إلا في حالة وجود عجز دائم<sup>1</sup>.

أما بالنسبة للتأمين المذكور في المادة 132 من ق.م المذكور  
سابقا فإنه يطبق على الأفراد المدنيين فقط وليس الإدارة ، إذ لا يمكن إلزام  
هذه الأخيرة بتقديم التأمين عندما تكون هي الملزمة بالتنفيذ على أساس أن  
الإدارة غالبا ما تكون ميسورة الحال ويفترض ملاءة ذمتها المالية<sup>2</sup>.

وكختام لهذا الفصل فإن تنفيذ الإدارة لأحكام القضاء الصادرة  
ضدها ضمن الآجال المحددة قانونا في كل من دعوى الإلغاء او دعوى  
التعويض ، إذا ما ذل على شيء فإنه يدل على خضوع الإدارة لمبدأ

<sup>1</sup> - انظر إبراهيم اوفائدة ، مرجع سابق ص176 و رمضاني فريد ، مرجع سابق ، ص62.

<sup>2</sup> - انظر رمضاني فريد ، مرجع سابق ، ص62..

المشروعية واحترامها لأحكام القضاء ، واحترام حجية الشيء المقضي فيه وهو احترام القانون بصفته الأشمل والأعم ، ذلك أن الإدارة تعتبر ممثلة لدولة القانون وعدم تماطل الإدارة وعدم تأخيرها في التنفيذ وتنفيذها لأحكام القضائية الصادرة ضدها اختيارا كإلغاء قرار نزع الملكية او تسريح موظف مثلا ، أو الالتزام بدفع مبلغ الدين المفروض عليها جراء دعوى التعويض هو اختصار للوقت والإجراءات والجهد لكلا الطرفين (الإدارة وطالب التنفيذ) لأن مصير الحكم القضائي وهو التنفيذ دائما ، سواء كان التنفيذ اختياريا بإرادة الإدارة أو عكس ذلك أي تنفيذ الحكم جبرا على الإدارة وهو موضوع فصلنا التالي .

## الفصل الثاني :

### تنفيذ الإدارة لأحكام القضاء جبرا

كما سبق وأشرنا فان أهمية الحكم أو القرار القضائي الإداري لا يقتصر على مجرد صدوره من الجهة القضائية المختصة وإنما يتعدى ذلك إلى إيجاد الوسائل التي يمكن اللجوء عليها لحمل المدين على تنفيذه ، وكما سبقا وأشرنا أيضا أن الاحكام القضائية الإدارية الصادرة ضد الإدارة تعتبر قابلة للتنفيذ المباشر ودون تأخير أو مماطلة ، وضمن الآجال المحددة قانونا، وهذا لا إشكال فيه ولا يؤدي إلى أي إجراء آخر ولا يؤدي الى لجوء الأطراف الى القضاء مرة أخرى ، إلا أن العكس هو الغالب والصحيح إذ أن الإدارة عادة ما تحجم عن تنفيذ الأحكام القضائية الصادرة ضدها أو تتماطل في تنفيذها مما يضطر طالب التنفيذ اللجوء إلى إجراءات أخرى ألا وهي إجراءات التنفيذ الجبري وذلك بعد استوفاء الشروط اللازمة للتنفيذ الجبري والتي جاء النص عليها في المادة 612 ق.إ.م.إ بقولها : "حيث أنه يجب أن يسبق التنفيذ الجبري التبليغ الرسمي للسند التنفيذي ، وتكليف المنفذ عليه بالوفاء بما تضمنه السند التنفيذي في أجل 15 يوما " ، وعليه قبل اللجوء إلى التنفيذ الجبري على الإدارة ، يجب تبليغها بالتكليف بالوفاء ضمن الآجال المحددة قانونا وبواسطة محضر قضائي وبعد انقضاء أجل 15 يوما يمكن آنذاك اللجوء للتنفيذ الجبري على الإدارة .

وعليه وحتى لا يبقى الحكم القضائي الصادر ضد الإدارة مجرد حبر على ورق أوجد المشرع وسائل وحلول لجبر الإدارة على التنفيذ

وتمكنين طالب التنفيذ من الحصول على حقه وذلك من خلال وسيلتين حيث سنطرق الى أول وسيلة من خلال المبحث الأول و هي وسيلة التهديد المالي اما ثاني أسلوب لإجبار الإدارة على تنفيذ الأحكام والقرارات القضائية الصادرة ضدها بعد أسلوب التهديد المالي هو أسلوب المسؤولية والذي سنشرحه من خلال المبحث الثاني .

## المبحث الأول :

### أسلوب التهديد المالي لإجبار الادارة

يعتبر التهديد المالي من الوسائل التي تجبر الإدارة على تنفيذ الأحكام والقرارات القضائية الصادرة ضدها وذلك من خلال تسليط غرامة تهديدية عليها عن التأخير في التنفيذ أو بطريق آخر وهو اللجوء مباشرة للخرينة العامة لتنفيذ الحكم رغما عن الإدارة أو من خلال الحجز على أموالها وهو ما سنتطرق اليه بالتفصيل خلال هذا المبحث.

## المطلب الأول :

### الغرامة التهديدية

تعتبر الغرامة التهديدية من النظريات التي كان للقضاء الإداري بؤادر في نشأتها ثم تناولها الفقه بالتحليل والدراسة بين مؤيد ومعارض ، فهي تعد من بين الوسائل الهامة لضمان تنفيذ أحكام القضاء الإداري <sup>1</sup> ،

<sup>1</sup> - مزياني سهيلة ، الغرامة التهديدية في المادة الإدارية ، مذكرة مكملة لنيل شهادة الماجستير

في العلوم القانونية ، جامعة الحاج لخضر ، كلية الحقوق والعلوم السياسية ، قسم الحقوق ، باتنة ،

والقاضي الإداري عند توقيعه للغرامة التهديدية ضد الإدارة لا يعتبر ذلك تدخلا منه ضدها ولا يمس بمبدأ الفصل بين السلطات ، ولكنه يفعل ذلك من أجل أن يذكرها بالتزاماتها الأساسية المتمثلة في احترام مضمون قوة الشيء المقضي فيه مع إلباس هذا التذكير ثوب التحذير الرسمي وهو التهديد بجزاء مالي<sup>1</sup> ، ولعل أهم ما جاء به قانون الإجراءات الإدارية والمدنية لسنة 2008 أن كفل للمتقاضي حق المطالبة بتوقيع غرامة مالية ضد الإدارة في حال تعنتها وامتناعها عن التنفيذ .

## الفرع الأول :

### ماهية الغرامة التهديدية

للتعرف على ماهية أي عنصر أو شيء لا بد من التطرق إلى تعريفه أولا وتمييزه عن بعض المفاهيم المشابه له إن كانت هناك مفاهيم مشابه ويقع فيما بينها لبس ، ثم تحديد خصائصها التي تميزها وتبيان أنواعها وهو ما سنتطرق إليه على التوالي.

**أولا : تعريف الغرامة التهديدية وتمييزها عن بعض المفاهيم**

**المشابه :**

من خلال تصفح النصوص القانونية ذات الصلة بالغرامة التهديدية سواء في القانون المدني أو قانون الإجراءات المدنية الملغى أو قانون الإجراءات المدنية والإدارية، نجد أن المشرع الجزائري لم يضع تعريفا للغرامة التهديدية، وإنما اكتفى بتحديد شروط الحكم بها أو الجهة القضائية

---

<sup>1</sup> - خديجة عبد السلام ، دور القاضي الإداري في ضمان التوازن بين المتقاضي والإدارة ، مجلة

المختصة بذلك، مما يحتم علينا اللجوء إلى الفقه لتحديد تعريف لها ، ثم محاولة تمييزها عن بعض المفاهيم الأخرى .

## 1 تعريف الغرامة التهديدية :

1.1 التعريف الفقهي : يعتبر موضوع الغرامة التهديدية من أهم المواضيع التي تطرق اليها الفقه ، غير ان اغلب التعريفات جاءت متشابهة وتصب في قالب واحد ، وعليه نورد البعض منها :

• عرفها الفقيه الفرنسي christophe gurtier : بأنها عقوبة مالية تبعية تحدد بصفة عامة عن كل يوم تأخير ويصدرها القاضي بقصد ضمان حسن تنفيذ حكمه أو حتى ضمان حسن تنفيذ أي إجراء من إجراءات التحقيق<sup>1</sup>.

ووعرفها الفقيه jean francois : بأنها عقوبة مالية تبعية ومحتملة تحدد بصفة عامة بمبلغ معين من المال عن كل يوم تأخير بهدف تجنب عدم تنفيذ أحكام القضاء الإداري أو التأخر في تنفيذ الأحكام الصادرة ضد أي شخص من أشخاص القانون العام ، أو أي شخص من أشخاص القانون الخاص المكلفة بإدارة مرفق عام<sup>2</sup>.

• عرفها الأستاذ عبد الرزاق السنهوري : يلزم القضاء المدين بتنفيذ التزاماته عينا في خلال مدة معينة ، فإذا تأخر في التنفيذ كان ملزما بدفع غرامة تهديدية عن هذا التأخير ، وهي مبلغ مالي عن كل يوم أو أسبوع أو شهر أو أية وحدة أخرى من الزمن ، أو عن كل مرة يأتي فيها عملا يخل

<sup>1</sup> - رمضان فريد ، مرجع سابق ، ص 134. و منصور محمد احمد ، الغرامة التهديدية كجزاء لعدم تنفيذ احكام

القضاء الإداري للصادرة ضد الإدارة ، دار الجامعة الجديدة للنشر ، الإسكندرية /2002، ص 15

<sup>2</sup> - مذكور في منصور محمد احمد ، مرجع سابق ،ص16.

بالتزاماته وذلك إلى أن يقوم بالتنفيذ العيني أو إلى أن يمتنع نهائياً عن الإخلال بالالتزام ، ثم يرجع إلى القضاء فيما تراكم على المدين من الغرامات التهديدية ويجوز للقاضي أن يخفض هذه الغرامات أو أن يمحوها<sup>1</sup>.

- وعرفها الاستاذ جلال علي العدوي : بأنها عقوبة مالية تبعية ، يحكم بها القاضي على المدين يدفعها عن كل يوم أو أسبوع أو أي وحدة زمنية أخرى يمتنع فيها عن التنفيذ العيني الذي حكم به مقترنا بتلك الغرامة<sup>2</sup>.
  - عرفها بخيت محمد بخيت : الغرامة التهديدية هي وسيلة اجبار او قهر على التنفيذ تثنأ على الأموال ، وان الهدف منها ليس المبلغ المحكوم به في ذاته ، وانما كوسيلة تستهدف تحقيق الضغط على إرادة المدين ليقوم بتنفيذ ما التزم به من خلال الميعاد الذي حدده القاضي<sup>3</sup>.
- من خلال التعريفات السابقة يمكننا أن نورد تعريفا للغرامة التهديدية والقول بأنها : وسيلة ضغط قانونية تمس الذمة المالية للإدارة الممتنعة عن التنفيذ ، يأمر بها القاضي الإداري من أجل إجبار الإدارة على التنفيذ .

2.1 التعريف القضائي : سبق وأشارنا بأن الغرامة التهديدية ذات نشأة قضائية وعليه عرفتها محكمة النقض الفرنسية : وسيلة إكراه مختلفة كل الاختلاف

<sup>1</sup> - عند الرزاق السنهوري ، نظرية الالتزام بوجه عام ، مرجع سابق ، ، ص 807.

<sup>2</sup> -انظر جلال علي العدوان : أصول احكام الالتزام والاثبات ، منشأة المعارف ، الإسكندرية ،

ص 81.

<sup>3</sup> -انظر بخبث محمد بخبث ، الغرامة التهديدية امام القضاء المدني ، الجامعة الجديدة ،

الإسكندرية ، 2008 ، ص 16.

عن التعويض ، وهي ليست من أهدافها تعويض الأضرار ، وهي عادة تستخلص حسب مدى خطورة نمط المدين وحسب إمكانيته أيضا<sup>1</sup> .

عرفها مجلس الدولة الجزائري : الغرامة التهديدية الزام ينطق به القاضي كعقوبة وانه ينبغي ان يطبق عليها مبدا قانونية الجرائم والعقوبات وبالتالي يجب سنها قانونا<sup>2</sup> .

وبعد محاولة تعريف للغرامة التهديدية نحاول الآن تمييزها عن بعض الأساليب الأخرى القريبة منها لنفهمها بدقة أكثر ، إذ أن هناك من يخلط بين الغرامة التهديدية وبين العقوبة ، وهناك من يخلط بين الغرامة التهديدية والتعويض حيث يعتبرها تعويضا بينما هي مجرد وسيلة من وسائل التنفيذ المباشر .

1- الغرامة التهديدية والعقوبة : العقوبة هي أقوى أنواع الجزاء القانوني لكونها تمس الأفراد في حريتهم أساسا ، وهي تترتب على مخالفة قواعد القانون الجنائي<sup>3</sup> .

وعليه لا يمكن اعتبار الغرامة التهديدية كعقوبة لعدم وجود نص جنائي أو مدني يمنحان لها هذه الصفة وإنما هي حق كل دائن اتجاه مدينه عندما يمتنع هذا الأخير عن تنفيذ التزاماته<sup>1</sup> .

---

<sup>1</sup> - انظر بن بركة سهام ، ضمانات تنفيذ الاحكام والقرارات القضائية الإدارية في مواجهة الإدارة

العامّة ، مذكرة لنيل مقتضيات نيل شهادة الماستر في الحقوق تخصص قانون اداري ، جامعة محمد

خضير بسكرة ، كلية الحقوق والعلوم السياسية قسم الحقوق ، 2014/2013 ، ص 54.

<sup>2</sup> - انظر بن عائشة نبيلة ، تنفيذ القرارات القضائية الإدارية ، د.ط ، ديوان المطبوعات الجامعية ،

الجزائر ، 2003 ، ص 14.

<sup>3</sup> -انظر رمضان فريد ، مرجع سابق ، ص 135.



كما يمكن التفريق بينهما من حيث أن العقوبة تعتبر نهائية يجب تنفيذها كما نطق بها القاضي ، أما الغرامة التهديدية فهي ذات طابع وقتي ولا تنفذ إلا بعد تصفيتها .

2- الغرامة التهديدية والتعويض : تختلف الغرامة التهديدية عن التعويض من حيث الهدف وتقدير التعويض :

- من حيث الهدف : إذ أن الهدف من التعويض هو جبر الضرر الذي لحق الشخص الذي صدر الحكم لصالحه بسبب التأخير في التنفيذ أو عدم التنفيذ ، أما الغرامة التهديدية فالهدف منها هو ضمان تنفيذ هذا الحكم<sup>2</sup>.
- أما من حيث تقدير التعويض : فإن القاضي عند تقديره للتعويض مقيد بالقواعد القانونية المنصوص عليها في المادة 82 من القانون المدني<sup>3</sup> ، والتي تلزمه أن يراعي عند تقديره التعويض عن ما فات الدائن من كسب وما لحقه من خسارة ، إلا أنه وعلى العكس من ذلك فإنه عند تقدير الغرامة التهديدية غير مقيد بهذه القواعد وإنما تقديره لها يكون تقديرا خاصا يتعلق بمدى إمكانية حمل المحكوم عليه نحو التنفيذ العيني والقضاء على تعنته<sup>4</sup>.

---

<sup>1</sup> - انظر غناي رمضان ، موقف مجلس الدولة من الغرامة التهديدية ، مجلة مجلس الدولة ،

العدد 4 ، 2003 ، ص 177.

<sup>2</sup> - انظر منصور محمد احمد ، الغرامة التهديدية كجزاء لعدم تنفيذ احكام القضاء الإداري

الصادرة ضد الإدارة ، مرجع سابق ، ص 18 .

<sup>3</sup> - راجع نص المادة 82 من القانون المدني ، مرجع سابق .

<sup>4</sup> - انظر رضاني فريد ، مرجع سابق ، ص 137.

أما طبيعة الغرامة التهديدية فقد وقع فيها خلافا بين الفقهاء ، إلا أن المشرع الجزائري حدد طبيعتها بأنها وسيلة غير مباشرة للتنفيذ يحكم بها القاضي الإداري لاتخاذ التدابير الضرورية لتنفيذ الحكم أو القرار القضائي أو التأخير في تنفيذه أو تنفيذه جزئيا ، وبأنها مستقلة عن التعويض ويمكن طلبهما معا <sup>1</sup> ، على أن لا تتجاوز قيمة الغرامة التهديدية قيمة التعويض حتى لا تتحول في تكييف طبيعتها إلى تعويض ، حيث إن حدث وأن تجاوزت قيمة الغرامة التهديدية قيمة الضرر أمر القاضي بدفع هذا الأخير إلى الخزينة العمومية وذلك طبقا لنص المادة 985 ق.إ.م.إ التي جاء فيها : " يجوز للجهة القضائية أن تقرر عدم دفع جزء من الغرامة التهديدية إلى المدعي إذا تجاوزت قيمة الضرر وتأمر بدفعه إلى الخزينة العمومية " .

### ثانيا : خصائص الغرامة التهديدية :

وتتميز الغرامة التهديدية بعدة خصائص منها ، أنها ذات طابع تهديدي ، أنها ذات طابع وقتي ، وانها ذات طابع تحكمي ، نتعرض لكل خاصية بنوع من الشرح .

1- ذات طابع تهديدي : يعتبر الطابع التهديدي هو جوهر نظام الغرامة التهديدية نفسها ، وتبرز هذه الخاصية من خلال المبالغة في تقدير مبلغ الغرامة ، مما يحقق انزعاج لدى المدين عندما لا يعرف على وجه الدقة المبلغ الذي سيحكم به عليه في حال تعنته ، إذ يخشى من تراكم مبلغ الغرامة التهديدية مما يدفعه إلى التنفيذ العيني ، كما يظهر طابعها

<sup>1</sup> - انظر المواد 980-981 من قانون الإجراءات الإدارية والمدنية ، مرجع سابق .

التهديدي بأنها لا تقدر مرة واحدة<sup>1</sup> ، بل تقدر عن كل وحدة زمنية يتأخر فيها المدين عن التنفيذ ، بحيث كل ما طالت مدة تأخير المدين في تنفيذ التزامه كلما تراكم وارتفع مبلغ الغرامة التهديدية الذي سيحكم به<sup>2</sup>.

2- ذات طابع تحكمي : تظهر هذه الخاصية من خلال السلطة التقديرية للقاضي في تحديد الغرامة التهديدية وبدء سريانها<sup>3</sup> ، فالقاضي يقدر مقدار الغرامة التهديدية تقديرا تحكيميا ، ولا يتقيد فيه إلا بمراعاة المركز المالي للمدين<sup>4</sup> وقدرته على المقاومة أو المماطلة في التنفيذ ، فالقصد من الغرامة التهديدية هو التغلب على عناد الإدارة وإقناعها بالتنفيذ . وتظهر خاصية التحكم في صور يمكن أن نجملها في صورتين :

- يتمتع القاضي الإداري بسلطة مطلقة في رفض أو قبول طلب الغرامة التهديدية ، إذ أن الدائن هو الذي يطلب الغرامة التهديدية وهو ما يفهم من نص المادة 980 من ق.إ.م.إ في قولها "المطلوب منها " حيث تقيد هذه العبارة بأن هناك من يطلب من المحكمة أن تحكم بالغرامة .
- يجوز للقاضي أن يحكم بالغرامة التهديدية دون الارتباط بمطالب الشخص المعني ، ولا بالضرر الذي نتج عن عدم التنفيذ وأكثر من ذلك إذا تبين للقاضي أن المبلغ المحكوم به كغرامة تهديدية غير كاف لحمل الإدارة

<sup>1</sup> -انظر رضاني فريد ، مرجع سابق ، ص 139.

<sup>2</sup> - انظر عبد الرزاق السنهوري ، الوسيط في شرح القانون المدني الجديد ، المرجع السابق ، ص

820.

<sup>3</sup> - رضاني فريد ، مرجع سابق ، ص 141.

<sup>4</sup> - انظر عبد القادر الغار ، احكام الالتزام ، اثار الحق في القانون المدني ، دار الثقافة للنشر ،

همان الأردن ، 2005 ، ص 66.

على التنفيذ جاز له أن يرفع من قيمتها وهنا يظهر الطابع التحكمي لها ،  
إذ للقاضي التحكم فيها سواء بالزيادة أو النقصان كما له كامل الحرية في  
تحديد بدء سريانها .

3- ذات طابع وقفي : إن الحكم بالغرامة التهديدية لا يكون واجب التنفيذ  
حتى وإن صدر عن محكمة آخر درجة ، ذلك أنه أمر مؤقت بل يحوز  
حجية الحكم المقضي فيه مادام لا يتطرق إلى حل النزاع الأصلي ، فهو  
حكم غير قطعي علة قيامه تنتهي متى اتخذت الإدارة موقفا نهائيا إما  
بالوفاء أو بالإصرار على التخلف ، أمر القاضي بتصفية الغرامة التهديدية

حيث نصت المادة 983 ق.إ.م.إ: " أنه في حالة التنفيذ الكلي أو  
الجزئي أو في حالة التأخر في التنفيذ تقوم الجهة القضائية الإدارية  
بتصفية الغرامة التهديدية التي أمرت بها " ، ومنه يتضح لنا أنه إذا  
أخفقت الغرامة التهديدية في تحقيق الهدف المنشود منها وهو ضمان تنفيذ  
الحكم أو القرار الأصلي ، وأصبح عدم التنفيذ مؤكدا فإنه يجب تصفيتها  
لتحديد المبلغ النهائي للغرامة التهديدية ، ولهذا يمكن القول أنها ذات طابع  
مؤقت مصيره الزوال والتصفية<sup>1</sup>.

### ثالثا : أنواع الغرامة التهديدية :

هناك تقسيمين للغرامة التهديدية ، حيث هناك من يقسمها من  
حيث طبيعتها إلى غرامة مؤقتة وغرامة قطعية ، وهناك من يقسمها  
بحسب ارتباطها بالحكم الأصلي إلى غرامة سابقة وغرامة لاحقة على  
صدور الحكم الأصلي.

<sup>1</sup> - انظر رمضان فريد ، مرجع سابق ، ص 141. ومزياني سهيلة ، مرجع سابق ، ص 23.

## 1- تقسيم الغرامة التهديدية من حيث طبيعتها : تقسم إلى :

- غرامة مؤقتة : عندما ظهرت نظرية التهديد المالي في القضاء الفرنسي فإنها ظهرت على شكل الغرامة المؤقتة حيث جاء في المادة 3 من القانون 16 يوليو 1980 الفرنسي بأن الغرامة تكون مؤقتة ما لم يحدد مجلس الدولة صراحة أنها نهائية ، وهو ما استقرت عليه محكمة النقض الفرنسية وأنداك مجلس الدولة<sup>1</sup> ، إذ أن أغلب أحكام مجلس الدولة الصادرة في هذا الشأن قضت بغرامة مؤقتة لا نهائية وهذا يعود لتقدير القاضي لخطورة الغرامة التهديدية ومدى تأثيرها على ميزانية الأشخاص الاعتبارية<sup>2</sup>.

فالغرامة المؤقتة ذات طابع مؤقت يتمتع القاضي فيها بسلطة تقدير من الناحيتين ، فمن ناحية للقاضي كامل السلطة والحرية في اختيار هذا النوع من الغرامة ، ومن جهة أخرى للقاضي سلطة إعادة النظر فيها بالتعديل زيادة أو نقصانا أو حتى بالإلغاء .

كما أشار المشرع الجزائري إلى هذا النوع من الغرامة في المادة 980 من ق.إ.م.إ حيث جاء فيها :<sup>3</sup> " يجوز للجهة القضائية الإدارية المطلوب منها اتخاذ أمر بالتنفيذ وفقا للمادتين 979 و 978 أعلاه أن تأمر بغرامة تهديدية مع تحديد سريان مفعولها<sup>3</sup> ، فسلطة القاضي الإداري في تعديل مقدارها أو الغائها عند انتهاء الأجل المحدد لتنفيذ

<sup>1</sup> - محمد احمد منصور ، الغرامة التهديدية كجزء لعدم تنفيذ الإدارة لأحكام القضاء الإداري

الصادرة ضد الإدارة ، دار الجامعة الجديدة للنشر ، الإسكندرية ، 2001 ، ص 223.

<sup>2</sup> - انظر مزياني سهيلة ، الغرامة التهديدية في المادة الإدارية ، مرجع سابق ، ص 20.

<sup>3</sup> - انظر الى نص المادتين 979 و 978 من ق.إ.م.إ ، مرجع سابق .

الحكم القضائي حسب ما تبين لنا من مسلك الإدارة والصعوبات التي اعترضت التنفيذ .

● غرامة قطعية أو نهائية : الغرامة القطعية هي عكس الغرامة المؤقتة فإن القاضي يتجرد من سلطة إلغائها أو تعديلها عند تصفيتها ، إذ لا يستطيع ذلك غلا في حالة ما إذا كان عدم تنفيذ الإدارة للحكم يعود إلى قوة قاهرة او حدث مفاجئ .

وتمثل الغرامة التهديدية القطعية في المنازعات الإدارية استثناء إذ لا بد للقاضي أن يحدد في حكمه بأنها نهائية ، لأن الصفة النهائية للغرامة لا تفترض وإنما لابد من التصريح بها ومن هنا فانه في حال صمته عن بيان طبيعة الغرامة التهديدية المحكوم بها تجري كيفها على الأصل تصبح غرامة مؤقتة .

واشار المشرع الجزائري الى هذا النوع من الغرامة في المادة 981 من ق.إ.م.إ التي جاء في نصها : " في حالة عدم التنفيذ أمر او حكم او قرار قضائي ولم يحدد تدابير التنفيذ وتقوم الجهة القضائية المطلوب منها ذلك بتحديدتها ويجوز تحديد اجل التنفيذ والامر بغرامة تهديدية"

## 2- تقسيم الغرامة التهديدية من حيث ارتباطها بالحكم الأصلي :

تقسم الغرامة التهديدية من حيث ارتباطها بالحكم الأصلي الى :

● غرامة سابقة على مرحلة التنفيذ (أي الحكم الأصلي ) : وهذا النوع من الغرامة يكون النطق به في الحكم الأصلي الذي يتضمن أمرا أو الغاء لدعم الإدانة ضد الإدارة ويضمن تنفيذ الحكم وعدم تماطل الإدارة في التنفيذ .

وتجد هذا النوع من الغرامة في المادة 980 ق.إ.م.إ التي جاء في نصها : " يجوز للجهة القضائية الإدارية المطلوب منها إتخاذ أمر بالتنفيذ وفقا لنص المادتين 978 و979 أعلاه ان الأمر بغرامة تهديدية مع تحديد تاريخ سريان مفعولها " .

• غرامة لاحقة على صدور الحكم الأصلي : وهذه تكون في حالة رفض الإدارة تنفيذ أمر أو حكم أو قرار قضائي صادر عن الجهات القضائية من طرف الإدارة ، ويكون طلب الغرامة مقبولا ابتداء من إمتناع الإدارة صراحة أو ضمنا عن التنفيذ ، تجد هذه الغرامة مصدرها في المادة 981 ق.إ.م.إ بقولها : " في حالة عدم تنفيذ أمر أو حكم او قرار قضائي ولم يحدد تدابير التنفيذ ، تقوم الجهة القضائية المطلوب منها ذلك بتحديدتها ويجوز لها تحدد أجل التنفيذ والأمر بغرامة تهديدية " .

### الفرع الثاني :

### النظام القانوني للغرامة التهديدية

سنتطرق أولا الى موقف القضاء منها ثم نتطرق إلى شروط الحكم بها والجهة القضائية المختصة بتوقيعها ثم تصفيتها .

أولا : **موقف القضاء من الغرامة التهديدية** : كان هناك تدبب في اجتهاد الغرفة الإدارية بالمحكمة العليا سابقا ومجلس الدولة حاليا بشأن الغرامة التهديدية ، فهناك عدة قرارات قضت بعدم جواز الحكم بالغرامة التهديدية ، في حين نجد قرارات أخرى اجازت للقاضي الإداري النطق بها على المنوال التالي :

## 1-القرارات التي اجازت النطق بالغرامة التهديدية :

أقرت المحكمة العليا (الغرفة الإدارية سابقا) ومجلس الدولة النطق بالغرامة التهديدية على الإدارة كإكراه لها على تنفيذ التزاماتها سواء الإيجابية (الالتزام بقيام عمل) أو السلبية (الامتناع عن عمل).

ولذلك نذكر منها بعض القرارات :

- قرار المحكمة العليا في قضية بودخيل ضد رئيس المجلس الشعبي البلدي لبلدية سيدي عبد العباس بتاريخ 14 مايو 1995 حيث أصدرت الغرفة الإدارية بمجلس قضاء سيدي بلعباس قرار بأمر البلدية بتنفيذ القرار الصادر عن الغرفة الإدارية ، بالمحكمة العليا في 06 يونيو 1993 تحت طائلة غرامة تهديدية وقدرها بألفين دينار جزائري (2000دج) عن كل يوم تأخير.

واستأنف السيد بودخيل القرار أعلاه أمام المحكمة العليا (الغرفة الإدارية) طالبا رفع الغرامة بتاريخ 22 غشت 1994.

وقضت المحكمة العليا في قرارها المؤرخ 14 مايو 1995 بالاستجابة لطلبه بأن قررت مبدئيا تأييد القرار المستأنف فيه ، وتعديلا له برفع قيمة الغرامة التهديدية من 2000دج الى 8000دج عن كل يوم تأخير .

- أما مجلس الدولة فنجده يقضي بتاريخ 08 ماي 1999 (قضية بلدية ميله ضد السيد بوعروج) تأييد قرار مجلس قضاء قسنطينة (غرفة الإدارية) والقاضي بتصفية الغرامة التهديدية المحكوم بها ضد الإدارة ، مع القول بأن الغرامة تسري من يوم صدور القرار إلى غاية الاتفاق الجديد وعلى





<sup>1</sup>واكد استقلالها عن التعويض بنص صريح جاء في المادة 982 : ""  
وتكون الغرامة التهديدية مستقلة عن التعويض ""

وعليه نجد المحكمة الإدارية لولاية جيجل الغرفة 01 أصدرت حكما  
بالغرامة التهديدية على بلدية قاوس قدرها 500.00دج عن كل يوم تأخير  
في التنفيذ ابتداء من تاريخ التبليغ الحكم الى غاية تنفيذه والزمتهما بدفع  
مبلغ مائة الف دينار 100000.00دج تصفية للغرامة التهديدية.<sup>2</sup>

**ثانيا : شروط الحكم بالغرامة التهديدية والجهة المختصة بتطبيقها :**

1-شروط الحكم بالغرامة التهديدية :

نص المشرع الجزائري في ق.إ.م.إ على الشروط الواجب توافرها حتى  
يحكم القاضي بالغرامة التهديدية ضد الإدارة وتتمثل هذه الشروط في ما  
يلي :

1- أن يكون حكما من أحكام الالتزام صادرا عن جهة القضاء الإداري ، حيث  
نصت المادتين 980 و 981 ق.إ.م.إ على أن استخدام أسلوب التهديد  
المالي يفترض بداهة وجود حكم أو قرار أو أمر صادر عن جهة إدارية  
قضائية وهي مجلس الدولة او المحاكم الإدارية ، ونصت المادة 174  
ق.م على أن الحكم يجب ان يكون حكما من أحكام الالتزام التي تكون  
قابلة للتنفيذ بواسطة الغرامة التهديدية وأن يكون التنفيذ عينيا ولا يزال

<sup>1</sup> - راجع نص المواد 980 الى 988 من ق.إ.م.إ ، مرجع سابق .

<sup>2</sup> - حكم صادر بتاريخ 2014/03/31، عن المحكمة الإدارية بجيجل ، يتضمن حكم بالغرامة

التهديدية وتصفيتها .انظر الملحق 02

ممكنا ، ذلك أن الغرض من التهديد المالي هو الحصول على هذا التنفيذ<sup>1</sup>.

2- أن يتطلب تنفيذ الحكم القضائي من الإدارة القيام بإجراء محدد : حتى يتمكن القاضي الإداري من استخدام أسلوب الغرامة التهديدية يجب أن يتضمن الحكم المطلوب تنفيذه التزاما على الإدارة بالقيام بعمل معين يتمثل في اتخاذ إجراء أو قرار محدد وذلك أن الغرامة التهديدية هي وسيلة إجبار على تنفيذ ما يقبل التنفيذ .

3- قابلية الحكم للتنفيذ : أي أن القاضي لابد أن يتحقق من كون الاجراء المطلوب مما يقتضيه التنفيذ ، وانتفاء هذا الشرط يقضي إلى رفض الطلب ، ومصدر هذا الشرط أنه لا تكليف بالمستحيل ولا إجبار على شيء إلا إذا كان من الممكن القيام به ، إذ لا يكفي وجود شرط الالزام حتى يتحقق اثر الغرامة بل لابد أن يكون تنفيذها ممكنا ، وهنا لا يبقى أمام الدائن سوى التعويض<sup>2</sup>.

4- أن يكون الحكم نهائي وممهور بالصيغة التنفيذية : إذ يستوجب الحكم أن يكون نهائي وحائز لقوة الشيء المقضي فيه حتى يتمكن القاضي من إجبار الإدارة على تنفيذ الأحكام القضائية فلا بد أن يكون الحكم مذيلا بالصيغة التنفيذية وفقا للمادة 601 ق.إ.م.إ.<sup>3</sup>.

5- تبليغ الإدارة بالحكم الصادر ضدها بالغرامة التهديدية : يجب أن تبلغ الإدارة الممتعة عن التنفيذ إذ أنه لا يمكن فرض الغرامة في مواجهتها ما

<sup>1</sup> - انظر عبد القادر الغار ، مرجع سابق ، ص 65.

<sup>2</sup> - انظر مزياني سهيلة ، مرجع سابق ، ص 44 . و عبد القادر الغار ، مرجع سابق ، ص

<sup>3</sup> - راجع نص المادة 601 من ق.إ.م.إ. ، مرجع سابق .

لم يتم تبليغها ، وذلك قصد إعطائها فرصة للتنفيذ على أنها خصما في الدعوى الإدارية من جهة وكونها المعنية بالتنفيذ من جهة أخرى<sup>1</sup>.

6- أن يثبت رفض الإدارة تنفيذ الحكم : إن المحضر القضائي هو من يثبت رفض الإدارة لتنفيذ الحكم الصادر في مواجهتها ، وذلك عند قيامها بالتنفيذ صراحة أو ضمنا عند انقضاء أجل ثلاث (3) أشهر من تاريخ سريان الحكم الرسمي للحكم ، وتعفى الأوامر الاستعجالية من هذا الأجل<sup>2</sup>.

## 2-الجهة القضائية المختصة بتوقيع الغرامة التهديدية :

أورد المشرع الجزائري في المادتين 980 و 986 القواعد الإجرائية لاختصاص الجهة القضائية الإدارية للأمر بالغرامة التهديدية لكفالة تنفيذ جميع الأحكام الصادرة ضد الإدارة ونقصد المحاكم الإدارية ومجلس الدولة .

- اختصاص مجلس الدولة : يختص مجلس الدولة بالفصل في طلب الغرامة التهديدية بشأن الأحكام التي تحيلها اليه المحاكم الإدارية باعتباره درجة استئناف والقرارات الصادرة عنه مباشرة.
- اختصاص المحاكم الإدارية : نصت المادة 987 ق.إ.م.إ صراحة على أن المحكمة الإدارية تختص بالفصل في طلب الغرامة التهديدية فيما كان نهائيا من أحكامها .

<sup>1</sup> - انظر مزياني سهيلة ، مرجع سابق ، ص 65-66.

<sup>2</sup> - ، المرجع نفسه ، ص 46.

### ثالثا : تصفية الغرامة التهديدية :

تعد أهمية تصفية الغرامة التهديدية في أنها وسيلة الضغط الحقيقية على الإدارة وهي اللحظة التي تتحول فيها الغرامة التهديدية من مجرد إجراء تهديدي قد يرتب أثره المالي أو لا يرتب إلى إجراء ردي على عدم تنفيذ الحكم .

1- **طلب تصفية الغرامة التهديدية :** من الناحية الإجرائية لا يعني طلب التصفية أننا بصدد إجراء مستقل عن طلب الحكم بالغرامة وإنما هو امتداد له ولذلك ليس من اللازم أن يتقدم ذوي الشأن بطلب لتصفيتها ، إذ يمكن للقاضي التصدي لذلك من تلقاء نفسه وهذا ما أخذ به المشرع الجزائري في نص المادة 983 من ق.إ.م.إ بقولها : "في حالة عدم التنفيذ الكلي أو الجزئي أو في حالة التأخير في التنفيذ تقوم الجهة القضائية الإدارية بتصفيتها للغرامة التهديدية التي أمرت بها "" .

2- **الجهة المختصة بالتصفية :** جاء نص المادة 983 ق.إ.م.إ مطلقا ، أي أنه لمجلس الدولة الاختصاص بتصفية الغرامة التهديدية وكذلك الأمر بالنسبة للمحكمة الإدارية ، وكلاهما لا يثير أي اشكال .

أما بالنسبة لقاضي الاستعجال فقد جاء نص المادة 305 من ق.إ.م.إ ومنحه سلطة الحكم بالغرامة التهديدية وتصفيتها كما يفصل عند الاقتضاء في المصاريف القضائية<sup>1</sup> .

---

<sup>1</sup> - المادة 305 من ق.إ.م.إ "" يمكن لقاضي الاستعجال الحكم بالغرامات التهديدية ، وتصفيتها

يفصل عند الاقتضاء في المصاريف القضائية "" .

## المطلب الثاني :

### الاقتطاع من الخزينة العامة

نظرا لاستحالة استعمال طرق التنفيذ العامة ضد الإدارة ونظرا لاستحالة تطبيق الاكراه على أموال الإدارة ، لا يبقى للمحكوم له إلا التنفيذ بواسطة الاقتطاع من أموال الإدارة على مستوى الخزينة العامة<sup>1</sup> ، وذلك لتحصيل الديون المفروضة على الإدارة ، ولحماية حق طالب التنفيذ .

والدور المنوط بمصالح الخزينة العمومية يدخل ضمن الإجراءات التي جاء بها القانون 02/91 المذكور سابقا و المتعلق بالإجراءات الخاصة ببعض أحكام القضاء ، وتكفل الخزينة العمومية بتنفيذ القرارات القضائية الإدارية المتضمنة إدانة مالية ضد الإدارة في حالة امتناعها عن التنفيذ سواء لصالح الخواص (الأشخاص الطبيعية ) أو لصالح الهيئات العمومية الأخرى عن طريق الاقتطاع الآلي من ميزانيتها .

وكما سبق وأشرنا فانه يقتصر تطبيق هذا القانون (02/91) على نوع معين من الأحكام والقرارات فقط وهي الأحكام والقرارات التي تتضمن التعويض أي الادانة المالية ضد الادارة ودون قرارات الإلغاء ، حيث حدد القانون الجهة القضائية المختصة بالتنفيذ الجبري ضد الإدارة وهي الخزينة الولائية .

---

<sup>1</sup> - انظر قاويعي بلحول ، المرجع السابق ، ص 27.

وعليه سوف نتطرق من خلال هذا المطلب إلى شروط الحصول على الدين (الفرع الأول) وإجراءات تنفيذ القرار القضائي المتضمن إدانة مالية ضد الإدارة من قبل الخزينة العمومية (الفرع الثاني).

## الفرع الأول :

### شروط الحصول على الدين

نصت على الشروط التي يتطلبها تنفيذ القرار القضائي الإداري المتضمن إدانة مالية ضد الإدارة المادة 986 من ق.إ.م.إ. والمواد 5-6-7-8 من القانون 02/91 المتعلق بتحديد القواعد الخاصة المطبقة على بعض أحكام القضاء<sup>1</sup> ، كما يلي :

**أولاً : ان يكون الحكم او القرار القضائي حائزاً لقوة الشيء المقضي فيه:**

كما سبق ورأينا أن الأحكام والقرارات القضائية قابلة للتنفيذ بمجرد صدورها حيث تلتزم الإدارة بتنفيذها بمجرد إبلاغها وإعلامها لها ، وحتى ولو كانت هذه الأحكام والقرارات قابلة للاستئناف ، ولكن في حالة الأحكام والقرارات القضائية ذات الطابع المالي فإنه لا يمكن لأمين الخزينة العمومية أن ينفذها إلا إذا كانت حائزة لقوة الشيء به ولا تتمتع الأحكام بقوة الشيء المضي به ، إلا إذا كانت نهائية أي أن تكون استنفدت كل طرق الطعن العادية<sup>2</sup> ، وإذا لم يطعن فيها بطرق الطعن العادية السابقة (

<sup>1</sup> - راجع نص المواد 986 من ق.إ.م.إ. والمواد 5-6-7-8 من القانون 02/91 ، مرجع سابق

<sup>2</sup> - تتمثل طرق الطعن العادية في الاستئناف (المواد 949 و 950 و 951 و 952) والمعارضة (المواد

953 و 954 و 955 ) من ق.م.إ. ، مرجع سابق .

الاستئناف والمعارضة ) في الوقت المحدد فإنها تكتسب قوة الشيء المقضي فيه وتصبح قابلة للتنفيذ من قبل الخزينة العمومية وعلى طالب التنفيذ أن يثبت لأمين الخزينة العمومية أن الحكم نهائي وحائز لقوة الشيء المقضي فيه<sup>1</sup>.

**ثانيا : أن يكون المبلغ المالي المذكور في الحكم محدد القيمة :**

سبق وأشرنا بأن القرارات التي تنفذ بواسطة الخزينة العمومية هي القرارات والأحكام التي تتضمن إدانات مالية لصالح للأفراد ضد الإدارة ، واشترط المشرع الجزائري أن يكون المبلغ المالي المذكور في الحكم أو القرار القضائي محدد القيمة<sup>2</sup>، ليتسنى لأمين الخزينة العمومية تنفيذه دون أي اشكال ، إذ ترد في بعض الاحكام القضائية بالتعويض عبارة "المصاريف القضائية" دون تحديد مبلغها وهذا ما خلق مشكلا لأمين الخزينة في كيفية تحديد هذا المبلغ الواجب التحديد<sup>3</sup>.

### الفرع الثالث:

#### إجراءات التنفيذ من الخزينة

أناط القانون 02/91 مهمة التنفيذ إلى الأمين العام للخزينة العمومية سواء تعلق الأمر بتنفيذ الأحكام و القرارات بين الإدارات العمومية فيما

<sup>1</sup> - انظر رمضان فريد ، مرجع سابق ، ص161.

<sup>2</sup> - المادة 986 : " عندما يقضي الحكم الحائز لقوة الشيء المقضي فيه بالزام احد الأشخاص

المعنوية العامة بدفع مبلغ مالي محدد القيمة ، وينقد طبقا للأحكام التشريعية السارية المفعول " من ق.إ.م.إ ، مرجع سابق .

<sup>3</sup> - انظر رمضان فريد ، المرجع السابق ، ص101.



بينها<sup>1</sup> أو بين الأفراد الطبيعية و الإدارة العمومية، إلا أنه في الحالتين يتعين تبليغ الإدارة المحكوم ضدها بالقرار القضائي المهور بالصيغة التنفيذية أولاً، وإذا رفضت التنفيذ حرر المحضر القضائي للمدعي محظر الامتناع من التنفيذ مما يضطره إلى اللجوء إلى أمين المخزن<sup>2</sup>.

و عليه سنوضح إجراءات التنفيذ من قبل الخزينة عندما يكون التنفيذ بين إدارتين عموميتين والإجراءات عندما يكون التنفيذ لصالح الأفراد.

### أولاً: إجراءات التنفيذ عندما يكون النزاع بين إدارتين عموميتين:

أخضعت المادة 1 من القانون 02/91 استثناء مبلغ التعويض إلى نص المواد 3 و 4 والتي تنص على أن الإدارة تتقدم بملف التنفيذ إلى خزينة الولاية لمقر الهيئة المدنية و يتكون الملف من:

- نسخة تنفيذية من القرار القضائي

- المستندات التي تثبت أن جميع ما في تنفيذ القرار القضائي بقيت دون جدوى لمدة أربعة (4) اشهر<sup>3</sup>. (محضر الالزام بالدفع، محضر عدم الامتثال).

---

<sup>1</sup> - المادة الأولى من القانون 02/91: تمكن الجماعات المحلية و المؤسسات العمومية ذات

الطابع الإداري المستفيد من أحكام القضاء الصادرة في النزاعات الواقعة بينها و المتضمنة إدانات مالية ان

تحصل على مبلغ الإدانات لدى الخزينة بالشروط المحددة في المواد 2 و 3 و 4 من هذا القانون ""

<sup>2</sup> - انظر مسعود شيهوب: المبادئ العامة للمنازعات الإدارية، ج2، 2005، مرجع سابق،

ص 346.

<sup>3</sup> - راجع نص المادة 2 من القانون 02/91، مرجع سابق.

ومن الناحية العملية يرسل أمين الخزينة نسخة من الملف إلى الإدارة المنفذ عليها لورود إمكانية تنفيذها للحكم أو القرار بشكل ودي بينها وبين المحكوم له ، في حين أن المادة 1/3 من القانون السالف الذكر أجازت له أن يسحب مبلغ الدين من حسابات الإدارة المحكوم عليها لصالح الإدارة المحكوم لها ، في حين أن الفقرة الثانية من نفس المادة (المادة الثالثة من القانون 02/91) أوجبت عليه القيام بهذه العملية في أجل لا يتجاوز شهرين من يوم إيداع الطلب لدى الخزينة وأجازت المادة 4 من نفس القانون لأمين الخزينة تقديم كل طلب يراه مفيدا لأجل التحقيق للنائب العام أو مساعديه لدى الجهة القضائية صادرة القرار<sup>1</sup> ، كما ذكرت الفقرة الثانية من المادة الرابعة على أن الطلب الذي يقدمه أمين الخزينة العمومية إلى النائب لا يعتبر مبررا لتجاوز مهلة التسديد التي ألزم بها المشرع أمين الخزينة لسحب مبلغ التعويض من الإدارة المحكوم عليها .

### ثانيا : إجراءات التنفيذ عندما يكون الحكم لصالح الافراد :

بالنسبة للقرارات والأحكام الصادرة لصالح الافراد ، فقد نصت المادة 5 من القانون 02/91 : "" يمكن أن يحصل على مبلغ الديون لدى الخزينة العمومية وبالشروط المحددة في المواد 6 وما يتبعها المتقاضون المستفيدون من أحكام القضاء التي تتضمن إدانة الدولة أو الجماعات المحلية والمؤسسات العمومية ذات الطابع الإداري "" .

---

<sup>1</sup> - انظر ابن السعيد فراح ، إشكالات تنفيذ الإدارة للأحكام الإدارية ، مذكرة تخرج لنيل إجازة

وتخص هذه الحالة كل القرارات القضائية بدون تمييز بين القرارات الصادرة عن القضاء الفاصل في المواد الإدارية وغير الإدارية (المدنية) وتشير نفس المادة السابقة الذكر إلى الأحكام والقرارات المتضمنة تعويضات مالية فقط<sup>1</sup> .

وبموجب أحكام المواد 5 و6 و7 و8 من نفس القانون يتقدم المحكوم له إلى أمين الخزينة بالولاية التي يقع فيها موطنه بالملف المتكون من :

- عريضة مكتوبة تشمل اسم ولقب المعني بالأمر وموضوع الطلب وتاريخ الذي كتب فيها العريضة .
  - نسخة تنفيذية للحكم أو القرار المتضمن إدانة مالية للهيئة المحكوم عليها .
  - كل الوثائق و المستندات التي تثبت بأن إجراءات التنفيذ عن طريق المحضر القضائي بقيت طيلة شهرين بدون نتيجة ابتداء من تاريخ إيداع الملف لدى القائم بالتنفيذ أي المحضر القضائي<sup>2</sup>.
  - رقم حساب المستفيد .
  - رقم وعنوان حساب الهيئة الصادر ضدها الحكم .
  - بيان يسلم من طرف النائب العام التابع للمحكمة التي أصدرت الحكم يقر فيه بعدم وجود طعن في الحكم .
- ويلزم أمين الخزينة بأداء المبلغ المحكوم لصالحه في أجل ثلاثة (3) أشهر كحد أقصى ابتداء من تاريخ إيداع الطلب<sup>3</sup> .

---

<sup>1</sup> - انظر رمضان فريد ، مرجع سابق ، ص 164.

<sup>2</sup> - راجع نص المادة 7 من القانون 02/91.

<sup>3</sup> - انظر ابن سعيد فرح ، مرجع سابق ، ص 52.

وإذا تحققت الشروط السابقة ، يبدأ أمين الخزينة في اتخاذ إجراءات التنفيذ التي قد تختلف حسب الهيئة أو الإدارة المسالطة عليها التنفيذ وذلك كالآتي :

● **إذا كانت الهيئة تخضع في تسييرها لمحاسب عمومي :** وهنا نميز بين ما إذا كان لهذه الهيئة المنفذ عليها حساب لدى الخزينة المسؤولة عن التنفيذ وفي هذه الحالة يقوم أمين الخزينة بسحب المبلغ المحدد في القرار أو الحكم القضائي من رقم حساب الهيئة المحكوم ضدها ويحوّله إلى الحساب رقم 302-038 المخصص لتنفيذ أحكام القضاء<sup>1</sup> ، ويقدم إشعاراً إلى الهيئة المعنية بعملية السحب ثم يقوم بتحويل المبلغ إلى رقم الدائن المحكوم لصالحه ، إما إذا لم يكن للهيئة المنفذ عليها حساب لدى الخزينة المسؤولة عن التنفيذ ، أو أنها تملك حساب مفتوح لدى خزينة عمومية أخرى فان أمين الخزينة المكلف بالتنفيذ يشعر أمين الخزينة الثانية ويرسل له نسخة من الملف ويطلب منه تحويل المبلغ إلى خزنته ثم بعد ذلك يقوم باتخاذ الإجراءات السابقة .

● **إذا كانت الهيئة المحكوم ضدها لا تخضع في تسييرها المالي لمحاسب عمومي :** وهنا يصعب التنفيذ نوعاً ما ، حيث أنه إذا كانت الهيئة تخضع لنظام المحاسبة العامة لا يمكنها صرف أي نفقة أو مبلغ غير معتمد مسبقاً من قبل المشرع ، وهو ما يطبق بصفة خاصة على ميزانية الدولة وذلك حسب ما جاءت به التعليمات الوزارية 06/034 الصادرة بتاريخ 1991/05/11 المتعلقة بهذا الشأن وعليه إذا كانت الهيئة التي تخضع للمحاسب العمومي لها حساب مفتوح لدى الخزينة المكلفة بالتنفيذ فإن

<sup>1</sup> - راجع المادة 6 من القانون 02/91 ، مرجع سابق .

أمين الخزينة يوجه لها أمرا بتحرير الإذن بالصرف لحساب الخزينة لاتخاذ الإجراءات التنفيذية السابق ذكرها .

أما إذا كانت الهيئة المدانة لها حساب مفتوح لدى خزينة أخرى فإن أمين الخزينة المكلف بالتنفيذ يطلب من أمين الخزينة الثانية اتخاذ الإجراءات السابق ذكرها ثم تحويل المبلغ إلى خزينته ، على أن تتم كل هذه الإجراءات خلال أجل ثلاثة (3) أشهر ابتداء من تاريخ طلب الخزينة الثانية بالتنفيذ .

• إذا كانت الهيئة المحكوم ضدها لها حساب مفتوح لدى مؤسسة مالية :

إذا كانت لهذه الهيئة حساب لدى مؤسسة مالية كالبنك ، مثلا فإن أمين الخزينة المكلف بالتنفيذ يوجه أمر إلى المؤسسة المالية التي تملك حساب الهيئة المسؤولة من أجل خصم المبلغ من حسابها وتحويله إلى حساب الخزينة في أجل لا يتجاوز ثلاثة أشهر من تاريخ إيداع الطلب وفي حال لم تلتزم المؤسسة المالية بذلك خلال هذه المدة ، فإن أمين الخزينة يحل محلها بقوة القانون ويسحب المبلغ من حساب المؤسسة المالية المكلفة بالتنفيذ مباشرة ، ثم ترجع هذه الأخيرة على الهيئة المحكوم ضدها .

أما إذا كانت الخزينة هي الأخرى تملك حساب لدى المؤسسة المالية فإن التحويل يتم للرقم 510-005 المخصص للنفقات المتنوعة التي تحول إلى المحاسبين العموميين إلى الخزينة المكلفة أصلا بالتنفيذ ثم تتخذ إجراءات التحويل للحساب المخصص لتنفيذ الاحكام ثم الى حساب الدائن<sup>1</sup>.

<sup>1</sup> - انظر المواد من القانون 02/91 .

## المطلب الثالث :

### الحجز على الأموال

إذا كانت الأحكام والقرارات القضائية صادرة ضد الأفراد الحائزة لقوة الشيء المقضي فيه وامتنعوا عن التنفيذ، يمكن استخدام طرق التنفيذ الجبري ضدهم المنصوص عليها في ق.إ.م.إ كالحجز التحفظي<sup>1</sup> و الحجز التنفيذي<sup>2</sup> ، وحجز ما للمدين لدى الغير<sup>3</sup> والحجز العقاري<sup>4</sup>، فإن هاته الوسائل القانونية لا تجد لها سبيلا للتطبيق إلا في حالات خاصة حينما يتعلق الأمر بمؤسسات خاصة ، وذلك أن المرافق العامة تحتاج في أدائها للخدمة المنوط بها وتحقيقا للصالح العام إلى أموالها العامة وقد كان من المتفق عليه أن المرفق العام يجب أن يحاط بكل الضمانات التي تمكنه من أداء خدماته بصورة مضطربة ومنتظمة لجمهور المنتفعين بها تحقيقا للنفع العام ، لذلك وتطبيقا لمبدأ عدم تعطل المرفق العام وعرقلته عن أداء مهامه لا يجوز التنفيذ على الأموال اللازمة لسيره عن طريق الحجز لكن في مقابل هذا الحظر هناك مبدأ

---

<sup>1</sup> - انظر الحجز التحفظي ورد في الفصل الثاني تحت عنوان في الحجز التحفظية القسم الأول

احكام عامة ، المواد 646 الى 666 من القانون المدني ، مرجع سابق .

<sup>2</sup> - انظر الحجز التنفيذي ورد في الفصل الرابع تحت عنوان الحجز التنفيذي على المنقول في

المواد 687 وما بعدها .من القانون المدني .

<sup>3</sup> - انظر حجز ما للمدين لدى الغير ورد في الفصل الثالث ، المواد من 667 وما بعدها ، من

القانون المدني ، المرجع السابق .

<sup>4</sup> - انظر الحجز العقاري ورد في الفصل الخامس المواد721 وما بعدها من القانون المدني .

ضرورة تنفيذ الأحكام والقرارات القضائية الإدارية الحائز لقوة الشيء المقضي به احتراماً لمبدأ المشروعية وسيادة القانون .

وتمثل أموال الدولة العامة الوسيلة المادية التي تستعين بها الجهات الإدارية على ممارسة نشاطها خادمة للصالح العام ، ومن المجمع والمتفق عليه فقها وقضاء أن المال العام للدولة هو كل شيء تملكه الدولة من عقار ومنقول أو أي شخص اعتباري عام ، ويكون مخصصاً للنفع العام بالفعل أو بمقتضى القانون ، وعليه يشترط في المال العام شرطان :

الأول : أن يكون المال مملوكاً للدولة أو إحدى جماعاتها المحلية أو المؤسسات العمومية ذات الطابع الإداري .

والثاني: أن يكون هذا المال مخصصاً للمنفعة العامة بالفعل ومعناه تخصيص المال لاستعمل الجمهور مباشرة أو تخصيصه بمقتضى القانون ومعناه أن ينص القانون على إعتبار مال معين من الأموال العامة<sup>1</sup>.

---

<sup>1</sup> - انظر بواشي حمزة ، امتناع الإدارة ووسائل جبرها على تنفيذ الاحكام القضائية الصادرة ضدها

، مذكرة نهاية الدراسة لنيل أجازة المدرسة العليا للقضاء ، الدفعة 18 ، 2010/2007. ص 36.

وقد نص المشرع الجزائري صراحة على عدم الحجز على أموال الدولة العامة نظرا لتخصيصها للمنفعة العامة وذلك في كل من نص المادة 689 ق.م والتي جاء فيها :<sup>1</sup> " لا يجوز التصرف في أموال الدولة أو حجزها أو تملكها بالتقادم ، غير أن القوانين التي تخصص هذه الأموال لإحدى المؤسسات المشار إليها في المادة 688 ، تحدد شروط إدارتها وعند الاقتضاء شروط التصرف فيها " .

والمادة 4 من القانون 30/90 والتي جاء في نصها هي الأخرى :<sup>2</sup> " الأملاك الوطنية العمومية غير قابلة للصرف ولا للتقادم ولا للحجز .

وتخضع إدارة الأملاك والحقوق المنقولة والعقارية التابعة للأملاك الوطنية الخاصة والتصرف فيها لهذا القانون ولأحكام النصوص التشريعية المعمول بها " .

أما الأموال الخاصة للدولة فقد ثار الخلاف حولها .

### الفرع الأول :

#### عدم إمكانية الحجز على أموال الدولة

وفقا للمادة 12 من القانون 30/90<sup>1</sup> تتكون الأملاك الوطنية العمومية من الحقوق والاملاك المنقولة والعقارية التي يستعملها الجميع والموضوعة تحت تصرف الجمهور المستعمل إما مباشرة كالطرق والحدائق العامة ... ، أو غير مباشرة أي بواسطة مرفق عام شريطة أن تكون هذه الأملاك بطبيعتها ضرورية للمرفق العام أو هيئت خصيصا له

---

<sup>1</sup> - راجع نص المادة 12 من القانون 30/90 المتعلق بالأملاك الوطنية ، مرجع سابق.



ويستعملها الجمهور عن طريق هذه المرافق ، وكذا الأملاك التي تعتبر من قبيل الأملاك العمومية بمفهوم المادة 17 من الدستور والمتمثلة في المناجم ، المصانع ، باطن الأرض ، المياه ، الغابات ، سكك النقل الحديدي ، النقل الجوي والبري ... .

كما عدد المشرع الأملاك الوطنية ويميز بين الأملاك الطبيعية والصناعية ، وذلك في كل من المواد 15 من القانون 30/90 والتي جاء فيها : "أن الأملاك العمومية الوطنية الطبيعية تشمل خصوصا ما يلي :

- شواطئ البحر
- قعر البحر الإقليمي
- المياه البحرية الداخلية
- طرح البحر ومحاسره ....."

والمادة 16 من نفس القانون التي عدت الأملاك الوطنية الصناعية بقولها : " تشمل الأملاك الوطنية العمومية الاصطناعية خصوصا على ما يلي :

- الأراضي المعزولة اصطناعيا عن تأثير الأمواج .
- السكك الحديدية وتوابعها الضرورية لاستغلالها .
- الموانئ المدنية والعسكرية وتوابعها لحركة المرور البحري .
- الموانئ الجوية والمطارات المدنية والعسكرية .
- الطرق العادية والسريعة وتوابعها .....<sup>1</sup>

---

<sup>1</sup> - راجع نص المواد 15 و 16 من القانون 30/90 مرجع السابق .

وقاعدة عدم جواز الحجز على المال العام تعتبر من أهم القواعد الأساسية واللازمة لحماية المال العام ضمانا لبقاء واستمرار تخصيصهم للمنفعة العامة دون انقطاع<sup>1</sup>.

ويرد الفقه هذه القاعدة إلى أنه إذا كان نقل ملكية هذه الأموال من ذمة الإدارة إلى ذمة الغير غير جائز قانونا ، سواء بالطريق الاختياري حيث لا يجوز للإدارة التصرف فيها أو بطرق التقادم حيث يمنع على الغير التعدي على هذه الأموال ، لأنه يؤدي في النهاية إلى نقل ملكيتها وخروجها من ذمة الإدارة إلى ذمة الغير ، الأمر الذي يؤدي إلى انقطاع سبل الانتفاع بها من طرف الجمهور<sup>2</sup>.

ومن النتائج المترتبة على قاعدة عدم جواز الحجز على الأموال العامة ، أنه للقاضي أن يقضي بالبطلان من تلقاء نفسه ، ويجوز لكل ذي مصلحة التمسك به وفي أي مرحلة كانت عليها الإجراءات وأن البطلان لا تصححه الاجازة ، كما يترتب عليه عدم جواز ترتيب حقوق عينية تبعية على هذه الأموال ضمانا للديون التي تشغل ذمة الدولة أو غيرها من الأشخاص الإدارية وعلى ذلك فلا يصح أن تكون هذه الأموال محلا لرهن رسمي أو حيازي أو حق امتياز أو اختصاص<sup>3</sup>.

---

<sup>1</sup> - انظر رمضان فريد ، مرجع سابق ، ص 89.

<sup>2</sup> - انظر إبراهيم عيد العزيز شيخا ، مرجع سابق ، ص 532 و بن السعيد فراح ، مرجع سابق

، ص 27 .

<sup>3</sup> - انظر بواشي حمزة ، مرجع سابق ، ص 37 .

وترجع الحكمة من عدم جواز تقرير مثل هذه الحقوق لأنها تمنح لأصحابها حقوقاً لا يتمتع بها غيرهم من الدائنين العاديين مثل حق الأفضلية وحق التتبع عند بيع الأموال المحملة بهذه الحقوق وهذا الفرض غير محقق بشأن الأموال العامة للدولة ، ذلك أن هذه الأموال لا يجوز بيعها في الأصل .

### الفرع الثاني :

#### إمكانية الحجز على الأموال الخاصة للدولة

بعد أن وضدنا الأملاك الوطنية والنصوص القانونية المتعلقة بها في قانون الأملاك الوطنية السابق الذكر ، وبيننا أن المبدأ العام هو عدم الحجز على أموال الدولة العامة ، إلا أن هناك اختلاف ثائر حول الأملاك الوطنية الخاصة ، وقد بينت المواد 17-18-19-20<sup>1</sup> من قانون الأملاك الوطنية الخاصة التابعة للدولة أو إحدى جماعاتها المحلية، ونذكر منها :

- العقارات والمنقولات المختلفة الأنواع وغير المصنفة في الأملاك العمومية التي تملكها الدولة
- الاملاك التي ألغى تخصيصها في الأملاك الوطنية العمومية التي تعود إليها .
- الامتعة المنقولة والعتاد الذي تستعمله مؤسسات الدولة وادارتها ومصالحها والمنشآت العمومية ذات الطابع الإداري فيها .

<sup>1</sup> - راجع نص المواد 17-18-19-20 من القانون 30/90 المتعلق بالأملاك الوطنية ، مرجع

- الأملاك التي تعود إلى الدولة عن طريق الهبات والوصايا والتركات التي لا وارث لها والأملاك الشاغرة والأملاك التي لا مالك لها وحطام السفن والكنوز.

- الأملاك المخصصة أو التي تستعملها البعثات الديبلوماسية ومكاتب القنصليات المعتمدة في الخارج . . . . .

وقد نص القانون 30/90 السابق الذكر على طرق اكتساب هذه الأملاك ، إذ يمكن اكتسابها عن طريق التعاقد طبقا لقواعد القانون المدني ، كما يمكن أن يتم التعاقد بموجب عقد إداري طبقا لقانون الصفقات العمومية المناقصة والمزايدة<sup>1</sup>.

ويرى الأستاذ عبد الرزاق السنهوري أنه لا مانع من الجانب القانوني أن نطبق الحجز على أموال الدولة الخاصة لكونها مملوكة للدولة ملكية خاصة ، وبالتالي تخضع لأحكام قانون المرافعات غير أن الشيء الذي يعرقل ذلك هو أن الإدارة لا تمكن الافراد من الحجز على أملاكها ، إضافة الى امتناع المحظرين القضائيين عن إجراء الحجز عليها ، وذلك لأن نمة الدولة يفترض فيها الملائة وعدم الإعسار ، وأنه متى تبين لها أن الحق من جانب الدائن أوفته حقه طواعية و اختيارا لا قسرا وجبرا<sup>2</sup>.

و فقد أورد المشرع الجزائري في نص المادة 689 من القانون المدني<sup>3</sup> أنه لا يجوز الحجز على أموال الدولة أو التصرف فيها أو

<sup>1</sup> - راجع نص المواد 27 من قانون 30/90 وما بعدها .

<sup>2</sup> - انظر عبد الرزاق السنهوري ، الوسيط في شرح القانون المدني ، ج8 ، حق الملكية ، دار

احياء التراث العربي ، القاهرة ، 1967 ، ص 107.

<sup>3</sup> - راجع نص المادة 689 من القانون المدني ، مرجع سابق .

تملكها بالتقادم بشكل مطلق أو بصفة عامة دون تفريق بين الأموال العامة للدولة والأموال الخاصة للدولة ، ولكن جاءت المادة 636 من ق.إ.م.إ<sup>1</sup> ونصت على الأموال التي لا يجوز الحجز عليها و هي الأموال العامة المملوكة للدولة أو الجماعات الإقليمية أو المؤسسات العمومية ذات الطابع الإداري ، فنلاحظ أن المشرع من خلال هذه المادة ذكر الأموال العامة فقط ولم يتحدث عن الأموال الخاصة للدولة ، وكذا نص المادة 4 من القانون 30/90 حيث جاءت في نفس السياق وحددت الأموال التي لا يجوز الحجز عليها وهي الأموال العامة للدولة فقط بقولها : " أن الأملاك الوطنية العمومية غير قابلة للتصرف وللتقادم ولا للحجز .....".

وعليه يتضح لنا من خلال نص المواد السابقة بأن عدم القابلية للحجز تخص الأملاك الوطنية العامة فقط وبمفهوم المخالفة يتبين لنا انه يمكن الحجز على الأموال الخاصة للدولة .

ولكن التساؤل الذي يطرح في هذا السياق هل نطبق أحكام القانون المدني (المادة 689) الذي ينص على عدم جواز الحجز على أموال الدولة بصفة عامة ، أم نطبق أحكام القانون 30/90 المتعلق بالأملاك الوطنية ؟

وللإجابة عن هذا التساؤل ما علينا سوى تطبيق الأحكام العامة في القانون التي تقضي بأن الجديد يلغي القديم وعليه فالقانون المدني هو الأسبق في الظهور حيث صدر بتاريخ 26 سبتمبر 1975 على عكس قانون الأملاك الوطنية الذي صدر بعده بخمسة عشرة سنة حيث صدر

---

<sup>1</sup> - ارجع لنص المادة 636 من ق.إ.م.إ ، مرجع سابق .

في 10 ديسمبر 1990. وكذا قاعدة الخاص يقيد العام والمتعارف عليه أن القانون المدني هو الشريعة العامة بينما قانون الأملاك الوطنية هو قانون خاص .

وهذا يوصلنا إلى نتيجة مفادها أنه يمنع الحجز على الأموال العامة للدولة على غرار الأموال الخاصة لها فإنه يمكن الحجز عليها لأنه لا يوجد نص خاص يمنع الحجز عليها .

وما تجدر الإشارة إليه أنه إذا امتنع ممثل الخزينة عن تنفيذ الحكم القضائي القاضي بالتعويضات لصالح الغير ، تقوم مسؤوليته الشخصية الجزائية باعتباره موظف امتنع عن تنفيذ الحكم القضائي الصادر ضد الإدارة<sup>1</sup>.

## المبحث الثاني :

### المسؤولية كوسيلة لإجبار الإدارة على التنفيذ

إن امتناع الإدارة عن تنفيذ التزاماتها بتنفيذ الأحكام القضائية يشكل من جانبها خطأ يستوجب التعويض ، وللمعني في هذه الحالة رفع دعوى المسؤولية الإدارية ، وتكتسب هذه الدعوى أهمية بالغة في تنفيذ الأحكام القضائية الصادرة ضد الإدارة ، وذلك لما للقاضي الإداري فيها من سلطة واسعة في تقدير الضرر وتحديد التعويض الذي يستحقه صاحب الشأن.

---

<sup>1</sup> - انظر بواشي حمزة ، مرجع سابق ، ص 39.

وقد رتب القضاء الفرنسي هذه المسؤولية على كافة مظاهر مخالفات الإدارة في تنفيذ الأحكام والقرارات القضائية الإدارية ، سواء تعلق الأمر بعدم التنفيذ كلية ، أو في التنفيذ الناقص والملتوي أو في إعادة إصدار القرار الملغى من جديد أو التأخر في التنفيذ لمدة غير معقولة<sup>1</sup>.

ومن ذلك حكم مجلس الدولة الفرنسي الصادر في 09 اوت 2000 ، في قضية Me charrière syndic la scopd manu France ، والذي بموجبه حملت محكمة باريس الاستئنافية الدولة المسؤولية على أساس الخطأ البسيط ، كما حملت نفس المحكمة الدولة المسؤولية على أساس الخطأ الجسيم بسبب رفضها طلب استعمال القوة العمومية لتنفيذ قرار قضائي ، قضى بإخلاء عقار في قضية M et Mme bourinet بموجب حكمها الصادر بتاريخ 21/12/2000.<sup>2</sup>

أما القضاء المصري فقد أصدر حكم مشهور رواه الفقه الإداري عنه وهو حكم مجلس الدولة المصري الصادر بتاريخ 19 يونيو 1952 ، ومما جاء فيه " امتناع الإدارة عن تنفيذ حكم قضائي نهائي حائز لحجية الشيء المقضي به واجب النفاذ طبقا لقانون مجلس لدولة وهو مخالفة قانونية صارخة وتستوجب مسؤولية الحكومة عن التعويض ، وذلك لأنه لا يليق بحكومة بلد متحضر أن تمتنع عن تنفيذ الأحكام النهائية بغير وجه

---

<sup>1</sup> - انظر فراح سعيد ، مرجع سابق ، ص 27.

<sup>2</sup> - قرارات مذكرة في مذكرة فراح السعيد ، مرجع سابق ، ص 28.

قانوني مما يرتب على هذه المخالفة الخطيرة من إشاعة الفوضى وفقدان الثقة في سيادة القانون<sup>1</sup>

أما القضاء الجزائري فإنه لم يخرج بدوره عن هذه القاعدة ، إذ أنه يرتب المسؤولية عند عدم قيام الإدارة بتنفيذ الأحكام والقرارات القضائية الصادرة ضدها سواء كانت مدنية أو إدارية.

ومن أمثلتها الحكم الصادر عن المحكمة الإدارية لولاية جيجل في جلستها العلنية بتاريخ 2015/04/06 والذي تناول وقائع القضية في كون المدعي يشتغل بمستشفى الرويبة في رتبة تقني في الاعلام آلي منذ تاريخ 2006/12/31 وتقدم بطلب نقله إلى المؤسسة الاستشفائية العمومية بجيجل والذي تم الموافقة عليه من كلا المؤسستين سواء الأصلية أو المستقبلية إلا أن المؤسسة المستقبلية امتنعت عن تطبيق مقرر النقل المؤرخ في 2013/12/29 بحجة عدم المصاقة على المخطط السنوي لسنة من قبل 2013 مصالح الوظيفة العمومية وهو دفع مردود عليها لكونها كان بإمكانها رفض الموافقة على طلب النقل في وقته المحدد مما يجعل طلب المدعي مؤسس وينبغي على المحكمة الاستجابة له وهو ما حصل حيث حكمت المحكمة بإلزام المدعي عليها بتنفيذ مقرر النقل الصادر بتاريخ 2013/12/29 لفائدة المدعي بنفسه.<sup>2</sup>

---

<sup>1</sup> - منطوق القرار ورد في مدايني زولبخة ، مرجع سابق ، ص 32 و33.

<sup>2</sup> - حكم صادر بتاريخ 2015/04/06 ، عن المحكمة الإدارية بجيجل ، يتضمن حكم

بالمسؤولية الإدارية. انظر الملحق 03.



وعليه سنحاول من خلال هذا المبحث تبيان المسؤولية عن عدم التنفيذ كأسلوب ردعي لإجبار الإدارة على التنفيذ .

## المطلب الأول :

### المسؤولية المدنية

يرى الدكتور عمار عوابدي أنه إذا امتنعت الإدارة عن تنفيذ حكم أو قرار قضائي صادر في حقها فان هذا يعد انتهاكا واضحا وخطيرا لقوة الشيء المقضي فيه ، والأمر الذي يكون خطأ جسيما ويعقد مسؤوليتها القانونية<sup>1</sup>.

والمسؤولية التي سنعالجها من خلال هذا المطلب لا تعني المسؤولية التي تنشأ على أساس العقد الإداري أو الاستلاء أو التعدي ، وإنما نقصد تلك المسؤولية المترتبة من جانب الإدارة حين تتعاس أو تمتنع عن تنفيذ الأحكام والقرارات القضائية الإدارية الصادرة في حقها سواء تعلق الأمر بعدم التنفيذ أو التأخير فيه أو التنفيذ الناقص.

## الفرع الأول :

### المسؤولية الإدارية للإدارة

نجد أن قواعد المسؤولية الإدارية هنا مستقلة عن قواعد المسؤولية المدنية في جوانب معينة وفي حالات أخرى نجد أن القاضي الإداري

---

<sup>1</sup> - عمار عوابدي الأساس القانوني للمسؤولية الإدارية عن اعمال موظفيها ، الشركة الوطنية للنشر

والتوزيع ، الجزائر ، 1982 ، ص232.

يطبق بعض قواعد المسؤولية المدنية مع مراعاة الاختصاص النوعي للمحاكم .

والمسؤولية الإدارية قد تتأسس على الخطأ والضرر ، كما قد تتأسس بدون خطأ ونتيجة لعدم حصول المحكوم له على التنفيذ الكامل للحكم أو القرار القضائي ، وهي الحالات التي سنتعرض لها تباعا فيما يلي :

#### أولا : المسؤولية على أساس الخطأ :

ويسمى الخطأ الذي يرتب مسؤولية الإدارة بالخطأ المرفقي ، ويعود مصدره الى قضية blanco ، ويعرف بأنه الخطأ الذي يتعلق بالمرفق ولا يتعلق بشخص الموظف وبصفته وبميوله.

وقد أكدت الغرفة الإدارية بالمحكمة العليا سابقا قيام مسؤولية الإدارة عن عدم تنفيذ الأحكام القضائية على أساس الخطأ في قرارها الصادر بتاريخ 1997/04/13 تحت رقم 115284 ، حيث ان رفض الامتثال لمقتضيات قرارات الغرف الإدارية للمجالس القضائية و المحكمة العليا الحائز لقوة الشيء المقضي فيه والذي يصدر عن سلطة عمومية يعد من جهة تجاوز للسلطة ومن جهة أخرى عنصرا منتجا لمسؤولية السلطة العمومية وأنه طبقا لمقتضيات المادة 340 ق.إ.م.إ فان المستأنف يمكنه

رفع دعوى بهدف الحصول على التعويض إذا كان يرى بأن المستأنف عليها رفضت القيام بالالتزام القاضي بالأداء الواقع على عاتقها....<sup>1</sup>

ولقيام المسؤولية الإدارية على أساس الخطأ يجب توافر ثلاث ركائز وهي الخطأ والضرر والعلاقة السببية .

1- **ركن الخطأ** : عرفه الدكتور ماجد راغب الحلو بأنه : "مخالفة لأحكام القانون وتتمثل في عمل مادي أو في تصرف قانوني يأخذ صورة عمل إيجابي أو على هيئة تصرف سلبي ينشأ عند عدم القيام بما يوجبه القانون " ، وبديهي أن الإدارة كشخص معنوي لا يمكن أن تخطأ وإنما يصدر الخطأ عن موظفيها الذين يعملون لحسابها<sup>2</sup>.

ويأخذ الخطأ في مجال مخالفة الإدارة لحجية الشيء المقضي فيه عدة صور هي :

- رفض تنفيذ الحكم الإداري وهو من أخطر الأساليب لمواجهة التنفيذ وقد يكون الامتناع صريحا بأن تصدر الإدارة قرارا صريحا يحمل رفض تنفيذ الحكم ، وتمثل هذه الحالة الجرم المشهود الذي تقتضيه الإدارة في نطاق تنفيذ الاحكام الإدارية ، فهي لا تدع مجالاً للشك في عصيانها

---

<sup>1</sup> - بن بركة سهام ، ضمانات تنفيذ الأحكام والقرارات القضائية الإدارية في مواجهة الإدارة العامة ، مذكرة لنيل شهادة ماستر الحقوق ، تخصص قانون إداري ، كلية الحقوق والعلوم السياسية ، قسم الحقوق ، جامعة خيضر بسكرة ، ص 90.

<sup>2</sup> - انظر عدو عبد القادر ، ضمانات تنفيذ الاحكام الإدارية ضد الإدارة العامة ، د.ط ، دار هومة للطباعة والنشر ، الجزائر ، 2010 ، ص 228.

للحكم ومجرياتهما بالخروج عليه<sup>1</sup> ، ونذكر في هذه الحالة القرار رقم 5710 الصادر بتاريخ 2002/11/05 والقرار 12411 الصادر بتاريخ 2004/04/06 حيث إنتظر المدعيان فيها سنة 2000 و 2002 لرفعهما دعوى الغرامة التهديدية بجبر المدعي عليها وعلى التوالي بلدية الجزائر وبلدية بن سرور بتنفيذهما القرار الصادر لصالحهما في 2002 و 2004 اذ تثبت حثيات هذه القرارات أن الإدارة لم تقدم أي دليل أو سبب على امتناعها وأكد المحظر في محاضر الامتناع عن التنفيذ هذا الرفض الصريح دون أي عذر وقد يكون امتناع ضمنا حيث تواجهه في هذه الحالة الإدارة القرار أو الحكم الصادر في حقها بالصمت بشكل يؤكد رفضها القيام به ، كما قد تجابهه بقرار أو اجراء مضاد يكشف عن رغبتها المتعمدة في عدم التنفيذ .

• التنفيذ المعيب للقرار حيث تختلف هذه الصورة عن سابقتها في أن الإدارة لا تمتنع عن التنفيذ ، وإنما تتولى اتخاذ إجراءات وضع الحكم موضع التطبيق العملي ، غير أنها لا تحترم مقتضيات هذا التنفيذ مما يجعل دفعها معيبا .

2- **ركن الضرر** : ويستوي فيه أن يكون ضررا ماديا أو معنويا ، فقد استقر القضاء في الجزائر على قبول طلب التعويض عن الضرر المعنوي<sup>2</sup> ، ويلزم في الضرر توافر شرطان :

• ان يكون الضرر خاصا : أي يقع الضرر على فرد معين أو أفراد معينين بذواتهم إذ يرى غالبية فقه القانون العام أن الضرر الذي يلحق بعدد محدد

---

<sup>1</sup> - انظر محمد باهي يونس ، الغرامة التهديدية كوسيلة لاجبار الإدارة على تنفيذ الاحكام الإدارية

،د.ط ،دار الجامعة الجديدة ، الإسكندرية ،2006 ، ص 150.

<sup>2</sup> - انظر عدو عبد القادر ، مرجع سابق ، ص 343.

من الأفراد أو الذي يصيب فئة معينة من الناس يشكل عام دون تمييز يكون ضررا عاما وليس ضررا خاصا ولا يستوجب التعويض عنه وذلك على أساس أنه يعد من الأعباء العامة التي يتعين على المواطنين بصفة عامة تحملها<sup>1</sup>.

• أن يكون الضرر محققا : أي أن يكون وجوده مؤكدا حتى يستوجب التعويض ، بحيث يكون المضرور قد أصيب فعلا بضرر وعلى هذا الأساس فلا تعويض عن الضرر الاحتمالي ، فمثلا الضرر الناشئ عن حرمان الموظف من ترقية يستحقها يعتبر ضررا محققا.

3-العلاقة السببية : لا تتعقد مسؤولية الإدارة إلا إذا وجدت علاقة سببية بين فعل المسؤول (خطأ الإدارة) وهو مخالفة حجية الشيء المقضي فيه ، والضرر الناجم الذي أصاب الشخص المضرور ، ويكمن دور العلاقة السببية في تحديد المسؤولية لتحديد السبب المباشر الذي أدى لحدوث الضرر<sup>2</sup>.

ويشترط في الضرر أن يكون مباشرا ويعد مباشرا متى كان بمثابة النتيجة الحتمية والمباشرة للأعمال المنسوبة إلى الإدارة ، أما اذا تعذر نسبته إلى تلك التصرفات فإنه يعد ضررا غير مباشر ولا تسأل الإدارة

---

<sup>1</sup> - انظر بسيوني عبد الغني بسيوني عبد الله ، القضاء الإداري ، منشأة المعارف ، الإسكندرية ، ط3 ، 2006 ، ص 779.

<sup>2</sup> - عمار عوابدي ، نظرية المسؤولية الادارية ، ديوان المطبوعات الجامعية ، ط2 ، الجزائر ،

2004 ، ص 16.

عنه وعلى ذلك تنتفي هذه الرابطة لوجود خطأ الغير أو خطأ المضرور نفسه أو قوة قاهرة<sup>1</sup>.

**ثانياً : المسؤولية دون خطأ :** رأينا أن الأصل لانعقاد المسؤولية الإدارية الخطأ أي ان تقوم على أساس الخطأ ، بمعنى ضرورة توافر الخطأ والضرر والعلاقة السببية بينهما كمبرر لقيام مسؤولية الإدارة بتعويض المضرور عما لحقه من ضرر ، إلا أن القضاء الإداري أقر في بعض الحالات مسؤولية الإدارة بدون خطأ تقادياً للتعارض الصارخ بين عدم مسؤولية الإدارة بتعويض المضرور لعدم توافر عنصر الخطأ مع اعتبارات العدالة في تحمل الأشخاص للأضرار ونتيجة لهذا نجد الفقه والقضاء الإداري يقران بإمكانية قيام المسؤولية بدون خطأ بصفة احتياطية للمسؤولية الخطيئة ، إذ بمجرد ثبوت العلاقة السببية بين الضرر وتصرف الإدارة المشروع .

وتقرر المسؤولية دون خطأ في مجال تنفيذ الاحكام والقرارات القضائية في حالتين:المسؤولية على أساس المخاطر والمسؤولية على أساس الاخلال بمبدأ المساواة أمام الأعباء العامة .

**1-المسؤولية على أساس المخاطر :** تطبيقات نظرية المخاطر كأساس للمسؤولية الإدارية تختلف وتتنوع باختلاف وتنوع الأعمال والنشاطات الإدارية التي يكون مصدراً للأضرار التي تصيب الأفراد في حقوقهم وأنفسهم وأموالهم كالأضرار التي تصيب الافراد نتيجة الأشغال والمنشآت

---

<sup>1</sup> - عدو عبد القادر ، مرجع سابق ، ص 230.

العامة ، الأضرار الناجمة عن نشاطات الإدارة الخطيرة ، الأضرار عن عدم تنفيذ الأحكام القضائية.

والأحكام القضائية النهائية الصادرة ضد الإدارة العامة لصالح الافراد تكون دائما مهورة بالصيغة التنفيذية ويجب على الإدارة ان تنفذها تنفيذًا كاملاً وإذا امتنعت أعتبر امتناعها هذا إنتهاكاً واضحاً وخطيراً لقوة الشيء المقضي به الأمر الذي يترتب مسؤولية الإدارة<sup>1</sup>.

وقد رسخ مجلس الدولة الفرنسي هذا المسؤولية على أساس المخاطر ، في حكمه الصادر في 3 جوان 1938 في قضية شركة ورق المطبوعات 'سان شارل' التي تنحصر وقائعها في أن عمال هذه الشركة اضربوا واحتلوا منشآت الشركة فلجأت هذه الشركة إلى والي مقاطعة ليبوش دي رونو ولوزير الداخلية لإخلاء المؤسسة بدون نتيجة ، فما كان من الشركة المذكورة إلا أن تقدمت إلى القضاء فحصلت على حكم يقضي بطرد العمال المضربين من الشركة مقروناً بالصيغة التنفيذية لكن والي المقاطعة رفض تحريك القوة العمومية لتنفيذ الحكم إذ قدر أنه من الأفضل الوصول إلى اتفاق مع المضربين فما كان من هذه الشركة إلا أن رفعت دعوى قضائية امام مجلس الدولة الفرنسي ضد وزارة الداخلية مطالبة بالتعويض عن الأضرار التي لحقتها من هذا الإضراب الذي دام 3 أشهر ، فحكم لها مجلس الدولة بالتعويض بعد أن قرر ان الظروف

---

<sup>1</sup> - انظر عمار عوابدي ، مرجع سابق ، ص 237.238.

الاستثنائية التي منعت الإدارة من التدخل لتنفيذ الحكم بجعل تصرفاتها المشروعة<sup>1</sup>.

أما في الجزائر فقد طبقت هذا النوع من المسؤولية في قرار الغرفة الإدارية بتاريخ 03 ديسمبر 1965 حيث أقرت مبدأ مسؤولية الدولة دون خطأ عن الأضرار الناتجة عن وجود منشآت عمومية.

## 2- المسؤولية على أساس الاخلال بمبدأ المساواة أمام الأعباء العامة :

هناك نشاطات تقوم بها الإدارة تنتج ضررا دون الاستناد الى خطأ أو مخاطر وينتج عن هذا النشاط تحميل شخص ما عبء مالي مع استفادة الأغلبية منه ، وهذا يتعارض مع مبدأ مساواة الجميع أمام الأعباء العامة ، ومن بين الحالات التي تنتج عنها مسؤولية الإدارة بسبب الاخلال بمبدأ المساواة أمام الأعباء العامة في حالة رفض الإدارة تقديم مساعدة للقوة العمومية لضمان تنفيذ قرار قضائي ، على أن القانون اشترط قبل استخدام القوة العمومية لتنفيذ الأحكام النهائية اخطار الوالي بذلك ليتسنى له تقديم اعتراضه على التنفيذ وطلب تأجيله إذا استدعت ذلك ضرورات الحفاظ على النظام العام ويستتبع ذلك عدم إعطاء الإذن باستعمال القوة العمومية لأن قوات الشرطة موضوعة تحت سلطة الوالي وبالتالي فإن الإدارة (الولاية ) باعتراضها ورفضها منح الاذن باستعمال القوة العمومية تكون قد امتنعت عن تنفيذ الحكم ولو مؤقتا<sup>2</sup>.

---

<sup>1</sup> - قرار صادر عن مجلس الدولة الفرنسي في 3 جوان 1938 في قضية شركة ورق الطباعة

'سان شارل' ، وردت في عمار عوابدي ، نظرية المسؤولية الإدارية ، مرجع سابق ، ص 240.241.

<sup>2</sup> - مسعود شيهوب ، المسؤولية عن الاخلال بمبدأ المساواة وتطبيقاتها في القانون الإداري ،

ديوان المطبوعات الجامعية ، الجزائر ، 2000، ص 51.



وفي هذا الصدد ذهب الغرفة الإدارية بالمحكمة العليا في حيثيات قرارها الصادر بتاريخ 1999/05/11 تحت رقم 163254 الى أنه " حيث يتجلى من التحقيق بأنه بالنسبة لظروف هذه القضية فلا يوجد أي سبب ما خود من مبررات النظام العام ، يرخص للإدارة بالامتناع عن تنفيذ القرارين المذكورين أعلاه ، وبالتالي للعارض الحق في التمسك بأن هذا الامتناع هو بمثابة خطأ جسيم يترتب عنه تعويض كلي عن الضرر المباشر الثابت الذي أصابه"<sup>1</sup>.

كما اقر مجلس الدولة الفرنسي مسؤولية الإدارة دون الحاجة لإثبات ركن الخطأ في حالة امتناعها عن تنفيذ حكم قضائي واجب التنفيذ ، وبذلك يكون قد وضع أساسا لهذا النوع من المسؤولية بحكمه الشهير *couleas* ، ويكون بذلك قد بين أن الإدارة بامتناعها عن التنفيذ لم ترتكب خطأ ، لأنها فعلت ذلك تنفيذا لواجب أهم وهو المحافظة على النظام العام واستقراره.

ويدوره المشرع الجزائري تبني قيام المسؤولية دون خطأ على أساس الاخلال بالمساواة أمام الأعباء العامة في حالة امتناع الإدارة عن تنفيذ الأحكام والقرارات القضائية ، نتيجة لخشيته حصول اضطرابات نمس بالنظام العام .

---

<sup>1</sup> - قرار صادر عن الغرفة الإدارية بالمحكمة العليا بتاريخ 1997/05/11 مذكور في مذكرة بن

بريكة ، مرجع سابق ، ص104.

## الفرع الثاني :

### المسؤولية المدنية للموظف الممتنع

من بين المسؤوليات الشخصية التي تطبق على الموظفين لإجبارهم على التنفيذ نجد المسؤولية المدنية ، والتي نعني بها في مجال تنفيذ الأحكام القضائية الإدارية الزام الموظف المخالف أو الممتنع عن التنفيذ أن يقدم تعويضا ماليا الى المحكوم لصالحه<sup>1</sup> ، وذلك على أساس الخطأ الشخصي للموظف ولم يتردد مجلس الدولة المصري في تطبيقها وقد طبقها ضد الوزير شخصيا وذلك في حكمه الصادر بتاريخ 29 يونيو 1950 ، حيث تتلخص وقائع هذه القضية في أن وزير الحربية أصدر قرار إداريا يعزل أحد الضباط من مهامه وتم الغاء هذا القرار من طرف المحكمة ، غير أن وزير الحربية لم يمثل إلى هذا الحكم بإعادة الضابط إلى مهامه ، فرفع الضابط مرة ثانية دعوى أمام المحكمة لإنصافه ومما جاء في حكم محكمة القضاء الإداري "أن موقف الوزير ينطوي على مخالفة لقوة الشيء المقضي به وهي مخالفة لمبدأ أساسي وأصل من الأصول القانونية تمليه الطمأنينة العامة وتقضي به ضرورة استقرار الحقوق والروابط الاجتماعية استقرارا ثابتا إذ تعتبر المخالفة القانونية في هذه الحالة خطيرة وجسيمة لما تنطوي عليه من خروج سافر عن القوانين فهي عمل غير مشروع ومعاقب قانونا طبقا للمادة 123 قانون العقوبات ومن ثمة وجب اعتبار خطأ الوزير شخصيا يستوجب مسؤولية عن التعويض المطالب به ولا يؤثر ذلك في انتفاء الدوافع الشخصية قوله أنه

---

<sup>1</sup> - قرار مذكور في رمضاني فريد ، مرجع سابق ، ص 117

ينبغي من وراء ذلك تحقيق مصلحة شخصية لا عامة ، لأن تحقيق هذه المصلحة لا يصح أن يكون عن طريق ارتكاب أعمال غير مشروعة " .

ومن خلال استقراء هذا الحكم يتضح لنا أن مجلس الدولة المصري يعتمد في تطبيق المسؤولية على الوزير على نص المادة 123 ق.ع المصري التي تجرم فعل الامتناع عن تنفيذ الأحكام والقرارات القضائية الإدارية الصادرة ضد الإدارة ، فإن كان من الجائز تطبيق المسؤولية الجنائية على الموظف فمن باب أولى تطبيق المسؤولية المدنية ضده .

وكذا ما قضى به مجلس الدولة الفرنسي في قضية fabriques بحيث تقرر مسؤولية العمدة بعد إصراره على استمرار إيقاف شرطي رغم صدور عدة أحكام تقضي بإلغائه <sup>1</sup> .

أما بالنسبة لموقف القضاء الإداري الجزائري فيما يخص المسؤولية المدنية فإنه لم يصدر أي قرار رتب المسؤولية المدنية على الموظف المتخلف عن تنفيذ القرار أو الحكم القضائي الصادر ضد الإدارة رغم ما وجد من مخالفات متعلقة بتنفيذ أحكام وقرارات القضاء الصادر ضد الإدارة ونذكر منها مثال القرار الصادر عن الغرفة الإدارية بالمحكمة العليا بتاريخ 20 جانفي 1979 <sup>2</sup> ( قضية بوشاط وسعيدي ) فرغم وجود

---

<sup>1</sup> - سامي احمد سليمان ، نظرية الخطأ الشخصي في مجال المسؤولية الإدارية ، دراسة مقارنة ،

ط3 ، دار الفكر العربي ، مصر ، 1998 ، ص279 .

<sup>2</sup> - قرار مشار اليه في مسعود شيهوب ، المسؤولية عن الاخلال بمبدأ المساواة وتطبيقاتها في

القانون الإداري ، دراسة مقارنة ، ديوان المطبوعات الجامعية ، الجزائر ، 2000 ، ص 66-67 .

مخالفة واضحة تتعلق بعدم تنفيذ حكم قضائي إلا أن القاضي الإداري لم يحكم بمسؤولية الوالي شخصيا ، وحكم بالتعويض ضد الإدارة حيث تتلخص قائع هذا الحكم كالاتي : بتاريخ 21 ماي 1979 صدر حكم عن محكمة الجزائر يقضي بالزام السيد بن قرومي ومرج بدفعهما للمدعين بوشاط سحنون وسعيد مالكي مبلغ 8400 دج مقابل 28 شهرا من ايجار محل تجاري بملكيتهما ، وقد صادق مجلس قضاء الجزائر على هذا الحكم فاصبح حكما نهائيا .

تقدم المدعيان الى مصلحة التنفيذ والتبليغ لمحكمة باب الواد لتنفيذ الحكم أو القرار ولكن والي الجزائر قام بتقديم رسالة يعترض فيها على التنفيذ فيتوقف هذا الاخير كليا ، كما بقي بدون جواب ، وقام المعنيان بتقديم تظلم الى السادة وزير الداخلية ووزير العدل التمسوا فيعه تعويضهما عن الأضرار التي لحقت بهما نتيجة اعتراض الوالي عن التنفيذ وامتناع عون التنفيذ .

رفع المعنيان دعوى أمام الغرفة الإدارية لمجلس قضاء الجزائر ضد القرار الضمني بالرفض من طرف الوالي ، لكن تم رفض طلبهما بموجب قرار صادر عن مجلس قضاء الجزائر هذا القرار الذي استأنفه المعنيان امام المحكمة العليا و صدر عنها حكم يقرر مسؤولية الدولة على أساس الخطأ الجسيم ، لأن الامتناع والاعتراض عن التنفيذ في قضية الحال لا يتعلق باي سبب ناتج عن ضرورات النظام العام.

أما بالنسبة لموقف الفقه عوما فانه يؤيد تطبيق المسؤولية المدنية على الموظف العمومي لإجباره على تنفيذ الحكم الصادر ضد الإدارة ، وتزعم هذا الاتجاه الفقيه هوريو معلقا أن الموظف الذي يرفض أو يمهل

تنفيذ قرار أو حكم قضائي صدر ضد الإدارة فإنه يكون قد خرج عن حدود وظيفته الإدارية ، وقد أيد هذا الاتجاه الكثير من الفقهاء وذلك بسبب اثره الإيجابي على التنفيذ بحيث يجعل الموظف المكلف بالتنفيذ يشعر بما ينتظره من عقوبة مالية بسبب عدم تنفيذه للحكم أو القرار مما يجعله يمثل للتنفيذ لتجنب العقوبة التي يمكن أن تسلط عليه .

في حين أن هناك جانبا آخر من الفقه أبدى تحفظا حول تطبيقها وذلك للموانع التي يمكن أن تواجه تطبيقها كحالة عدم وضوح الحكم أو القرار او عدم كفاية أموال الموظف للتعويض أو صعوبة تحديد الشخص المكلف بالتنفيذ ، ويجعلون القضاء الإداري هو المختص بنظر هذه المسؤولية بحجة أن الموظف الممتنع الذي تجاهل حكمه يؤدي إلى تحول الاختصاص له كما أن ذلك يؤدي إلى تجنيب الدائن كثيرا من المشاكل والمصاريف زيادة على دراية القاضي الإداري أكثر من غيره بظروف القضية والمخالفة التي ارتكبت على حكمه من غير تقييم الخطأ المرتكب ضد حكمه بصفة موضوعية ، إضافة إلى أن اختصاص القضاء الإداري بالنظر في الخطأ الشخصي للموظف الممتنع عن تنفيذ الحكم أو القرار القضائي الإداري الصادر ضد الإدارة يعني اعفاء المحكوم لصالحه من الدخول في إجراءات امام قاضي مدني يجهل الحكم او القرار الإداري الذي تعلق بشأنه المخالفة مما يؤدي إلى إضاعة الوقت والمصاريف أو قد يعقد المشكل أكثر في حالة الخطأ المشترك بين الإدارة والموظف .

إذ لو اعتمدنا على اختصاص القاضي المدني بالمسؤولية الشخصية للموظف الممتنع فان ذلك لا يتناسب إطلاقا مع هذه الحالة لأن ذلك سيؤدي بالضرورة إلى رفع دعوى أمام القضاء المدني وأخرى أمام

القضاء الإداري للحكم بالتعويض عن عدم التنفيذ ، فالقاضي المدني سيركز على الخطأ الشخصي فقط ويحكم على أساسه بالتعويض بغض النظر عن الخطأ الإداري ، أما القاضي الإداري فيحكم بالتعويض على أساس الخطأ الشخصي للموظف .

والأساس الذي يجعل القاضي الإداري مختصا هو أن المخالفة ارتكبت ضد حكم إداري مما يؤدي إلى اختصاص القضاء الإداري الذي أصدر الحكم أو القرار بغض النظر عن مصدر الخطأ لأن الخطأ في هذه الحالة يعد سببا للحكم بالتعويض وليس مبررا للاختصاص<sup>1</sup>. والحكم بالتعويض ضد الموظف المخالف للتنفيذ لا يمنع الإدارة من القيام بالتنفيذ بدل الموظف المسؤول اعتمادا على مسؤولية المتبوع عن أعمال تابعه ثم ترجع عليه بكل ما دفعته<sup>2</sup>.

## المطلب الثاني :

### المسؤولية الجزائية

إن تحديد المسؤولية الجزائية عن جريمة الامتناع عن تنفيذ الأحكام والقرارات القضائية الإدارية ترتبط ارتباطا وثيقا بتحديد المسؤول جنائيا أمام القضاء<sup>3</sup> .

---

<sup>1</sup> - عمار عوابدي ، الأساس القانوني لمسؤولية الإدارة عن أعمال موظفيها ، مرجع سابق ،

.170

<sup>2</sup> - انظر المواد 136-137 من القانون المدني

<sup>3</sup> - رمضان فريد ، مرجع سابق ، ص 120.

وفكر المسؤولية الشخصية للموظف عن خطأ الامتتاع عن التنفيذ قديمة نسبيا ، فقد نادى بها الفقهاء منذ بداية القرن الماضي ، حيث اعتبر الفقيه هوريو أن الموظف الذي يرفض أو يهمل تنفيذ أحكام القضاء يكون قد خرج من حدود وظيفته ويكون بذلك مرتكبا لخطأ شخصي يسأل عنه جزائيا<sup>1</sup> .

ولكن القضاء لم يتابع الموظف الممتنع عن التنفيذ حتى تدخل المشرع وكرس فكرة المسؤولية الشخصية للموظف ذلك أن المسؤولية الجنائية يحكمها مبدأ هام هو مبدأ شرعية العقوبة أي لا جريمة ولا عقوبة ولا تدابير أمن الا بنص<sup>2</sup> ، وبالتالي لا يمكن مساءلة الموظف الممتنع عن التنفيذ جزائيا ما لم تكن هذه المخالفة (مخالفة الإمتتاع ) مجرمة قانونا .

ومن خلال تصفحنا قانون العقوبات المعدل بموجب القانون 09/91 المؤرخ في 26 يونيو 2001<sup>3</sup> ، نجده ينص صراحة على تجريم فعل امتتاع الموظف أو استعمال سلطة وظيفته لوقف تنفيذ حكم أو قرار قضائي صادر ضد الإدارة ... ، حيث جاء في نص المادة 138: " كل قاض أو موظف يطلب تدخل القوة العمومية أو استعمالها ضد تنفيذ قانون أو تحصيل ضرائب مقررة قانونا أو ضد تنفيذ أمر أو قرار قضائي أو أي

---

<sup>1</sup> - مسعود شيهوب ، المبادئ العامة للمنازعات الإدارية ج1 ، مرجع سابق ، ص116.

<sup>2</sup> - المادة الأولى : " لا جريمة ولا عقوبة ولا تدبير امن بغير قانون " الامر 156/66

المؤرخ في 18 صفر عام 1386 الموافق ل 8 يونيو سنة 1966 المتضمن قانون العقوبات المعدل والمتمم

<sup>3</sup> - إذ انه قبل تعديل قانون العقوبات في سنة 2001 لم يكن ينص على المسؤولية للجزائية

للموظف .

أمر آخر صادر من السلطة الشرعية ، أو يأمر بتدخلها أو باستعمالها أو يعمل على حصول هذا الطلب أو ذلك الأمر يعاقب بالحبس من سنة إلى خمس سنوات<sup>1</sup> .

ومن خلال نص هذه المادة نلاحظ أن المشرع اشترط في الموظف طلب تدخل القوة العمومية أو استعمالها لمواجهة تنفيذ قرار أو حكم قضائي حتى يعتبر مرتكباً لجريمة جزائية مما يسمح بحبسه ، في حين أغفل حالة قيام الموظف بالامتناع عن تنفيذ الحكم أو القرار القضائي دون اللجوء إلى طلب تدخل القوة العمومية ودون استعمالها حيث لا يعتبر في هذه الحالة مرتكباً لجريمة جزائية مما قد يشجع الموظفين العموميين على عدم تنفيذ الأحكام القضائية .

إلا أن المشرع عاد وتدارك هذه النقص من خلال القانون 91/01 المؤرخ في 26 جويلية 2001 والقانون 23/06 المؤرخ في 20 ديسمبر 2006 الذي يعدل ويتم الأمر 155/66 المؤرخ في 1996/07/08 المتضمن قانون العقوبات ، أفصح نص المادة 138 مكرر : " كل موظف عمومي استعمل سلطة وظيفته لوقف تنفيذ حكم قضائي أو امتنع أو اعترض أو عرقل عمداً تنفيذه يعاقب بالحبس من ستة أشهر إلى ثلاث سنوات وبغرامة من 20001 دج إلى 100000 دج<sup>2</sup> .

إضافة إلى ذلك أجاز المشرع الحكم على الموظف بعقوبات تكميلية أو تبعية ذلك من خلال نص المادة 139 التي نصت على أنه :

---

1 - المادة 138 من قانون العقوبات ، مرجع سابق

2 - المادة 138 مكرر من قانون العقوبات .



"" يعاقب الجاني فضلا عن ذلك بالحرمان من حق أو أكثر من الحقوق الواردة في المادة 14 وذلك من خمس سنوات على الأقل إلى 10 سنوات على الأكثر كما ، يجوز أن يحرم من ممارسة كافة الوظائف أو كافة الخدمات العمومية لمدة 10 سنوات على الأكثر<sup>1</sup> ""

إن شروط تطبيق المادة 138 مكرر من ق.ع صعبة التحقق نوعا ما ، لأن كل الأفعال المجرمة هي أفعال إيجابية بمعنى قيام الموظف بعمل أو الاعتراض أو العرقلة ، فهذا التجريم قد يجرح الأفعال السلبية المركبة من طرف الموظف من دائرة العقاب ، علما أن السكوت هو الموقف المتخذ غالبا من طرف الموظفين للامتناع عن التنفيذ.

وتجريم فعل الامتناع عن تنفيذ القرارات القضائية الإدارية يعتبر من أهم الوسائل التي تجبر الموظف أو الإدارة على التنفيذ ، إلا أن فعالية هاته الوسيلة تبقى مرتبطة بمدى فعالية وإيجابية القاضي الجزائي ، فمتى طبق العقوبات المنصوص عليها بعد تأكده من توافر أركان الجريمة فإن الموظفين الممتنعين سوف يتراجعون ويحرصون على تطبيق القانون حيث أنه إذا ثبتت الجريمة في حق أحدهم فإنه سوف يتعرض لعقوبة الحبس السالبة للحرية وفقدانه لمنصب عمله أي عزله من وظيفته .

أما إذا تميز دور القاضي بالسلبية كأن يلجأ إلى إيقاف تنفيذ العقوبة أو يسرف في ذلك أو يستبعد الموظفين السامين من الخضوع لهذا النص فإن دوره سيكون بلا شك قاصرا عن تحقيق الهدف المرجو من تجريم هذا الفعل قصد الحيولة دون تنفيذ الإدارة للقرارات والأحكام

---

<sup>1</sup> - المادة 139 من قانون العقوبات ، مرجع سابق ، ومراجع نص المادة 14 أيضا .

القضائية الصادرة ضدها ، كما يمكن للموظف للعمومي رفض تنفيذ القرارات والأحكام القضائية بطريقة غير مباشرة عندما يتولى الرد على طالب التنفيذ بأن إدارته مستعدة للتنفيذ لكن التدابير الإدارية تتطلب الوقت وعليه الانتظار أو كأن يرد على طلب التنفيذ باستحالة التنفيذ لأن المطلوب منه أصبح من حقوق الغير <sup>1</sup> .

والمسؤولية الجنائية تقتضي منا بالضرورة تحديد المسؤول جنائيا عن فعل الامتناع عن التنفيذ مع تحديد الموظف المختص بالتنفيذ ، وذلك أن مسالة الموظف المختص قد تمتد الى رئيسه الأعلى في الحالات التي يجوز فيها للرئيس الحل محل مرؤوسيه أو في الحالات التي يكون فيها الفعل المجرم نتيجة أوامر صدرت إلى المرؤوس من الرئيس <sup>2</sup> ، كما في حالة إمتناع الموظف المختص بالتنفيذ نتيجة أمر مكتوب صدر إليه من رئيسه الأعلى ، وبالرغم من تحذير الموظف المختص بالتنفيذ كتابيا أي لرئيسه بهذه المخالفة في هذه الحالة تنتفي المسؤولية الجنائية للموظف المختص وتبقى المسؤولية قائمة بالنسبة للرئيس الأعلى والذي صدر الأمر منه <sup>3</sup> .

وبالعودة الى نص المادة 138 مكرر من ق.ع المذكورة سابقا ، نستخلص أركان جريمة الإمتناع ( الفرع الأول ) ، ثم نتعرض لإجراءات رفع الدعوى الجزائية ضد الموظف (الفرع الثاني) .

<sup>1</sup> - رضاني فريد ، مرجع سابق ، ص 121 .

<sup>2</sup> - قويحي بلحول ، مرجع سابق ، ص 24 .

<sup>3</sup> - عبد الفتاح مراد ، جرائم الامتناع عن تنفيذ الأحكام وغيرها من جرائم الامتناع ، دار الكتاب

والوثائق ، مصر ، 1997 ، ص 197 .

## الفرع الأول :

### أركان جريمة الامتناع

من خلال المادة 138 مكرر السابق ذكرها فان جريمة الامتناع عن التنفيذ تتمثل في:

- الركن المفترض " الصفة " أن يكون المتهم موظفا .
  - شرط الاختصاص " أن يكون التنفيذ من اختصاص الموظف "
  - الركن المادي "أن يمتنع الموظف أو يوقف أو يعترض أو يعرقل عمدا التنفيذ
  - القصد الجنائي " أن يمتنع الموظف عن التنفيذ عمدا .
- سنحاول شرح كل ركن على حدى

أولا : الركن المفترض "الصفة " أن يكون المتهم موظفا :

أي أنه لكي تنطبق هذه الجريمة لابد أن يكون الفعل موظفا عموميا ، وعليه لابد من تحديد مفهوم الموظف ، وبالرجوع الى الأمر رقم 03/06 المتضمن القانون الأساسي للوظيفة العمومية<sup>1</sup> و تحديدا المادة 4 منه نجدها عرفت الموظف بأنه : "يعتبر موظفا كل عون عين في وظيفة عمومية دائمة ورسم في رتبة في السلم الإداري ..."

فهذا التعريف ينطبق على الأعوان الذين يمارسون نشاطهم في المؤسسة والإدارات العمومية .

---

<sup>1</sup> - الأمر رقم 03/06 الممضي في 15 يوليو 2006 ج.ر. 46 مؤرخة في 16 يوليو 2006

يتضمن القانون الأساسي العام للوظيفة العامة .

وعرفته المادة الأولى من الامر 133/66<sup>1</sup> بأنه : "يعتبر موظفين الأشخاص المعينون في وظيفة دائمة الذين رسموا في درجة التسلسل في الإدارات المركزية التابعة للدولة والمصالح الخارجية التابعة لهذه الإدارات والجماعات المحلية وكذا المؤسسات والهيئات العمومية حسب كفايات تحدد بمرسوم ..."

كما عرفته المادة 119 مكرر من قانون العقوبات بنصهما : يعاقب الحبس من ستة أشهر (6) إلى ثلاث (3) سنوات وبغرامة من 50.000 دج إلى 200.000 دج كل قاض أو موظف أو ضابط عمومي أو كل شخص ممن أشارت اليهم المادة 119 من هذا القانون تسبب بإهماله الواضح في سرقة أو اختلاس أو تلف أو ضياع أموال عمومية أو خاصة أو أشياء تقوم مقامها أو وثائق أو سندات أو عقود أو أموال منقولة وضعت تحت يده سواء بمقتضى وظيفته أو بسببها"<sup>2</sup>

والمادة الثانية في فقرتها الثانية من قانون الفساد بقولها : "موظف عمومي :

1- كل شخص يشغل منصبا تشريعيا أو تنفيذيا أو إداريا أو قضائيا أو في أحد المجالس الشعبية المحلية المنتخبة سواء كان معينا أو منتخبا أو دائما أو مؤقتا ، مدفوع الأجر أو غير مدفوع الأجر .

---

<sup>1</sup> - الأمر 133/66 الممضي في 02 يونيو ج.ر 46 مؤرخة في 8 يونيو 1966 ص 542

يتضمن القانون الأساسي العام للوظيفة العمومية .

<sup>2</sup> - المادة 119 مكرر مضافة بالقانون 09/2001 ، قانون العقوبات مرجع سابق .

2- كل شخص آخر يتولى ولو مؤقتا وظيفة او وكالة بأجر أو بدون أجر ويساهم بهذه الصفة من خدمة هيئة عمومية أو مؤسسة عمومية أو أي مؤسسة أخرى تملك الدولة كل أو بعض رأسمالها أو أية مؤسسة أخرى تقدم خدمة عمومية .

3- كل شخص آخر معرف بأنه موظف عمومي او من في حكمه طبقا للتشريع والتنظيم العمول بهما.<sup>1</sup>

وعليه يمكن استخلاص تعريف للموظف العام والقول بأن الموظف العام : هو شخص عهد إليه القيام بعمل دائم في خدمة مرفق عام تديره الدولة أو إحدى أشخاص القانون العام .ومنه يمكن استخلاص العناصر التي يقوم عليها تعريف الموظف العام :

• القيام بعمل دائم : أي الاستمرارية بحيث لا تنفك عنه إلا بالوفاة أو العزل أو التقاعد وهي الوسائل القانونية لإنهاء علاقة العمل<sup>2</sup> ، ناهيك عن انتهاء علاقة العمل بواسطة قرار التسريح أو العزل (إنهاء المهام) ، حيث أن الموظف يبدأ حياته المهنية في الوظيفة العامة وينتهيها فيها فيكون له مسار وظيفي متسلسل ومستمر<sup>3</sup> ، ومن ثمة لا يعد موظفا المستخدم المتعاقد.

<sup>1</sup> - القانون 01/06 مؤرخ في 21 محرم عام 1427 الموافق ل 20 فبراير 2006 يتعلق بالوقاية

من الفساد ومكافحته

<sup>2</sup> - راجع المادة 66 من القانون 90-11 المؤرخ في 26 رمضان عام 1410 الموافق ل 21

ابريل 1990 يتعلق بعلاقات العمل .

<sup>3</sup> - بو شواشي حمزة ، امتناع الإدارة ووسائل اجبارها على تنفيذ الأحكام القضائية الصادرة

ضدها ،مذكرة نهاية الدراسة لنيل إجازة المدرسة العليا للقضاء ،دفعة 18 ، 2007/2008، ص 41.

• التعيين : حيث يجب أن يتم التحاق الشخص بالخدمة بطريقة قانونية وفق الشروط والتدابير المقررة قانونا لشغلها<sup>1</sup> ، وعليه لا بد من صدور قرار تعيينه من طرف الجهة المستخدمة وترسيمه وتثبيته في إحدى الدرجات الوظيفية الموجودة في الجهة التي عين فيها .

• العمل في مرفق عام : يشترط لكي يعتبر موظفا عاما أن يقوم بالخدمة في مرفق عام تديره الدولة أو أحد اشخاص القانون العام التابع لها ، أو كما عرفها القانون 88/01 المؤرخ في 12/01/1988 المتضمن القانون التوجيهي للمؤسسات العمومية بأنها المؤسسات العمومية ذات الطابع الإداري وكذا الإدارات المركزية في الدولة والمصالح الغير الممركزة للدولة والجماعات المحلية الممثلة في البلدية والولاية .

**ثانيا : شرط الاختصاص : أن يكون التنفيذ من اختصاص الموظف :**

الاختصاص ضرورة يقتضينها شرعية تنفيذ أي عمل وبالتالي لا يمكن بأي حال من الأحوال أن يحمل الجريمة على الموظف الغير مختص أساسا بالتنفيذ حتى ولو كانت له سلطة على المختص بالتنفيذ فسكوت الرئيس الإداري عن عدم تنفيذ القرار القضائي من قبل الموظف المختص ( المرؤوس) ولا يعتبر قد ارتكب جريمة الامتناع عن تنفيذ الأحكام والقرارات القضائية وذلك ما لم يتخذ إجراء إيجابي لمنع التنفيذ أو وقفه ولا يشترط لتوافر هذا الركن أن يكون الموظف مختصا بكل إجراءات التنفيذ بل يكفي أن يدخل في اختصاصه إجراء من إجراءات التنفيذ وهذا

---

<sup>1</sup> - احمد بوضياف ، الجريمة التأديبية للموظف العام في الجزائر ، المؤسسة الوطنية للكتاب ،

الأمر يتحقق عندما يكون التنفيذ مرتبطاً بتدخل عدة موظفين لإتمامه  
فيسأل كل موظف في حدود اختصاصه<sup>1</sup> .

**ثالثاً : الركن المادي : أن يمتنع أو يوقف أو يعترض أو يعرقل عمداً  
التنفيذ :**

وبالنظر الى المادة 138 مكرر من ق.ع نجدها عدت السلوكات  
المجرمة لقيام الركن المادي ، وهي :

1- استعمال سلطة الوظيفة : لوقف تنفيذ الحكم أو القرار القضائي الإداري ،  
فهنا الموظف له سلوك إيجابي أي يشغل السلطة المخولة له بحكم وظيفته  
وكافة الصلاحيات المنوطة به في وقف تنفيذ الأحكام والقرارات الصادرة  
ضد الإدارة التي يشغل فيها تلك الوظيفة<sup>2</sup> .

2- الامتناع : وهو سلوك مادي له وجهين قد يكون سلبياً أو إيجابياً ، ومفاده  
أن يتخذ موقف يمتنع فيه عن تنفيذ محتوى الحكم أو القرار الذي يتضمن  
التزام على الإدارة<sup>3</sup> .

3- الاعتراض : ويتمثل في موقف إيجابي يتخذه الموظف في الإدارة المنفذ  
عليها يعترض بموجبه عن عملية التنفيذ .

4- عرقلة التنفيذ : هو قيام الموظف بسلوك أو إجراءات قانونية أو إدارية من  
شأنها إعاقة عملية التنفيذ التي تكون قد باشرها الخصم ضد الإدارة .

---

<sup>1</sup> - بوشواشي حمزة ، مرجع سابق ، ص 42 .

<sup>2</sup> المرجع نفسه ، ص 43 .

<sup>3</sup> - رضاني فريد ، مرجع سابق ، ص 126 .

#### رابعاً : الركن المعنوي : القصد الجنائي :

حيث تعتبر جريمة إساءة السلطة قسدية ، أي أن ممثل الإدارة هو من رفض التنفيذ عن قصد منه ، ويعتبر القصد ركناً أساسياً هنا ، إذ يجب أن يتوافر عنصران أساسيان وهما العلم والإرادة ، فيجب أن يتوافر لدى الموظف العلم بوقائع معينة وانصراف ارادته لإثبات النشاط الإجرامي والنتيجة المتولدة عنه <sup>1</sup>.

ويتحقق عنصر العلم متى كان الموظف عالماً ومدركاً بأن السلوك الإيجابي أو السلبي الذي يرتكبه يؤدي إلى إعاقة أو تأخير أو وقف أو عدم تنفيذ حكم قضائي واجب التنفيذ .

أما عنصر الإرادة فيتحقق متى انصرفت إرادة الفاعل إلى إثبات السلوك الإجرامي ، وتحقيق النتيجة الإجرامية المتولدة عنه ، وبناء عليه ينتقي عنصر الإرادة اللازم لقيام الركن المعنوي ، إذ لم تتجه إرادة الموظف لارتكاب السلوك الإجرامي أو اذا لم تتصرف إرادته إلى تحقيق النتيجة الإجرامية بمفهومها المادي إذا كان القانون يتطلب تحقيقها وبناء عليه لا تقوم الجريمة لتخلف ركنها المعنوي إذا تخلف أي عنصر من عنصري القصد الجنائي <sup>2</sup>.

---

<sup>1</sup> - على خطار الشنطاوي ، موسوعة القضاء الإداري ، ج2 ، ط1 ، دار الثقافة للنشر والتوزيع ،

الأردن ، 2008 ، ص 1002.

<sup>2</sup> - عبد القادر عدو ، ضمانات تنفيذ الاحكام القضائية ضد الإدارة ، دار هومة للطباعة والنشر

، الجزائر ، 2010 ، ص 209.



وبالرجوع الى المادة 138 مكرر ق.ع نجد أن المشرع ذكر مصطلح العمد بالنسبة لجميع الصور الربعة بما يفيد بأن الجريمة عمدية ، أما إذا وجدت صعوبات قانونية أو مادية تواجه الموظف في التنفيذ ، فإنه يؤدي إلى نفي القصد الجنائي للموظف وبالتالي نفي الجريمة.

وهناك حالات أو مبررات كثيرة تؤدي إلى نفي القصد الجنائي من أهمها:

- غياب أو ضعف الاعتمادات المالية التي يتطلبها التنفيذ.
- عدم وضوح القرار المراد تنفيذه
- استحالة تنفيذ القرار القضائي من الناحية المادية كصعوبة إعادة الحال إلى ما كانت عليه في السابق<sup>1</sup>.

ويكتسي إثبات القصد الجنائي أهمية بالغة وذلك خاصة عند تنفيذ أحكام التعويض طبقا للقانون 02/91 والتعليمية الوزارية رقم 06/34 التي وقفت عائقا أما تطبيق نص المادة 138 مكرر من ق.ع على أمين الخزينة الذي يرفض تنفيذ حكم التعويض متدرا بالتعليمية التي ترفض أن يكون الحكم نهائيا فقد عرضت المسألة على بعض المحاكم لكن تطبيقاتها بقيت ضيقة ذلك ان بعض وكلاء الجمهورية يرفضون المتابعة وبعض قضاة التحقيق يرفضون الشكاوى المصحوبة بالادعاءات المدنية ، معللين رأيهم على ان التزام امين الخزينة بالخضوع للتعليمية (06/34) ينفي عنه ركن العمد في الجريمة وبالتالي انعدام المسؤولية<sup>2</sup>.

<sup>1</sup> - إبراهيم أوفائدة ، مرجع سابق ، ص 249. وبوشواشي حمزة ، مرجع سابق ، ص 42.

<sup>2</sup> - رمضان فريد ، مرجع سابق ، ص 127.

## الفرع الثاني :

### إجراءات رفع الدعوى الجزائية

لا نجد في قانوننا الجزائي أي نص يتكلم عن إجراءات رفع الدعوى الجزائية ضد الموظف الممتنع عن التنفيذ ومنه سوف نعتمد على نفس الإجراءات التي يتم بها رفع الدعوى الجزائية ، وفي سبيل ذلك عندما يتحصل المواطن على حكم أو قرار قضائي يقضي على الإدارة القيام بعمل أو الامتناع عن عمل ، وبعد متابعة إجراءات التنفيذ بواسطة المحضر القضائي ، وتمتنع الإدارة عن التنفيذ وبعد تحرير المحضر القضائي لمحضر الامتناع عن التنفيذ بعد التبليغ والالزام بالدفع<sup>1</sup> ، فإنه باستطاعة المستفيد اللجوء إلى وكيل الجمهورية قصد تحريك الدعوى العمومية ضد الإدارة ممثلة في شخص الموظف الذي صدرت عنه إحدى الأفعال المنصوصة عليها في المادة 138 مكرر واللازمة لقيام الركن المادي وهي : استعمال السلطة الوظيفية لوقف تنفيذ الحكم أو القرار القضائي أو الامتناع أو الاعتراض أو عرقلة تنفيذ الحكم أو القرار حيث يعتبر كل فعل من هذه الأفعال جريمة قائمة بذاتها .

حيث اعتبر المشرع قيام الموظف بإحدى هذه الأفعال جنحة ولذلك فأسلوب التجريم والعقاب الجزائي هو السبيل الأمثل للعراض للحصول على تنفيذ سريع للحكم أو القرار الصادر لصالحه ضد الإدارة ، حيث أن الموظف سوف يلجأ إلى التنفيذ الفوري بمجرد تحريك إجراءات التنفيذ ضد الإدارة تفاديا للمتابعة الجزائية ، كما أن العقوبة التي قد تصل

---

<sup>1</sup> - المرجع نفسه ، ص128.

الى 3 سنوات حبس قد تجعل الإدارة تبادر إلى حث موظفيها العمومي على التنفيذ ، إذ لا يعقل أن تضحى به وتتركه مهددا بالعقوبة الجزائية<sup>1</sup>.

أما إذا نظرنا في القوانين المقارنة خاصة القانون المصري منها الذي نجده يشترط لرفع الدعوى أخذ رأي النائب العام وذلك حسب ما جاءت به المادة 63 من ق.ا.ج. رقم 212 لسنة 1956 حيث يجري النائب العام التحقيق بنفسه أو يندب أحد مساعديه ، لكن هذا الإجراء كان محل خلاف وجدل فقهي فالبعض أيده والبعض تحفظ في تطبيقه ، حيث نجد من المؤيدين الدكتور مصطفى كمال وصفي الرفاعي الذي يرى أن المشرع المصري محق في احتياطه هذا على أساس أن تنفيذ القرار القضائي تحيطه صعوبات مما يتطلب دقة خاصة في التقدير وكذلك كثيرا من المسؤولية عن التنفيذ تمس جهات رئاسية ووزارية<sup>2</sup> ، في حين عارض هذه الفكرة الأستاذ سليمان محمد الطماوي الذي يرى بأنه يجب التحذير من مغبة الموظف الذي يحول دون تنفيذ القرارات القضائية الإدارية<sup>3</sup>.

فلا يمكن النظر إلى الإدارة بنظرة الحفاظ على سمعتها من المساءلة الجزائية ، إذ يعد هذا خرقا لمبدأ المساواة أمام القانون فلا يوجد

---

<sup>1</sup> - الحسن بن شيخ ات ملويا ، دروس في المنازعات الإدارية ، مرجع سابق ، ص 508.

<sup>2</sup> - بوشواشي حمزة ، مرجع سابق ، ص 42.

<sup>3</sup> - سليمان محمد الطماوي ، القضاء الإداري ، الكتاب الأول ، قضاء الإلغاء ، مرجع سابق ،

طرف ممتاز فيما يخص تنفيذ الأحكام والقرارات القضائية ولا يمكن تقديم أضرار غير قانونية للتهرب من المسؤولية<sup>1</sup>.

لكن المشرع المصري تراجع عن رأيه واستثنى جريمة الامتناع عن تنفيذ الحكم أو القرار القضائي من شرط أخذ رأي النائب العام ، وبالتالي يسهل على المتضرر الصادر لمصلحته القرار القضائي أن يرفع الدعوى الجزائية مباشرة لمساءلة الموظف المسؤول جزائيا.

وعليه فتجريم فعل الامتناع عن تنفيذ القرار القضائي الإداري عمدا لا يشكل أي عائق في تطبيقه ضد الموظفين المخالفين لتنفيذ القرار ، إلا أن الدكتور محمد باهي أبو يونس اعتبر أن هذه الوسيلة شائبة القصور في الفعالية إذ يقدح فيها طول الوقت الذي يستغرقه المحاكم الجزائية في الفصل في تلك الدعوى لكثرة ما تنتظره من قضايا يضعف من أثرها الردعي ، وهو وقت تستغله الإدارة في تحقيق رغباتها في عدم التنفيذ ، أو لتقويت فرصة كان يربوها طالب التنفيذ من تنفيذ الحال.

والتساؤل الذي يطرح هنا ، ماهي الفائدة التي تعود على المحكوم له إذا بلغت الدعوى الجزائية مداها وحكم على الممتنع عن التنفيذ ؟ إذ أن هذا الحكم لا يمثل مبتغى طالب التنفيذ لأن كان ما يبتغيه هذا الأخير هو تنفيذ محتوى القرار أو الحكم الأول وهذه المسألة لا تتضمنها المساءلة الجزائية<sup>2</sup>.

---

<sup>1</sup> - بوشواشي حمزة ، مرجع سابق ، ص 43.

<sup>2</sup> - محمد باهي يونس ، الغرامة التهديدية كوسيلة لا جبار الإدارة على تنفيذ الاحكام الإدارية ،

دار الجامعة الجديدة ، 2001 ، ص 37. وبوشواشي حمزة ، مرجع سابق ، ص 43.

## المطلب الثالث :

### المسؤولية التأديبية للموظف الممتنع

لا يمنع تطبيق أو عدم تطبيق المسؤولية المدنية أو الجزائية ضد الموظف الممتنع عن تنفيذ القرار أو الحكم القضائي الإداري الصادر ضد الإدارة من توقيع عقوبات تأديبية عليه إذ أن الإدارة تستطيع أن توقع ضده عقوبة تأديبية في حدود ما هو منصوص عليه في القانون الخاص بالوظيفة ، وقد لجأت بعض التشريعات المقارنة على النص صراحة على توقيع العقوبة التأديبية على الموظف المخالف ، مثل القانون الإيطالي وذلك في القانون الأساسي للموظفين التابعين للدولة وكذا القانون الفرنسي رقم 539/80 في مادته السادسة والتي تقضي بأن كل موظف لم ينفذ القرار القضائي الإداري سواء بعدم التنفيذ الكلي أو الجزئي أو يتأخر في التنفيذ خارج الآجال القانونية وكان هذا الفعل سببا في الحكم بغرامة تهديدية ضد الإدارة فإنه يمكن أن تطبق ضده عقوبة تأديبية من طرف مجلس التأديبي.

والخطأ التأديبي وإن كان يتفق مع الخطأ المدني إلا أنه لا يرد على سبيل الحصر إذ يقتصر القانون على بيان واجبات الموظفين والأعمال التي يمنع عليهم القيام بها بصفة عامة دون تحديد دقيق<sup>1</sup> ، تم نص بعد ذلك على معاقبة كل موظف لم يلتزم بتلك الواجبات أو أخل بها ، ومما لا شك فيه أن من أهم واجبات الموظف هو إحترام الأحكام

<sup>1</sup> - الامر 03/06 مؤرخ في 15 يوليو 2006 يتضمن القانون الأساسي العام للوظيفة العمومية

، ج.ر 46 مؤرخة في 16 يوليو 2006.

والقرارات القضائية الإدارية ، فامتنع هذا الأخير عن تنفيذها أو قيامه بعرقلة تنفيذها أو ترخييه عن التنفيذ أو تنفيذها على وجه غير صحيح ينطوي على اخلال بواجبات الوظيفة وإهدار لحجية الشيء المقضي به فهو جريمة تأديبية توجب الجزاء ، ومنه كما قلنا سابقا إذا توافرت المسؤولية الجنائية لا يمنع دون توافر المسؤولية التأديبية لعدم وجود تعارض بينهما ، كما أنه يجوز الجمع بينهما وتوقيع الجزاء المترتب عن كل منهما على حدى ، ذلك أن العقوبات التأديبية تختلف عن العقوبات الجزائية فهي ذات صبغة أدبية أو مالية تمس المركز الوظيفي للموظف ومتعلقاته عكس العقوبات الجنائية التي يكون فيها مساس بحرية الموظف<sup>1</sup>.

## الفرع الأول :

### القواعد العامة في المسؤولية التأديبية

تترتب المسؤولية التأديبية نتيجة ارتكاب الموظف للجريمة التأديبية التي تعرف بأنها كل فعل أو امتناع عن فعل يرتكبه الموظف يجافي واجبات منصبه<sup>2</sup> ، أو بعبارة أخرى هي كل مخالفة للواجبات التي تنص عليها القوانين أو اللوائح أو القواعد التنظيمية العامة أو أوامر الرؤساء

---

<sup>1</sup> - رضاني فريد ، مرجع سابق ، ص 119.

<sup>2</sup> - محمد سليمان الطماوي ، الجريمة التأديبية ، دراسة مقارنة ، دار الفكر العربي ، القاهرة ،

الصادرة في حدود القانون أو الخروج عن مقتضى الواجب في أعمال الوظيفة أو تقصير في تأديتها بما تتطلبه من حيطة ودقة وأمانه<sup>1</sup>.

ومما لا شك فيه أن عدم تنفيذ الأحكام والقرارات القضائية الإدارية الصادرة ضد الإدارة يعتبر اخلايا بالواجبات المهنية للموظف ، وهو ما نصت عليه المادة 154 من دستور 1996<sup>2</sup> التي تلزم كل أجهزة الدولة أن تقوم في كل وقت وفي كل مكان وفي جميع الظروف بتنفيذ أحكام القضاء ، كما يشكل هذا الفعل جنحة في مفهوم المادة 138 مكرر من ق.ع ، بالتالي يصنف بأنه خطأ من الدرجة الثالثة<sup>3</sup> يستوجب المسؤولية التأديبية .

فمن خلال المادة 154 من الدستور نجده يجرم بما لا يدع مجالا للشك بأن من أهم الواجبات الوظيفية إحترام الأحكام القضائية ، وإمتناع الموظف عن تنفيذ الحكم أو عرقلته يكون جريمة تأديبية يؤاخذ عليها .

ورغم ذلك هناك أسباب عملية تحول دون قيام المسؤولية التأديبية تتمثل فيما يلي :

---

1 - عبد الرؤوف هاشم بسيوني ، الجريمة التأديبية وعلاقتها بالجريمة الجنائية ، دار النهضة

العربية ، القاهرة ، 1995 ، ص 09.

2 - المادة 145 : "على كل أجهزة الدولة المختصة ان تقوم ، في كل وقت وفي كل مكان ، وفي

جميع الظروف بتنفيذ احكام القضاء "

3 - مراجعة تصنيف الأخطاء المهنية في قانون الأساسي للوظيفة العامة

- أن قيام المسؤولية التأديبية للموظف يفترض ارتكاب هذا الأخير للعمل بالمخالفة مع السلطة الرئاسية التي تملك توقيع الجزاء ، فلو أن رؤساءه يقرون عمله فلا تقوم هذه المسؤولية .
  - أن المسؤولية التأديبية مسؤولية شخصية وأن الامتناع عن تنفيذ الأحكام والقرارات القضائية نادرا ما يكون نتاج عمل موظف واحد وإنما هو نتيجة تواطؤ أو توافق مجموعة من الموظفين وفي حالة شيوع التهمة فلا محل لتوقيع أي جزاء تأديبية .
- ومع هذا تظهر فائدة هذه الوسيلة في حالة ما إذا كان الامتناع عن تنفيذ الحكم يشكل بكامله خطأ مرفقيا فيفلت بذلك الموظف من هذا المساءلة المدنية ، ويكون حينئذ من المناسب مؤاخذته تأديبيا عن هذا الخطأ المصلحي<sup>1</sup>.

## الفرع الثاني :

### القواعد الخاصة في المسؤولية التأديبية

أنشئ المشرع الفرنسي نوعين من المخالفات يؤدي ارتكابها إلى إحالة الموظف المحكمة التأديبية المالية ، تتمثل الأولى في عدم الأمر بدفع مبلغ قضى به ضد الإدارة والثانية في تسبب الموظف في الحكم على الإدارة بغرامة مالية .

<sup>1</sup> - فراح السعيد ، مرجع سابق ، ص39.



1- حالة عدم الأمر بدفع مبلغ قضي به ضد الإدارة : لقد نصت المادة 88 من الامر 20/95<sup>1</sup> الذي يتعلق بمجلس المحاسبة على انه تعتبر مخالفات لقواعد الانضباط في مجال تسيير الميزانية المالية الأخطاء أو المخالفات الآتي ذكرها عندما تكون خرقا صريحا للأحكام التشريعية والتنظيمية التي تسري على استعمال وتسيير الأموال العمومية أو الوسائل المادية وتلحق ضرار بالخزينة العمومية أو بهيئة عمومية .

وعليه فانه يمكن لمجلس المحاسبة في هذا الاطار وحسب الفقرة 11 من نص المادة 88 من قانون مجلس المحاسبة<sup>2</sup> ان يعاقب :  
"التسبب في الزام الدولة او الجماعات الإقليمية او الهيئات العمومية بدفع غرامة تهديدية او تعويضات مالية نتيجة عدم التنفيذ الكلي او الجزئي او بصفة متأخرة لأحكام القضاء.

والفقرة 2 من المادة 89 من نفس القانون : " ولا يمكن ان يتعدى مبلغ الغرامة المرتب السنوي الإجمالي الذي يتقاضاها العون المعنى عند تاريخ ارتكاب المخالفة "

فمن خلال هذا النص يظهر لنا جليا ان جميع تصرفات الموظف التي تقضي الى الحكم على الشخص العام بغرامة تهديدية توجب اثاره مسؤوليته اما تلك المحكمة التأديبية.

ويستوي في هذا الشأن في هذا الشأن ان يكون تصرفا عمديا او غير عمدي اذ لا يشترط هنا نوافر القصد ليديه في الاخلال بتنفيذ الحكم

---

<sup>1</sup> الامر 20/95 المؤرخ في 19 صفر عام 1416 الموافق ل 17 يوليو 1995 يتعلق بمجلس

الدولة ، ج.ر 39.

<sup>2</sup> الأمر 20/95، يتضمن مجلس المحاسبة ،المرجع السابق

وانما يكون مسؤولاً حتى ولو ترتب عليه اهماله الحكم بغرامة تهديدية<sup>1</sup>، وسواء كان عدم تنفيذه للحكم الأصلي جزئياً او كلياً ، وذلك ان العبرة في ترتيب المسؤولية ليست بنوع التصرف الذي قام به وانما بالأثر الذي يحدثه في الحكم بالغرامة ضد الشخص العام<sup>2</sup>.

واستناداً الى قانون العقوبات المادة 138 مكرر السابقة الذكر منه فان الموظف الممتنع عن تنفيذ الاحكام القضائية يعاقب بغرامة مالية من 20.000 دج الى 100.000 دج.

فالغرامة التهديدية لها قوة كبيرة في التهديد من خلال سريان تصاعديا ، وذلك ان الحكم الصادر بفرضها ليس نهائياً واجب النفاذ ، بل حكم وقتي حيث تظل الغرامة مسطرة على الإدارة الى ان تقوم بتنفيذ التزاماتها ، وفعاليتها كوسيلة لإكراه الإدارة على تنفيذ الاحكام القضائية تتجلى بصورة اكيده في نظام المسؤولية المالية لكل موظف اذ تصرفاته الى ادائه شخص من اشخاص القانون العام بغرامة تهديدية بسبب عدم التنفيذ الكلي او الجزئي للحكم او القرار القضائي ، وتقرير هذه المسؤولية يخفف من المساوئ الناجمة عن تخصيص جزء من الغرامة التهديدية لخزينة الدولة<sup>3</sup>.

---

<sup>1</sup> - محمد باهي أبو يونس ، الغرامة التهديدية كوسيلة لا جبار الإدارة على تنفيذ الاحكام الإدارية ، دار الجامعة الجديدة ، الإسكندرية ، 2006 ، ص 294.

<sup>2</sup> - مداني زوليخة ، مرجع سابق ، ص 38.

<sup>3</sup> - محمد باهي أبو يونس ، مرجع سابق ، ص 295.

## 2- حالة امتناع عن تنفيذ حكم التصفية :

تتعلق هذه الحالة بتنفيذ الأشخاص الاعتبارية العامة الاحكام المالية تصدر في مواجهتها ، فاذا تسبب موظف بتصرف في تعطيل تنفيذ هذه الاحكام بصفة عامة او احكام تصفية الغرامة التهديدية بصفة خاصة ففي هذه الحالة تثور مسؤوليته المالية امام المحكمة التأديبية المخالفات ويبدو ومن خلال هذا النص ان الامتناع عن تنفيذ احكام التصفية الموجهة لتحريك مسؤولية الموظف يأخذ شكلين :

- امتناع الموظف المختص عن اصدار اذن بالتصرف اللازم لتنفيذ الحكم خلال مدة 4 اشهر التالية لإعلان هذا الحكم او في مدة أقصاها 6 اشهر من هذا الميعاد في حالة عدم توافر الاعتمادات المالية اللازمة للتنفيذ.

- رفض السلطة الوصية اصدار امر الصرف بدلا من الشخص العام الخاضع لوصايتها في حالة عدم توافر اعتمادات مالية لديه تكفي لتنفيذ حكم التصفية<sup>1</sup>.

ولا يحول توقيع هذا الجراء على الموظف دون توقيع الجراء الجنائي عليه في ذات المخالفة وذلك طبقا لنص المادة 92 من القانون 20/95<sup>2</sup>

ولا تتحرك مسؤولية الموظف امام المحكمة التأديبية للمخالفات المالية حسب نص المادة 24<sup>3</sup> من القانون 20/95 من خلال معاينة

<sup>1</sup> - مداني زوليخة ، مرجع سابق ، ص 39.

<sup>2</sup> - راجع نص المادة 92 من القانون 20/95 ، مرجع سابق .

<sup>3</sup> - راجع نص المادة 24 من قانون 20/95

مجلس المحاسبة اثناء تحقيقاته حالات او وقائع او مخالفات تلحق اضراراً بالخزينة العامة او بأموال الهيئات والمؤسسات العمومية الخاضعة لرقابته ، فيقوم مباشرة بإخطار مسؤولي المصالح المعنية وسلطاتها السلمية او الوصية وكذلك كل سلطة أخرى مؤهلة قصد اتخاذ الإجراءات التي يقتضيها تسيير الأموال العمومية .

وعليه فكيفية اتصال المحكمة بالمنازعة تختلف بين ما اذا كانت المخالفة التي ارتكبتها الموظف هي الاخلال بتنفيذ حكم او قضى الى الحكم على الشخص العام بغرامة تهديدية ام كانت مخالفة الامتناع عن اتخاذ الإجراءات اللازمة لتنفيذ حكم التصفية او حكم مالي<sup>1</sup> .

ففي الحالة الأولى تتحرك المسؤولية عن طريق مجلس المحاسبة وذلك اثناء رقابتها المالية وتسيير الميزانية وذلك من خلال نص المادة 24 أعلاه

أما في الحالة الثانية فتتم من خلال المحكوم له الذي يودع طلب لدى امانة المحكمة بقصد اتخاذ إجراءات محاكمة الموظف الممتنع عن القيام بما يلزم تنفيذ الحكم المتضمن أداة مالية للشخص العام<sup>2</sup>

---

<sup>1</sup> - محمد باهي أبو يونس ، مرجع سابق ، ص 296.

<sup>2</sup> - مداني زوليخة ، مرجع سابق ، ص 40.

## الخاتمة :

يبقى القانون هو ملجأ وملاذ الأفراد لمواجهة الإدارة ، فهو الرادع لتجاوزاتها وصمام الأمان للحقوق والحريات العامة والكفيل الحقيقي لحفظ النظام العام داخل المجتمع.

وقد تعرضنا في هذه الدراسة لتنفيذ الأحكام والقرارات القضائية الإدارية التي تصدر في مواجهة الإدارة حيث تناولنا في الفصل الأول منه طرق وإجراءات تنفيذ الأحكام والقرارات القضائية في كل من دعوى الإلغاء والتعويض ، حيث أشرنا الى أن تنفيذ الحكم أو القرار يقضي بأن هذا الأخير يجب أن يكون من أحكام الالزام وأن يبلغ للإدارة وأن يكون مذيلا بالصيغة التنفيذية مع عدم وجود حكم أو قرار قضائي بوقف التنفيذ وأشرنا الى حجية حكم الإلغاء والاثار المترتبة عنه ، كما تحدثنا عن حكم التعويض وأساس الحكم به وكيفية تقديره وطرق تقديمه ، أما الفصل الثاني فقد تناولنا فيه الوسائل التي أوجدها المشرع لجبر الإدارة لجبر على تنفيذ الأحكام والقرارات القضائية الإدارية الصادرة ضدها وذلك عن طريق تهديدها ماليا بتسليط غرامة مالية عليها أو اللجوء إلى الخزينة العامة لاقتطاع المبلغ من حسابها أو عن طريق الحجز على أموالها الخاصة ، أو عن طريق تهديدها بقيام مسؤوليتها الموظف الجنائية والتأديبية والمالية .

وبعد هذا الايجاز لما تم تناوله في هذا البحث خلصنا الى تسجيل

النتائج التالية :

- في مجال تنفيذ احكام وقرارات الإلغاء والتعويض نجد ان تنفيذ احكام التعويض وان كان مقننا ولا يحتاج سوى الى الصرامة في التطبيق والملاحظ ان نظام المسؤولية عن عدم التنفيذ وان حقق حماية يمكن ان تكيف على انها كافية في مجال امتناع الإدارة المؤقت عن تنفيذ احكام القضاء لضرورات النظام العام فانه لم يرقى الى هذا المستوى في مجال امتناع الإدارة عن تنفيذ قرارات القضاء الصادرة بالإلغاء لان الموقف السلبي للإدارة هنا يجعل المتقاضي امام حل واحد ووحيد وهو حقه في طلب التعويض عن الاضرار التي لحقت به جراء امتناع الإدارة عن التنفيذ ، وهذا الحل غير مرض وعادل لان الهدف من رفع دعوى الإلغاء هو الغاء قرار اداري غير مشروع مع ما يترتب عليه من نتائج وعليه فانه مهما كانت قيمة التعويض المقدم فانه لا يمكن ان يساوي تنفيذ قرار الإلغاء، اذ لا يمكن اعتبار التعويض تنفيذا للحكم الأصلي.
- كما تجدر الإشارة الى ان توجيه المتضرر من تعنت الإدارة في امتناع عن تنفيذ قرار نهائي صادر لفائدته الى رفع دعوى التعويض تتضمن بالنسبة لدارسي القانون الاعتراف بحدود صلاحيات القضاء في مواجهة الإدارة كما تعتبر بالنسبة للمتقاضي سبب ضياع ثقته في سلطة القضاء وعدم قدرة هذا الأخير على توفير الحماية لهم.
- ان ظاهرة امتناع الإدارة عن تنفيذ القرارات القضائية الادارية ليست ظاهرة جديدة بل معروفة منذ القدم ومستمرة الى غاية يومنا هذا ، وعليه حاول المشرع الجزائري إيجاد الحلول الكفيلة لإجبارها على التنفيذ .
- وفي مجال التنفيذ الجبري للأحكام والقرارات القضائية الإدارية نص المشرع صراحة على جواز الحكم بالغرامة التهديدية ، وتحديد سريان

مفعولها ، وذلك في نص المواد 980 الى 986 من ق.إ.م.إ حيث تدرك تجاهله لأحكام الغرامة التهديدية في ق.إ.م.إ السابق.

الا أن هذا الحل لا يعتبر فعلا كثيرا باعتبار ان الغرامة التهديدية تدفعها الخزينة العمومية مما يجعل الإدارة لا تكثر لها وما يعاب عليها أيضا انها مفروضة على الشخص المعنوي ، بينما من رفض التنفيذ هو ممثل الشخص الطبيعي الذي لا يتحمل عبء هذه الغرامة .

• إن النظام الذي اوجده المشرع الجزائري بناء على ق.02/91 المتعلق بتنفيذ احكام القضاء له قوة على جبر الإدارة على تنفيذ الاحكام والقرارات القضائية ذات المضمون المالي دون القرارات والاحكام القضائية بالإلغاء وذلك من خلال لجوء الافراد الذين يملكون احكام وقرارات قضائية ضد الإدارة من تحصيل دينهم من خلال اللجوء الى الخزينة العمومية بعد رفض الإدارة التنفيذ اختيارا.

• ان المشرع الجزائري امتنع الحجز على أموال الدولة العامة بشتى الطرق والوسائل وذلك من خلال نص المادة 689 ق.م ونص المادة 4 من قانون الأملاك الوطنية ، مما فتح الباب على جواز الحجز على أموال الدولة الخاصة ، حيث لم ينص صراحة على عدم جواز الحجز عليها.

• ان المشرع الجزائري أحسن بمعاقبته الموظف الممتنع عن التنفيذ عن طريق ترتيب المسؤولية الجنائية وعليه وفي رايها هذا يعد من اهم الضمانات وأكثرها فعالية لأنها تمس بشخص الموظف حيث اصبح يخاف على نفسه من تعرضه لعقوبة الحبس ، فمتى رأى الموظف انه سيتأذى جراء امتناعه عن التنفيذ ، سعى جاهدا الى الخضوع واحترام احكام

القضاء وذلك من خلال نص المادة 138 مكرر من ق.ع والتي يبقى  
تفعلها اكثر عمليا .

- أن المشرع الجزائري إضافة الى المسؤولية الجزائية للموظف اقر بإمكانية ترتيب مسؤولية تأديبية ومالية عليه ، وهي الأخرى تعد ضمانه جيدة فهي تدعم الغرامة التهديدية ، ومساءلة الموظف العام من ماله الخاص تقلل من نسبة امتناعه وعرقلته للتنفيذ .

وعلى هذه ضوء هذه النتائج سجلنا بعد الاقتراحات والتوصيات كالتالي :

- ضرورة القيام بأيام دراسية وملتقيات لممثلي القضاء لتوعيتهم أكثر بحجم المسؤولية وخطورة الأعباء الملقاة على عاتقهم وبالسلطات التي منحها لهم القضاء بالإضافة الى رجال الإدارة اذ يجب توعيتهم بان السلطات الممنوحة لهم باعتبارهم يمثلون السلطة العامة هي سلطات لتكريس دولة القانون ومن ذلك احترام وتنفيذ أحكام القضاء .
- متابعة القاضي للإداري لتنفيذ الاحكام وتوقيع عقوبة على الذي لا يقوم بدوره على أكمل وجه، وذلك لاسترجاع مكانة القضاء وهيئته امام الجميع باعتباره حامي الحقوق والحريات.
- تتصيب لجنة خاصة او استحداث منصب قاضي التنفيذ على مستوى كل محكمة إدارية، تعهد له مهمة مراقبة تنفيذ ما يصدر عن القضاء الإداري من قرارات ضد الإدارة العامة.
- انشاء لجنة خاصة على مستوى المحاكم الإدارية ومجلس الدولة تكون مكلفة بدراسة المنازعات الخاصة بالتنفيذ وتتابع الإشكالات القائمة بالتنفيذ ضد الإدارة .



- تقييد سلطة القاضي الإداري في توقيع الغرامة التهديدية، بحيث اذا طلبها صاحب الشأن لابد للقاضي من توقيعها ، بل أكثر من ذلك نرى انه من الأفضل ان ينطق القاضي بالغرامة التهديدية على الإدارة في نفس الحكم او القرار القضائي الذي سيصدر ضدها اما بالإلغاء او التعويض ، لتكون للغرامة مصداقية اكثر من حيث التنفيذ
  - ضرورة تحديد الموظف المعنى بالتنفيذ بكل دقة ووضوح ، لأنه من الأسباب التي اعاقت المسؤولية الشخصية للموظف هو صعوبة اكتشاف الموظف الذي ارتكب فعل الامتناع ، لان الامتناع لا يكون دائما من عمل موظف واحد فقط ، وكما قد ترفض الإدارة نفسها تحديد اسم المسؤول عن التنفيذ .
  - حبذا لو استدرك المشرع ما اغفله في نص المادة 138 مكرر ق.ع وتحديد المدة اللازمة لكي تقوم مسؤولية الموظف الجزائية على فعل الامتناع .
- وبإقرار هاته المبادئ بنصوص تشريعية واضحة ودقيقة وتفعيلها ، يكون هو الكفيل لتنفيذ الاحكام والقرارات القضائية الصادرة ضد الإدارة واحترام مبدا قوة الشيء المقضي فيه، والذي باحترامه تحترم هيئة القضاء الإداري ، ومبدا سيادة القانون وذلك هو الضمان لبناء صرح دولة الحق والقانون وهو ما نأمله .

## قوانين

المادة 4 : تراجع معاشات التقاعد، التي تمت تصفيتها، وفقا لأحكام هذا القانون.

المادة 5 : ينشر هذا القانون في الجريدة الرسمية للجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية.

حرد بالجزائر في 22 جمادى الثانية عام 1411 الموافق 8 يناير سنة 1991.

الشاذلي بن جديد

قانون رقم 91 - 02 مؤرخ في 22 جمادى الثانية عام 1411 الموافق 8 يناير سنة 1991 يحدد القواعد الخاصة المطبقة على بعض احكام القضاء.

ان رئيس الجمهورية،

- بناء على الدستور، لاسيما المواد 113 - 115 - 8 و136 منه،

- وبمقتضى الامر رقم 66 - 154 المؤرخ في 18 صفر عام 1386 الموافق 8 يونيو سنة 1966 والمتضمن قانون الاجراءات المدنية، المعدل والمتمم،

- وبمقتضى الامر رقم 75 - 48 المؤرخ في 7 جمادى الثانية عام 1395 الموافق 17 يونيو سنة 1975 المتعلق بتنفيذ احكام القضاء وقرارات التحكيم،

- وبمقتضى القانون رقم 89 - 16 المؤرخ في 16 جمادى الاولى عام 1410 الموافق 11 ديسمبر سنة 1989 المتضمن تنظيم المجلس الشعبي الوطني وسيره لاسيما المادة 55 وما يليها منه،

- وبناء على ما أقره المجلس الشعبي الوطني،

يصدر القانون التالي نصه :

المادة الاولى : يمكن الجماعات المحلية والمؤسسات العمومية ذات الطابع الإداري المستفيدة من أحكام القضاء الصادرة في النزاعات الواقعة بينها والمتضمنة إدانات مالية، أن تحصل على مبلغ الإدانات لدى الخزينة بالشروط المحددة في المواد 2 و3 و4 من هذا القانون.

قانون رقم 91 - 01 مؤرخ في 22 جمادى الثانية عام 1411 الموافق 8 يناير سنة 1991 يتعلق بتقاعد أرامل الشهداء.

ان رئيس الجمهورية،

- بناء على الدستور لاسيما المواد 59 و81 و115 منه،

- وبمقتضى القانون رقم 63 - 99 المؤرخ في 2 أبريل سنة 1963 المعدل والمتمم، والمتعلق بتأسيس معاش العجز وحماية ضحايا حرب التحرير الوطني،

- وبمقتضى القانون رقم 63 - 321 المؤرخ في 31 غشت سنة 1963 المتعلق بالحماية الاجتماعية للمجاهدين،

- وبمقتضى القانون رقم 83 - 12 المؤرخ في 21 رمضان عام 1403 الموافق 2 يوليو سنة 1983 المتعلق بالتقاعد،

- وبناء على ما أقره المجلس الشعبي الوطني،

يصدر القانون التالي نصه :

المادة الاولى : تطبق على أرامل الشهداء، اللواتي يمارسن أو مارسن نشاطا مهنيا، الاحكام الخاصة بالمجاهدين، في مجال التقاعد، المنصوص عليها في القانون رقم 83 - 12 المؤرخ في 2 يوليو سنة 1983 المشار اليه أعلاه،

المادة 2 : يصفى المعاش المقدم لأرملة الشهيد على أساس معدل عجز 100٪ بحكم تطبيق أحكام المادة 21 من القانون رقم 83 - 12 المؤرخ في 2 يوليو سنة 1983 المشار اليه أعلاه.

المادة 3 : تؤخذ في الاعتبار فترة المشاركة الممتدة بين تاريخ التحاق الشهيد بجيش التحرير الوطني والمنظمة المدنية لجبهة التحرير الوطني وفتح يوليو سنة 1962، وذلك بحكم تطبيق أحكام المادة 22 من القانون رقم 83 - 12 المؤرخ في 2 يوليو سنة 1983 المشار اليه أعلاه.

المادة 9 : يسوغ لأمين الخزينة للولاية في إطار هذه العملية أن يقدم كل طلب مفيد لأجل التحقيق للنائب العام أو مساعديه لدى الجهة القضائية التي أصدرت الحكم.  
لا تعتبر الطلبات مبررا لتجاوز الفترة المحددة في المادة الثامنة من هذا القانون.

المادة 10 : تحل الخزينة العمومية بحكم القانون محل الاشخاص الذين يستعملون الاجراء المبين في المواد السابقة. في هذا الاطار ومن أجل استرداد المبالغ التي سددتها الخزينة يسحب أمين الخزينة تلقائيا أو يعمل على سحب جزء من حسابات أو ميزانيات الهيئات المالية المعنية بالامر.

المادة 11 : تلغى احكام الامر رقم 75 - 48 المؤرخ في 7 جمادى الثانية عام 1395 الموافق 17 يونيو سنة 1975 المشار إليه اعلاه.

المادة 12 : ينشر هذا القانون في الجريدة الرسمية للجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية.

حرر بالجزائر في 22 جمادى الثانية عام 1411 الموافق 8 يناير سنة 1991.

الشلاحي بن جديد.

قانون رقم 91 - 03 مؤرخ في 22 جمادى الثانية عام 14 الموافق 8 يناير سنة 1991 يتضمن تنظيم مهنة المحضر.

إن رئيس الجمهورية،

- بناء على الدستور، لاسيما المادتان 115 و117 منه،  
- وبمقتضى الامر رقم 66 - 154 المؤرخ في 18 صفر عام 1386 الموافق 8 يونيو سنة 1966، المعدل والمتمم والمتضمن قانون الاجراءات المدنية،

- وبمقتضى الامر رقم 66 - 155 المؤرخ في 18 صفر عام 1386 الموافق 8 يونيو سنة 1966، المعدل والمتمم والمتضمن قانون الاجراءات الجزائية،

- وبمقتضى القانون رقم 89 - 16 المؤرخ في 13 جمادى الأولى عام 1410 الموافق 11 ديسمبر سنة 1989، المتضمن تنظيم المجلس الشعبي الوطني وسيره،

المادة 2 : تقدم المؤسسة الدائنة الى خزينة الولاية لمقر الهيئة المدنية عريضة مكتوبة تكون مصحوبة بما يلي :  
- نسخة تنفيذية من الحكم القضائي،  
- كل الوثائق أو المستندات التي تثبت بأن جميع المساعي لتنفيذ الحكم المذكور بقيت طيلة أربعة أشهر بدون نتيجة.

المادة 3 : يسوغ لأمين خزينة الولاية على اساس الملف المكون أن يأمر تلقائيا بسحب مبلغ الدين من حسابات الهيئة المحكوم عليها لصالح الهيئة الدائنة.  
ويجب القيام بهذه العملية الحسابية في أجل لا يتجاوز الشهرين ابتداء من يوم إيداع العريضة.

المادة 4 : يسوغ لأمين الخزينة للولاية في إطار هذه العملية أن يقدم كل طلب مفيد لأجل التحقيق للنائب العام أو مساعديه لدى الجهة القضائية التي أصدرت الحكم.  
لا تعتبر الطلبات مبررا لتجاوز الفترة المحددة في المادة الثالثة من هذا القانون.

المادة 5 : يمكن أن يحصل على مبلغ الديون لدى الخزينة العمومية وبالشروط المحددة في المواد 6 وما يتبعها المتقاضون المستفيدون من أحكام القضاء التي تتضمن ادانة الدولة والجماعات المحلية والمؤسسات العمومية ذات الطابع الاداري.

المادة 6 : يحدث في محركات الخزينة حساب تخصيص خاص رقم 038 - 302 ويحمل عنوان " تنفيذ احكام القضاء المقتضى بها لصالح الافراد والمتضمنة ادانات مالية للدولة وبعض الهيئات.

المادة 7 : يقدم المعنويون بالامر عريضة مكتوبة لأمين الخزينة بالولاية التي يقع فيها موطنهم،  
ولكي تقبل هذه العريضة لا بد أن تكون مزققة بما يلي :  
- نسخة تنفيذية من الحكم المتضمن ادانة الهيئة المحكوم عليها،

- كل الوثائق أو المستندات التي تثبت بأن اجراءات التنفيذ عن الطريق القضائي بقيت طيلة شهرين بدون نتيجة ابتداء من تاريخ ايداع الملف لدى القائم بالتنفيذ.

المادة 8 : يسدد أمين الخزينة للطالب أو الطالبين مبلغ الحكم القضائي النهائي وذلك على اساس هذا الملف وفي أجل لا يتجاوز ثلاثة أشهر.

## قائمة المصادر و المراجع :

أولاً : المصادر :

أ- المعاجم :

- لسان العرب ، أبو الفضل جمال الدين محمد بن مكرم (أبو منظور

)، دار صادر ، سنة 2003 ، ج15.

ب - النصوص القانونية :

1- المرسوم الرئاسي 458/96 مؤرخ في 7 ديسمبر سنة 1996 ،

يتعلق بإصدار نص تعديل الدستور المصادق عليه في استفتاء 28

نوفمبر 1996 ، في الجريدة الرسمية معدل ومتمم بالقانون 03/02

المؤرخ في 10 ابريل 2002 والقانون رقم 19/08 المؤرخ في 15 نوفمبر

2008.

2- الامر 133/66 المتضمن القانون الأساسي للوظيفة العمومية

المؤرخ في 2 يونيو ج.ر 46 مؤرخة في 8 يونيو 1966.

3- الامر 48/75 يتعلق بتنفيذ أحكام القضاء وقرارات التحكيم الصادر

في 17 يونيو 1975 ، ج.ر 53 مؤرخة في 04 يوليو 1975

4- الامر 58/75 يتضمن القانون المدني الصادر في 26 سبتمبر 1975

، ج.ر 78 مؤرخة في 30 سبتمبر 1975.

5- القانون 01/88 يتضمن القانون التوجيهي للمؤسسات العمومية

الاقتصادية الصادر في 12 يناير 1988 ، ج.ر 2 مؤرخة في 13

يناير 1988 .

- 6- القانون 11/90 يتعلق بعلاقات العمل الصادر في 21 ابريل 1990 ، ج.ر 17 مؤرخة في 25 ابريل 1990 .
- 7- القانون 02/91 يحدد القواعد المطبقة على بعض أحكام القضاء الممضي في 08 يناير 1991 ، ج.ر 2 مؤرخة في 09 يناير 1991.
- 8- القانون 09/01 يتضمن قانون العقوبات الصادر في 26 يونيو 2001 ، ج.ر 34 مؤرخة في 27 يونيو 2001 ، يعدل ويتم الأمر 165-66 المؤرخ في 18 صفر عام 1386 الموافق 08 يونيو 1966 .
- 9- القانون 14/04 يتضمن قانون الإجراءات الجزائية الممضي في 10 نوفمبر 2004، ج.ر 71 مؤرخة في 10 نوفمبر 2004 ، يعدل ويتم الأمر 155-66 المؤرخ في 18 صفر 1386 الموافق 8 يونيو 1966.
- 10- الأمر 10/05 يتضمن القانون المدني الصادر في 20 يونيو 2005 يعدل ويتم الأمر 58/75 المؤرخ في 20 رمضان 1395 الموافق 26 سبتمبر 1975، ج.ر 44 مؤرخة في 26 يونيو 2005.
- 11- القانون 01/06 يتعلق بالوقاية من الفساد ومكافحته الصادر في 20 فبراير 2006، ج.ر 14 مؤرخة في 08 مارس 2006 . .
- 12- القانون رقم 09/08 يتضمن قانون الإجراءات المدنية والإدارية الصادر في 25 فبراير 2008، ج.ر 21 مؤرخة في 23 ابريل 2008.
- 13- القانون 10/11 يتعلق بالبلدية الصادر في 22 يونيو 2011، ج.ر 37 مؤرخة في 03 يوليو 2011 .

- 14- القانون 07/12 يتعلق بالولاية الصادر في 21 فبراير 2012  
، ج.ر. 12 مؤرخة في 29 فبراير 2012 .
- 15- المرسوم رقم 29/68 يتعلق بالاختصاصات المتعلقة بالمسؤولية  
المدنية والمترتبة على الدولة الصادر في 01 فبراير 1968 ، ج.ر.  
13 مؤرخة في 13 فبراير 1968 .

ثانيا : المراجع :

أ - الكتب :

- 1- إبراهيم عبد العزيز شيخا ، الوسيط في مبادئ الالتزام واحكام  
القانون الإداري ، د.ط ، مكتبة القانون ، بيروت ، 1997.
- 2- أحمد بوضياف ، الجريمة التأديبية للموظف العام في الجزائر ، د.ط،  
المؤسسة الوطنية للكتاب ، الجزائر ، 1986.
- 3- بخيت محمد بخيت ، الغرامة التهديدية امام القضاء الإداري، د.ط،  
الجامعة الجديدة ، الإسكندرية ، 2008.
- 4- بن عائشة نبيلة ، تنفيذ القرارات القضائية الإدارية ، د.ط ، ديوان  
المطبوعات الجامعية ، الجزائر ، 2003.
- 5- بسيوني عبد الغني بسيوني عبد الله ، القضاء الإداري ، ط3 ، منشأة  
المعارف ، الإسكندرية ، 2006.
- 6- جلال على عدوان ، أصول احكام الالتزام والاثبات ، د.ط ، منشأة  
المعارف ، الإسكندرية.
- 7- حمدي يس عكاشة ، الاحكام الإدارية في قضاء مجلس الدولة ، د.ط  
، منشأة المعارف ، الإسكندرية ، 1997.

- 8- حسينة شون ، امتناع الإدارة عن تنفيذ الاحكام القضائية الصادرة  
ضدها ، د.ط ، دراسة مقارنة بين القانون الجنائي والقانون الإداري  
الجزائري ، دار الجامعة الجديدة ، الإسكندرية ، 2001.
- 9- طاهري حسين ، شرح وجيز للإجراءات المتبعة في المواد  
الإدارية، د.ط ، دار الخلدونية للنشر والتوزيع ، الجزائر ، 2005.
- 10- لحسن بن شيخ ات ملويا ، دروس في المنازعات الإدارية -  
وسائل المشروعية ، ط3 ، دار هومة للطباعة والنشر والتوزيع ،  
الجزائر ، 2007
- 11- محمد الصغير بعلي ، القضاء الإداري ، د.ط ، دار العلوم  
للنشر والتوزيع ، عنابة، 2007 .
- 12- محمد أحمد منصور ، الغرامة التهديدية كجزاء لعدم تنفيذ  
الإدارة لأحكام القضاء الإداري الصادر ضد الإدارة ، د.ط ، دار  
الجامعة الجديدة للنشر ، الإسكندرية ، 2001
- 13- محمد أحمد منصور ، الغرامة التهديدية كجزاء لعدم تنفيذ  
احكام القضاء الاداري ضد الإدارة ، د.ط ، دار الجامعة للنشر ،  
الإسكندرية ، 2002
- 14- محمد وليد العبادي ، القضاء الإداري ، شروط قبول دعوى  
الإلغاء والاثار المترتبة عن الفصل فيها ، ط1 ، مؤسسة الوراق  
للنشر والتوزيع ، الأردن ، 2008.
- 15- محمد باهي يونس ، الغرامة التهديدية كوسيلة لإجبار الإدارة  
على تنفيذ الاحكام الإدارية ، د.ط ، دار الجامعة الجديدة ،  
الإسكندرية، 2006 .

- 16- محمد سليمان الطماوي ، الجريمة التأديبية - دراسة مقارنة  
، د.ط ، دار الفكر العربي ، القاهرة ، 1975.
- 17- محمد سليمان الطماوي ، القضاء الإداري - الكتاب الأول:  
قضاء الإلغاء ، د.ط ، دار الفكر العربي ، القاهرة مصر ، 1976.
- 18- محمد سليمان الطماوي ، القضاء الإداري ، الكتاب الثاني ،  
قضاء التعويض وطرق الطعن في الاحكام ، د.ط ، دار الفكر  
العربي ، القاهرة ، 1977.
- 19- محمد سليمان الطماوي ، الوجدان في القضاء الإداري ،  
دراسة مقارنة ، د.ط ، دار الفكر العربي ، القاهرة ، 1985.
- 20- محمد سليمان الطماوي ن القضاء الإداري ، قضاء الإلغاء  
، د.ط ، دار الفكر العربي ، مصر ، 1996
- 21- محمد رفعت عبد الوهاب ، القضاء الإداري ، الكتاب الثاني  
، قضاء الإلغاء (او الابطال) وقضاء التعويض ، د.ط ، أصول  
الإجراءات ، منشورات الحلبي الحقوقية ، لبنان ، 2003.
- 22- محمد رفعت عبد الوهاب ، الكتاب الثاني ، ط2 ، منشورات  
حلبي الحقوقية ، ، 2005.
- 23- محمد خلف الجبوري ، القضاء الإداري، دراسة مقارنة ، ط1  
، مكتبة دار الثقافة للنشر والتوزيع ، عمان الأردن ، 1998.
- 24- مسعود شيهوب ، المبادئ العامة للمنازعات الإدارية ، د.ط  
، ج1 ، ديوان المطبوعات الجامعية ، الجزائر ، 1999.
- 25- مسعود شيهوب ، المسؤولية عن الاخلال بمبدأ المساواة  
وتطبيقاتها في القانون الإداري ، د.ط ، ديوان المطبوعات الجامعية ،  
الجزائر ، 2000.



- 26- مسعود شيهوب ، المبادئ العامة للمنازعات الإدارية ، د.ط ، ج1 ، الهيئات والإجراءات ، ديوان المطبوعات الجامعية ، الجزائر ، 2004
- 27- سامي أحمد سليمان ، نظرية الخطأ الشخصي في مجال المسؤولية الإدارية ، دراسة مقارنة ، ط3 ، دار الفكر العربي ، مصر ، 1998.
- 28- عبد الحكيم فودة ، الخصومة الإدارية ، دعوى الإلغاء والصيغ النمودجية لها ، د.ط ، ج1 ، منشأة المعارف ، الإسكندرية ، مصر ، 2003.
- 29- عبد الفتاح مراد ، جرائم الامتناع عن تنفيذ الاحكام وغيرها من جرائم الامتناع ، د.ط ، دار الكتاب والوثائق ، مصر ، 1997
- 30- عبد القادر الغار ، احكام الالتزام ، اثار الحق في القانون المدني ، د.ط ، دار الثقافة للنشر ، عمار الأردن ، 2005.
- 31- عبد القادر عدو ، ضمانات تنفيذ الاحكام القضائية ضد الإدارة ، د.ط ، دار هومة للطباعة والنشر ، الجزائر ، 2010
- 32- عبد الرزاق السنهوري ، الوسيط في شرح القانون المدني ، د.ط ، ج3 ، حق الملكية ، دار احياء التراث العربي ، القاهرة ، 1967.
- 33- عبد الرزاق السنهوري ، الوسيط في شرح القانون المدني الجديد ، الاثبات واثار الالتزام ، ط1 ، منشورات حلب الحقوقية ، بيروت ، لبنان ، 1998.

- 34- عبد الرزاق السنهوري ، الوسيط في شرح قانون الإجراءات المدنية الجديد ، نظرية الالتزام بوجه عام ، د.ط ، منشورات حلبي ، بيروت لبنان ، 2005.
- 35- عبد الرؤوف هاشم بسويوني ، الجريمة التأديبية وعلاقتها بالجريمة الجنائية ، د. دار النهضة العربية ، القاهرة ، 1995.
- 36- عوابدي عمار ، الأساس القانوني للمسؤولية الإدارية ، نظرية تأصيلية تحليلية مقارنة ، ط3 ، ديوان المطبوعات الجامعية ، الجزائر ، 1982.
- 37- عوابدي عمار ، نظرية المسؤولية الإدارية ، نظرية تأصيلية تحليلية مقارنة ، ط3 ، ديوان المطبوعات الجامعية ، الجزائر ، 2003.
- 38- عوابدي عمار ، نظرية المسؤولية الإدارية ، ط1 ، ديوان المطبوعات الجامعية ، الجزائر ، 2004.
- 39- عوابدي عمار ، النظرية العامة للمنازعات الإدارية في النظام القضائي الجزائري ، ط2 ، ج2 ، نظرية الدعوى الإدارية ، ديوان المطبوعات الجامعية ، بن عكنون الجزائر ، 2005.
- 40- على خطار الشناوي ، موسوعة القضاء الإداري ، ط1 ، ج4 ، دار الثقافة للنشر والتوزيع ، عمان ، 2008.
- 41- عمار بوضياف ، دعوى الإلغاء في قانون الإجراءات الإدارية والمدنية ، دراسة تشريعية وقضائية وفقهية ، ط2 ، جسور للنشر والتوزيع ، الجزائر ، 2009.

- 42- عمار بوضياف ، المرجع في المنازعات الإدارية ، القسم 2 ، الجوانب التطبيقية للمنازعات الإدارية ، ط2، جسور للنشر والتوزيع ، الجزائر ، 2013.
- 43- فهد عبد لكريم أبو العتاهية ، القضاء الإداري بين النظرية والتطبيق ، د.ط ، دار الثقافة للنشر والتوزيع ، الأردن ، 2005.
- 44- فريد علوش ، اليات حماية القاعدة القانونية الدستورية في الجزائر، د.ط ، دار الجامعة الجديدة ، الجزائر ، 2010.
- 45- نواف جمال الدين ، الوسيط في دعوى الإلغاء والقرارات الإدارية ، ط1 منشأة المعارف ، الإسكندرية ، 2004.
- 46- نواف كنعان ، القضاء الإداري ، ط1 ، دار الثقافة للنشر والتوزيع ، بيروت ، 2006.
- 47- رشيد خلوفي ، قانون المسؤولية الإدارية ، د.ط ، ديوان المطبوعات الجامعية ، الجزائر ، 1995.
- 48- رشيد خلوفي ، قانون المنازعات الإدارية ، الدعاوى وطرق الطعن الإداري ، د.ط ، ج2 ، ديوان المطبوعات الجامعية ، 2011.
- 49- شادية إبراهيم المحروقي ، الإجراءات في الدعوى الإدارية ، دراسة مقارنة د.ط ، دار الجامعة الجديدة ، الإسكندرية ، 2005.

#### ب - المذكرات والرسائل :

- 1- رمضان فريد ، تنفيذ القرارات القضائية واشكالاته في مواجهة الإدارة ، مذكرة مكملة لنيل شهادة الماجستير في العلوم القانونية ، تخصص قانون اداري وإدارة عامة ، كلية الحقوق والعلوم السياسية ، قسم الحقوق ، جامعة الحاج لخضر ، باتنة ، 2013/2014.

- 2- سحر عبد الجبار ، فسخ العقد الإداري قضائيا لخطا الإدارة ، رسالة ماجستير في القانون العام ، جامعة بابل ، العراق ، 2003.
- 3- سليمان السعيد ، دور القضاء الإداري في حماية الحقوق والحريات العامة ، مذكرة لنيل شهادة الماجستير ، فرع القانون الدولي لحقوق الانسان ، كلية الحقوق ، جامعة مولود معمري ، تيزي وزو ، 2004/2003.
- 4- عبدلي سهام ، مفهوم دعاوى القضاء الكامل في الجزائر ، مذكرة مقدمة لنيل شهادة الماجستير في القانون العام ، كلية الحقوق ، جامعة العربي بن مهيدي ، ام البواقي ، 2009.
- 5- وردة خلاف ، تنفيذ الأحكام الإدارية الصادرة ضد الإدارة ، رسالة ماجستير في القانون العام ، كلية الحقوق ، جامعة فرحات عباس ، سطيف ، 2004.
- 6- مزباني سهيلة ، الغرامة التهديدية في المادة الإدارية ، مذكرة لنيل شهادة ماجستير في العلوم القانونية ، جامعة الحاج لخضر ، كلية الحقوق والعلوم السياسية ، قسم الحقوق ، باتنة ، 2010/2011.
- 7- العقون أسماء ، تنفيذ الأحكام القضائية ضد الإدارة ، مذكرة ماستر اكايمي ، ميدان الحقوق والعلوم السياسية ، الشعبة حقوق تخصص قانون اداري ، كلية الحقوق والعلوم السياسية ، جامعة قاصدي مرباح ورقلة ، 2013/2012.
- 8- بن بريكه سهام ، ضمانات تنفيذ الاحكام والقرارات القضائية الإدارية في مواجهة الإدارة العامة ، مذكرة لنيل شهادة ماستر الحقوق ، تخصص قانون اداري ، كلية الحقوق والعلوم السياسية ، قسم الحقوق ، جامعة خيضر بسكرة ، 2014/2013.

- 9- هنيش فتيحة ، ضمانات تنفيذ الاحكام والقرارات القضائية ، مذكرة مكملة من مقتضيات نيل شهادة الماستر حقوق ، تخصص قانون اداري ، كلية الحقوق والعلوم السياسية، جامعة محمد خيضر بسكرة 2013/2012.
- 10- ابن السعيد فراح ، إشكالات تنفيذ الإدارة للأحكام القضائية ، مذكرة لنيل إجازة المدرسة العليا للقضاء ، الدفعة 18 ، 2010/2007.
- 11- بديار خالدية ، تنفيذ القرارات القضائية ، مذكرة لنيل إجازة المدرسة للقضاء ، الدفعة 17 ، 2007/2006.
- 12- بواشي حمزة ، امتناع الإدارة ووسائل اجبارها على تنفيذ الاحكام القضائية الصادرة ضدها ، مذكرة نهاية الدراسة لنيل إجازة المدرسة العليا للقضاء ، دفعة 18 ، 2008/2007.
- 13- طاهري عباس منعم ، نطاق اختصاص المحاكم الإدارية على ضوء قانون الإجراءات الإدارية والمدنية ، مذكرة لنيل إجازة المدرسة العليا ، دفعة 18 ، 2007.
- 14- مداين زوليخة ، التنفيذ ضد الإدارة ، مذكرة لنيل إجازة المدرسة العليا للقضاء ، الدفعة 18 ، 2010/ 2009.
- 15- نادية إبراهيم بوقفة ، اليات التنفيذ ضد الإدارة ، مذكرة لنيل إجازة المدرسة العليا للقضاء ، الدفعة 17 ، 2009/2006
- 16- قويبي بلحول ، إشكالات التنفيذ في المواد الإدارية ، مذكرة لنيل إجازة المدرسة العليا للقضاء ، دفعة 14 ، مجلس قضاء بسكرة ، 2006/2003.

### 3- المجالات :

- 1-رائد كاظم محمد الحداد ، التعويض في المسؤولية التقصيرية ، طالب دراسات عليا - الماجستير -قسم القانون ، كلية الحقوق والعلوم السياسية ، جامعة الكوفة ، مجلة الكوفة ، العدد 8
- 2- خديجة عبد السلام ، دور القاضي الإداري في ضمان التوازن بين المتقاضين والإدارة ،مجلة الفقه والقانون ، العدد 14 ، مارس 2014 ، ردمد 0615 -2336.

### ج - الاحكام القضائية :

- 1-قرار مجلس الدولة الفرنسي الصادر بتاريخ 1925/12/25 في قضية رودبار .rodière.
- 2-قرار مجلس الدولة الفرنسي الصادر بتاريخ 1912/11/29 قضية بوستيج .boussige.
- 3-قرار المحكمة العليا الجزائرية رقم 115/284 الصادر بتاريخ 1997/04/13 قضية ب.م ضد بلدية الاغواط.
- 4-قرار مجلس الدولة الصادر بتاريخ 1999/06/08 قضية بلدية ميله ضد بروج .
- 5-قرار مجلس الدولة الصادر بتاريخ 1999/04/18 قضية رئيس المندوبية التنفيذي لتيزي وزو ضد ايت اكلي .
- 6-حكم صادر بتاريخ 2014/03/31، عن المحكمة الإدارية بجيجل ، يتضمن حكم بالغرامة التهديدية وتصفيتهما .

7- حكم صادر بتاريخ 2015/04/06 ، عن المحكمة الإدارية بجيجل ،  
يتضمن حكم بالمسؤولية الإدارية .

#### 5- المواقع الالكترونية :

1- منتدى الشروق اونلاين .com echorouk online , Montada  
/showth.read,php?t=84554,

## الفهرس :

الاهداء

كلمة شكر

المختصرات

المقدمة ..... أ-ب-ج-د

04..... الفصل الأول : تنفيذ الإدارة لأحكام وقرارات القضاء اختيارا

06..... المبحث الأول : تنفيذ قرار او حكم الإلغاء

09..... المطلب الأول : كيفية التنفيذ

10..... الفرع الأول : المفهوم

12..... الفرع الثاني :الحجية

16..... المطلب الثاني : الاثار المترتبة عن تنفيذ قرارا او حكم الإلغاء

16..... الفرع الأول : الأثر الرجعي لتنفيذ حكم او قرار الإلغاء

16..... أولا : المبدأ

18..... ثانيا : الاستثناء

20..... الفرع الثاني : الأثر المطلق لتنفيذ حكم او قرار الإلغاء

21..... أولا :الأثر المطلق في مواجهة القرار الإداري

22..... ثانيا :الأثر المطلق في مواجهة الإدارة

25..... المطلب الثالث : مبادئ الالتزام الإدارة بتنفيذ حكم او قرار الإلغاء

26..... الفرع الأول : الالتزام الإيجابي

27..... أولا : التزام الإدارة بإزالة القرار الملغى والاثار المترتبة عنه

30..... ثانيا : التزام الإدارة بإبطال الاعمال القانونية المسندة للقرار الملغى

31..... الفرع الثاني : الالتزام السلبي

32..... أولا : وقف سريان القرار الإداري الملغى



- 32.....ثانيا : عدم إعادة اصدر القرار الاداري الملغى
- 33.....المبحث الثاني : تنفيذ قرار او حكم التعويض
- 35.....المطلب الأول : مفهوم التعويض
- 36.....الفرع الأول : تعريف التعويض المالي
- 36.....أولا : تعريف التعويض لغة
- 36.....ثانيا : تعريف التعويض اصطلاحا (قانونا)
- 38.....الفرع الثاني : أساس الحكم أو القرار بالتعويض
- 39.....المطلب الثاني : القواعد التي تحكم تنفيذ حكم أو التعويض
- 43.....الفرع الأول : تمييز المبالغ المحكوم بها حسب نوعها
- 43.....أولا : نفقات عادية او محتملة
- 44.....ثانيا : نفقات غير محتملة
- 44.....ثالثا : تقادم النفقات المحكوم بها
- 46.....الفرع الثاني : تمييز المبالغ المحكوم بها حسب الجهة الإدارية الصادر ضدها الحكم
- 64.....أولا : الدولة
- 47.....ثانيا : الجماعات المحلية والمؤسسات العمومية ذات الطابع الإداري
- 51.....المطلب الثالث : تقدير التعويض وطرق تقديمه
- 52.....الفرع الأول : تقدير التعويض
- 54.....الفرع الثاني : طرق تقديم التعويض
- 54.....أولا : تقدير التعويض بصفة اجمالية
- 54.....ثانيا : تقديم التعويض على شكل أقساط
- 55.....ثالثا : تقديم التعويض في شكل مرتب

57.....	الفصل الثاني : تنفيذ الإدارة لأحكام وقرارات القضاء جبرا
59.....	المبحث الأول : التهديد المالي
59.....	المطلب الأول : الغرامة التهديدية
60.....	الفرع الأول : ماهية الغرامة التهديدية
61.....	أولا : تعريف الغرامة التهديدية وتمييزها عن بعض المفاهيم الأخرى
65.....	ثانيا : الخصائص الغرامة التهديدية :
67.....	ثالثا : أنواع الغرامة التهديدية
69.....	الفرع الثاني : النظام القانوني للغرامة التهديدية
96.....	أولا : موقف القضاء منها الغرامة التهديدية
72.....	ثانيا : شروط الحكم بالغرامة التهديدية والجهة المختصة بتوقيعها
74.....	ثالثا : تصفية الغرامة التهديدية
75.....	المطلب الثاني : الاقتطاع من الخزينة العامة
76.....	الفرع الأول : شروط الحصول على الدين
76.....	أولا : ان يكون الحكم او القرار حائز لقوة الشيء المقضي فيه
77.....	ثانيا : ان يكون الحكم او القرار المذكور محدد القيمة
78.....	الفرع الثاني : إجراءات التنفيذ من الخزينة
78.....	أولا : الإجراءات عندما يكون النزاع بين ادارتين
79.....	ثانيا : الإجراءات عندما يكون الحكم لصالح الافراد
82.....	المطلب الثالث : الحجز على الأموال
85.....	الفرع الأول : عدم جواز الحجز على الأموال العامة للدولة
87.....	الفرع الثاني : إمكانية الحجز على الأموال الخاصة للدولة
90.....	المبحث الثاني : المسؤولية كجزاء لاجبار الإدارة على التنفيذ
92.....	المطلب الأول : المسؤولية المدنية

92.....	الفرع الاول : المسؤولية الإدارية للإدارة
93.....	أولاً : المسؤولية على أساس الخطأ
95.....	ثانياً : المسؤولية دون خطأ
99.....	الفرع الثاني : المسؤولية الشخصية والمرفقية
103.....	المطلب الثاني : المسؤولية الجزائية
108.....	الفرع الأول : اركان جريمة الامتناع
108.....	أولاً : الركن المفترض
111.....	ثانياً : التنفيذ من اختصاص الموظف العام
111.....	ثالثاً : الركن المعنوي
112.....	رابعاً : القصد الجنائي
114.....	الفرع الثاني : إجراءات رفع الدعوى الجزائية
117.....	المطلب الثالث : المسؤولية التأديبية للموظف الممتنع
118.....	الفرع الأول : القواعد العامة في المسؤولية التأديبية
120.....	الفرع الثاني : القواعد الخاصة في المسؤولية التأديبية

## الخاتمة

الملحق 01 : قانون رقم 02/91 الذي يحدد القواعد الخاصة المطبقة على بعض احكام القضاء

## قائمة المراجع

## الملخص

## الملخص

نص المشرع الجزائري على حجية واهمية الاحكام القضائية ، وحث على ضرورة تنفيذها بنص دستوري (المادة 143 من الدستور ) ، اذ لا فائدة من اصدار حكم او قرار قضائي يؤكد حق الدائن اذا لم يستطع هذا الأخير تحصيل حقه وتنفيذ القرار على ارض الواقع ، كما نص في ق.ا.م.إ على الوسائل التي تضمن تنفيذها ،وبين الإجراءات الواجب إتباعها من قبل الإدارة لتنفيذ حكم او قرار قضائي صادر ضدها طواعية ، وذلك في كل من دعوى الإلغاء والتعويض.

الا ان هذا لم يكن كافيا ونظرا لخطورة عدم التزام الإدارة بالتنفيذ وامتناعها عن تنفيذ الاحكام والقرارات القضائية الإدارية الصادرة ضدها ، في غالب الأحيان يؤدي الى ضياع حق المدين وذهاب هيبة الأحكام القضائية ، سعى المشرع الجزائري لإيجاد حلول ووسائل ردية يضمن بها تنفيذ هذه الاحكام والقرارات ، ويجبر من خلالها الإدارة على التنفيذ والامتثال لأحكام القضاء.

